

Anzeige

Freizeitgutschein  
2 für 1

**HEUTE**  
bis zu 20 €  
im Kletterwald  
sparen!

**MORGENPOST**  
am Sonntag **MOPO-EXTRA**



**Dynamo**  
Koné trifft  
doppelt  
beim 4:1

S. 22-24



**Bundesliga**  
4. Pleite!  
Läuft die Uhr  
für Tedesco ab?

S. 28

# MORGENPOST

am Sonntag

23. September 2018 1,40 € morgenpost-abo.de

S. 3



**MP redet Klartext**  
Ausländer brauchen  
unseren Schutz

S. 29-36



**Acht Seiten!**  
Heute mit großem  
Reise-Spezial

Wetterfrösche  
versprechen Regen

# Kommt jetzt die Pilz- Explosion?

S. 14-17

## BORA-LIVEKOCHEN

### JETZT RESTPLÄTZE SICHERN!

11.00 UHR • 12.00 UHR • 13.00 UHR • 14.00 UHR

- Erleben Sie die innovativen Kochfeldabzüge von BORA
- Kostenfrei reservieren: [www.kueche-dd.de](http://www.kueche-dd.de) oder: 0351/20 25 10-0

Fritz-Reuter-Str. 34 | 01097 Dresden | Kundenparkplätze vorhanden | [www.facebook.de/kuechenzentrum-dresden](http://www.facebook.de/kuechenzentrum-dresden)

Samstag  
29.9.

**KÜCHEN**  
ZENTRUM  
DRESDEN GmbH



Iran

Der IS bekannte sich zu dem Anschlag mit Dutzenden Toten.

Foto: dpa/Behrad Ghaseini

### Anschlag auf Militärparade

**TEHERAN** - Bei einem Anschlag auf eine Militärparade im Südwesten des Iran hat es nach offiziellen Angaben mindestens 29 Tote gegeben. Bei dem Angriff starben Soldaten der iranischen Revolutionsgarden (IR-GC) sowie ein Reporter. Mehr als 50 Menschen wurden verletzt. Viele von ihnen schwebten in Lebensgefahr. Die Zahl der Todesopfer könnte noch steigen, hieß es. Zwei der vier Angreifer seien erschossen, die beiden anderen gefasst und verhaftet worden. Das iranische Staatsfernsehen sprach von einem Terroranschlag von Anhängern der Terrormiliz Islamischer Staat (IS), die von Saudi Arabien unterstützt werden. Für die sunnitische IS-Terrormiliz ist der schiitische Iran ein Erzfeind.

### Ministerin in der Moorbrand-Region

## Von der Leyen entschuldigt sich bei Bürgern

**STAVERN** - Verteidigungsministerin Ursula von der Leyen (59, CDU) hat sich bei einem Vor-Ort-Besuch wegen des Moorbrandes im Emsland nochmals persönlich bei den Bürgern entschuldigt: „Wir haben hier wirklich eine Scharte auszuwetzen. Zuvor hatte der Landkreis Emsland erwogen, die Ortschaften Groß Stavern und Klein Stavern mit rund 1100 Einwohnern zu evakuieren. Der Moorbrand auf dem Bundeswehrgelände schwelt seit mittlerweile gut zwei Wochen. Er war auf dem Übungsgelände ausgebrochen, als von einem Hubschrauber aus Raketen abgefeuert wurden. Die Bundeswehr will den Moorbrand nun mit Transportflugzeugen und Tornado-Jets bekämpfen. Die Jets sollen Fotos und Wärmebildaufnahmen des Moorgebietes machen, um Glutnester im Boden zu entdecken, die sonst nur schwer zu entdecken sind, hieß es. Vorher fliegt die Luftwaffe mit Hubschraubern Löscheinsätze über dem Gebiet.



Rauchwolken stiegen auch gestern über dem Bundeswehr-Gelände bei Meppen auf.

Besuchte die Bundeswehr im Emsland: Verteidigungsministerin von der Leyen (59, CDU).

Fotos: dpa/Key/Netfield, imago



Hat durchgesetzt, dass der Fall Maaßen heute noch einmal Thema eines Koalitionsgipfels ist: SPD-Chefin Andrea Nahles (48).

## GroKo ringt um Lösung im Maaßen-Drama

# Genossen stärken Nahles

**BERLIN** - Zum dritten Mal in nicht einmal drei Monaten geht es in der Großen Koalition ums Ganze. Heute soll es eine tragfähige Lösung im Fall Maaßen geben. Die Hürden sind hoch - die Sozialdemokraten machen ihrer Parteichefin im Machtpoker Mut.

Vor einem erneuten Krisentreffen der Koalitionsspitzen ist eine Lösung im Konflikt um den bisherigen Verfassungsschutz-Chef Hans-Georg Maaßen (55) erneut zur Schicksalsfrage für das Regierungsbündnis geworden. CDU-Generalsekretärin Annegret Kramp-Karrenbauer (56) schrieb in einer Mail an die CDU-Mitglieder, es gehe bei dem Gespräch auch um die Klärung der Frage, „ob sich alle Koalitionsparteien weiter hinter dem gemeinsamen Auftrag versammeln können“.

NRW-SPD-Chef Sebastian Hartmann (41) lobte die SPD-Vorsitzende Andrea Nahles (48), weil sie die Fehler um die Personalie Maaßen eingestanden habe. Die SPD-Chefin hatte die neuen Beratungen eingefordert, nachdem die geplante Beförderung Maaßens in der SPD Entrüstung und in weiten Teilen der Union Unverständnis ausgelöst hatte.

Auch Vizekanzler Olaf Scholz (60, SPD) stellte sich hinter Nahles: Als die ursprüngliche Vereinbarung zu Maaßen viele nicht ver-

standen hätten, sei es eine starke Leistung gewesen, neue Verhandlungen zu verlangen, so Scholz.

Der Vorstand der SPD in Baden-Württemberg verlangte per Beschluss die Entlassung von Bundesinnenminister Horst Seehofer (69, CSU). Merkel lasse dem Innenminister einen Skandal nach dem an-

deren durchgehen. Er torpediere seit Monaten die Regierung, hieß es. Und weiter: Die Große Koalition müsse nicht um jeden Preis erhalten werden.

In SPD-Kreisen hieß es, man brauche nun eine Lösung, bei der Maaßen nicht mehr Verfassungsschutzpräsident sei und nicht befördert werde. Als Ergebnis des jüngsten Spitzentreffens wollte Seehofer Maaßen zum Innenstaatssekretär befördern - und dafür einen Staatssekretär mit SPD-Parteibuch in den Ruhestand versetzen.



Wollen zusammen mit der SPD-Chefin eine tragfähige Lösung in der Causa Maaßen finden und den Koalitionsbruch verhindern: Kanzlerin Merkel (64, CDU) und Innenminister Seehofer (69, CSU).

### Kommentar



### Koalition der Geisterfahrer

Von Friedrich Schwarz

Das Drama um den Maaßen-Deal geht in die nächste Runde - und keiner weiß, ob die Sache dann ausgestanden sein wird. Die Große Koalition liefert ein erbärmliches Bild ab. Wohin wird die Reise wohl gehen?

Dass man noch mal die Kurve kriegt und zu konstruktiver Sacharbeit übergeht, scheint derzeit eigentlich ausgeschlossen. Das beste Beispiel für desolates Regieren lieferte zum Wochenende der Wohnungsgipfel im Kanzleramt. Eine reine Showveranstaltung. So jedenfalls wird man der Preisexplosion bei den Mieten gewiss nicht Herr.

Die Koalitionäre agieren wie Geisterfahrer. Ein klarer Kurs ist nicht zu erkennen. Es geht ums nackte Überleben von Schwarz-Rot.

In drei Wochen wird in Bayern, in fünf Wochen in Hessen gewählt. Dann wird man genauer wissen, was noch geht und was nicht. Dass die Koalition vom politischen Spitzenpersonal voll gegen die Wand gefahren wird, ist dabei noch längst nicht ausgeschlossen.

### Nach EU-Abfuhr

## May droht neuer Ärger

**LONDON** - Nach der Absage der Europäischen Union an die britischen Brexit-Pläne wächst auf beiden Seiten die Nervosität. Der britischen Premierministerin Theresa May (61) droht der Rücktritt weiterer Minister, falls sie nicht bis morgen einen „Plan B“ auf den Tisch legt. Aus Protest hatten schon Außenminister Boris Johnson (54) und Brexit-Minister David Davis (69) ihre Ämter aufgegeben. Beide sind Brexit-Hardliner. May steht kurz vor dem Parteitag der Konservativen besonders unter Druck. Sie regiert seit einer verpatzten Neuwahl im vergangenen Jahr mit einer hauchdünnen Mehrheit und ist von Revolten von mehreren Seiten bedroht. Immer wieder wird über ihren Rücktritt spekuliert. Die EU hofft jedoch, dass May nach überstandenen Parteitag größere Spielräume haben wird.



Schwer unter Druck durch die zähen Brexit-Verhandlungen: Premierministerin May (61).

Foto: imago

### Nach Chemnitz

## Kretschmer sieht Sachsen auf Bewährung

Will nicht zulassen, dass Chemnitz in Verruf kommt: Sachsens Ministerpräsident Kretschmer (43, CDU).

**DRESDEN** - Für Ministerpräsident Michael Kretschmer (43, CDU) sind die Ereignisse von Chemnitz eine Bewährungsprobe für den Freistaat Sachsen, die noch nicht überstanden ist.

„Es muss gelingen, statt Beschimpfungen und Anfeindungen wieder in eine vernünftige Diskussion zu kommen“, sagte er vier Wochen nach dem gewaltsamen Tod eines Deutschen. Es brauche die Reaktion aus der Politik, aber auch in der Gesellschaft. Und er werde nicht zulassen, dass Chemnitz, „in Verruf kommt, weil es sich gut verkauft, wenn man ganze Städte an den Pranger stellt und es wieder um den Osten geht“.

Der gewaltsame Tod eines 35-jährigen Deutschen am 26. August hatte zu einer Reihe ausländischer Proteste und Ausschreitungen rechter Gruppierungen in Chemnitz geführt. Kretschmer sagte dazu, man habe in Chemnitz gesehen, dass Rechtsextremismus in einem Maße vorhanden sei, das auch Engagement aus der Mitte der Gesellschaft nötig mache. „Ausländer, die beschimpft und angegriffen werden, brauchen den Schutz der Mehrheit in der Bevölkerung. Wir anständigen Menschen müssen uns vor sie stellen und einschreiten, bei Worten und Taten.“

Foto: dpa/Monika Skolimovska

Trockenheit und Schädlinge: Tausende Bäume ringen derzeit ums Überleben

# Todeskampf in der Dresdner Heide

Nah der Heidemühle steht eine Gruppe alter Fichten, die am Absterben sind. Einige der Bäume stehen schon ganz kahl im Wald.

Von Pia Lucchesi

**DRESDEN** - Die Förster sahen die Katastrophe kommen: Ein mörderischer Sommer endet für die Fichten in der Heide. Tausende Bäume kämpfen ums Überleben oder sind bereits abgestorben.

Das Sturmtief Herwart am 29. Oktober 2017 und das Orkantief Friederike am 18. Januar 2018 leiteten das Drama ein. Das windige Paar zerstörte auch in der Heide große Flächen, entwurzelte und zerschmetterte Baumriesen. Etwa 25 000 Kubikmeter sogenanntes „Sturmholz“ fielen danach in Dresdens grüner Lunge an.

Der Sachsenforst und andere Waldbesitzer rücken seither mit Mann und Maus aus, um das Schadholz reinzuholen. Ein Wettlauf gegen die Zeit, weil Holzschädlinge sich auf dem Totholz ideal vermehren. Dabei stellt das Beräumen der geschädigten Waldflächen die Förster vor enorme Probleme - so gefährlich und aufwendig ist das Bergen der Stämme. Zur Herausforderung mutierte zudem zu Jahresbeginn die Aufgabe, Abnehmer für diese Holzmassen zu finden. Sägewerke,

Industrie, Lager - alle waren überlastet, weil überall in Deutschland quasi über Nacht Unmengen an Sturmholz angefallen waren.

Frühjahr und Sommer brachten dann Trockenheit und Hitze - der pure Stress für Bäume. Besonders für Fichten. Sie sind eigentlich im Norden und in den Höhenlagen der Gebirge heimisch. „Für den Buchdrucker, den bedeutendsten Holzschädling, welcher vor allem die Fichte befällt, herrschten in diesem Jahr die idealen Bedingungen. So haben sich bis zu drei Generationen ausgebildet, was einer Vertausend-

fachung der Population entspricht“, berichtet Dresdens Forstbezirksleiter, Dr. Markus Biernath (52).

Alte, abgestorbene und nadelnde Fichten sieht man darum jetzt überall in der Heide. „Die Schäden sind beträchtlich. Man kann sie abschließend frühestens Mitte 2019 bewerten“, sagt der Sachsenforst-Mann. Laut Biernath ist das der Anfang vom Ende der Baumart in der Heide. Wanderer, sagt leise Servus! Biernath: „Zwei bis drei Generationen noch, dann gibt es in der Heide wohl keine Fichten mehr.“



Weil der Holzmarkt gesättigt ist, lagert Sachsenforst gegenwärtig in einem Nasslager in der Forstbauschule bestes Fichtenholz zwischen.

Markus Biernath im Prießnitzgrund. Die Fichte im Hintergrund ist ein Naturdenkmal mit 102 cm Stammdurchmesser. Der alte Baum stirbt ab, weil Borkenkäfer dem Stamm zusetzen. Die Fichte wirft deshalb schon ihre grünen Nadeln ab, wie der Forstbezirksleiter zeigt.



Der Buchdrucker gilt als bedeutender Forstschädling. Er hat sich in der Heide massenhaft vermehrt.



Wie eine Trophäe wurden die Trauben beim letzten Weinfest präsentiert. Man soll die Feste halt feiern, wie sie fallen.

## Wer hat Lust auf Wein und Party?

**RADEBEUL/MEISSEN** - Etwa drei Viertel des sächsischen Weins sind schon geerntet, nur spätreife Rebsorten wie Riesling, Traminer und Scheurebe hängen zum Teil noch an den Stöcken. „Ein besonderer Jahrgang“, freut sich Michael Thomas vom Vorstand des Sächsischen Weinbauverbandes. Die vielen Sonnenstunden ließen eine hohe Qualität erwarten. Und die Weinmenge? Thomas ist vorsichtig optimistisch: „Wir rechnen mit einem guten Ergebnis.“

Klingt nach einem Grund zum Feiern. Für das Herbst- und Weinfest Radebeul (28.-30. September) verlosen wir daher zusammen mit dem dortigen Tourismusamt drei Familientickets, gültig für nächsten Sonntag (Wert: je 15 Euro). Einfach schreiben an: Morgenpost am Sonntag, Stichwort: Weinfest, Ostra-Allee 18 in 01067 Dresden. Oder Mail senden an [gewinnspiel@tag24.de](mailto:gewinnspiel@tag24.de), Betreff: Weinfest. Einsendungen bitte bis Dienstag, 25. September. Viel Glück!

Fotos: Holm-Heils, imago

## Leichenfund in Wrack

**GROSSWALTERSDORF** - Grausiger Fund: Rettungskräfte wurden am Freitagabend zu einem brennenden Auto auf einem Feldweg an der S210 zwischen Großwaltersdorf und Großhartmannsdorf gerufen. Auf dem Fahrersitz fanden sie eine verbrannte Leiche. Brandursache und Identität sind noch unklar, wohl erst ab Montag können Gerichtsmediziner weitere Details zu dem oder der Toten nennen.

## Zentrum mal ganz autofrei

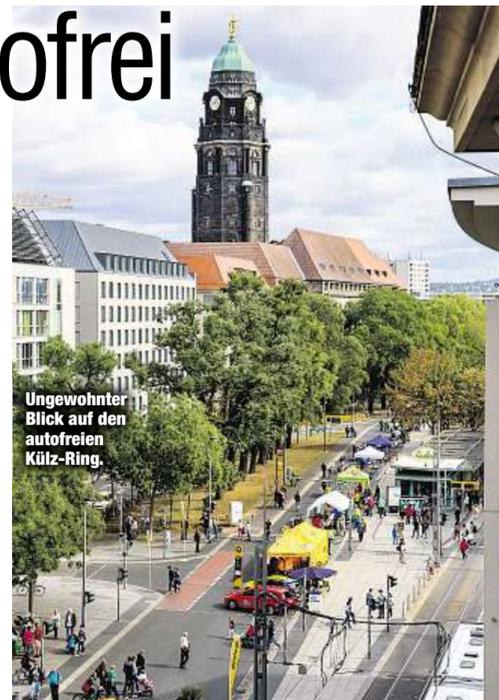


Ab durch die City! Falk Richter (31) testete mit Helene (10) und Tjark (10) ein Lastenrad.

**DRESDEN** - Und plötzlich fuhr kein Auto mehr! Der Dresdner Rathausplatz und der Dr.-Külz-Ring zwischen Georg- und Dippoldiswalder Platz waren gestern zum „Autofreien Tag“ für Kraftfahrzeuge gesperrt. „Wir erobern die Straße und machen aus ihr ein Festgelände, auf dem sich Erwachsene und Kinder austoben, entspannen und informieren können“, sagte Umweltbürgermeisterin Eva Jähnigen (52).

Beim Fahrradklub ADFC konnten Lastenfahräder getestet werden. „Sie waren quasi im Dauereinsatz“, freute sich ADFC-Sprecher Nils Larsen (34) - ein gebürtiger Kopenhagener. Er wünscht sich ein Fahrradkonzept wie in seiner Heimatstadt auch für Dresden. „Dort nutzen schon ein Drittel aller Familien mit Kindern ein eigenes Lastenrad.“

Daneben buhlten die Dresdner Verkehrsbetriebe um neue Kundenschaft oder die Gorbitzer Stadtteilfeuerwehr um Nachwuchs. Brandmeister Andreas Huhn (61): „Wir stellen Fahrzeuge und Spritztechnik vor.“ Zudem konnte der Fahrradverleiherservice „sz-bike“ kostenlos genutzt werden.



Ungewohnter Blick auf den autofreien Külz-Ring.

Fotos: Thomas Turpe

## Jetzt geht's dem Karpfen an den Kragen

Kein anderer Fisch wird in Sachsen, und hier besonders in der Oberlausitz, so gerne gezüchtet wie der Karpfen.



**KÖNIGSWARTHA** - In Sachsen wird wieder abgefischt. Agrarminister Thomas Schmidt (CDU) und Fischkönigin Lisa I. eröffneten gestern die Karpfensaison. Schmidt holte, in Wathose und mit Kescher, zum Auftakt der 17. Lausitzer Fischwochen selbst die

ersten Tiere aus dem Schlossteich. Sachsen hat rund 8500 Hektar bewirtschaftete Teichfläche, 60 Prozent der Fische werden in Ostsachsen produziert. Rund drei Viertel der Speisefische-Gesamtmenge sind Karpfen. 2017 wurden rund 1675 Tonnen erzeugt, wegen Trockenheit und Hitze wird nun mit einer geringeren Ernte gerechnet.



Aus dem Eimer landen die „geernteten“ Karpfen erst im Tank, bald aber auf dem Teller.

**So erreichen Sie uns**

**REDAKTION**  
0351/48 64 26 31

**ANZEIGEN**  
0351/84 04 44

**E-MAIL**  
sonntag@tag24.de

**ABO-SERVICE**  
0351/48 64 26 86

**Programmtipp:**  
**Einsatzübungen/Vorfürungen**  
Höhenrettungsdienst, Dresdner Löschzug, Technische Hilfeleistung, Rettungsöffnung PKW, Feuerlöschertainer, Betreuungspatrol, Drohneneinsatz u. v. m.  
Tag des Helfers am 13.10.  
Das gesamte Messeprogramm jetzt online!  
facebook.com/feuerwehrmesseflorian

**FLORIAN** mit Rettungsdienstforum **aescutec**  
Fachmesse für Feuerwehr, Zivil- und Katastrophenschutz  
11.-13. Okt. · 9-17 Uhr · MESSE DRESDEN · [www.messe-florian.de](http://www.messe-florian.de)

# Olsenbanden-Fans lassen's „mächtig gewaltig“ krachen



Die Olsenbanden-Fans Jan Lange (40), Jörg Rosemann (51) und Karl-Heinz Görge (59) erschienen entsprechend kostümiert.



So viele Dänen-Flaggen sieht man außerhalb des Königreichs sonst eher selten.



MDR-Moderatorin und Dänen-Expertin Janine Strahl-Oesterreich (59) mit Ex-Schauspieler Jes Holtso (61).

Von Uwe Blümel

**ZITTAU - Sie haben einen Plan! Rund 50 Jahre nach Ausstrahlung des ersten Olsenbanden-Films 1968 treffen sich die treuesten Fans dieses Wochenende zum 5. großen Fanclubtreffen im Zittauer Kronenkino.**

Einer der Stargäste der Podiumsdiskussion am Nachmittag war Borge-Darsteller Jes Holtso (61; in den Filmen der Sohn von Yvonne und Hebammentaschen-Träger Kjeld Jensen), der den Mythos der Olsenbanden-Filme zu erklären versuchte.

Am Abend zeigte sich Jes von seiner ungehört musikalischen Seite, denn er war nur als jugendlicher Schauspieler, stieg wegen zu niedriger Gagen aus den Olsenbanden-Produktionen aus. Jetzt tritt er - wie gestern in Zittau - gemeinsam mit dem Dänen Morten Wittrock als Blues-Sänger auf.

„Die 200 Tickets für das Festwochenende waren bereits nach wenigen Tagen ausverkauft“, sagte Veranstalter Paul Wenzel (32) vom Olsenbandenfanclub Deutschland (3 100 Mitglieder). Beim offenen dänischen Brunch „Godmorgen“ kann heute ab 9 Uhr aber jeder dänische Leckereien am Buffet kosten (8 Euro) - von Smørrebrød bis Rodgrød (Rote Grütze). Außerdem können zwei echte Chevrolets Bel Air (das Olsenbanden-Kultauto) in Augenschein genommen werden. „Einer davon kommt von einem Besitzer aus Bautzen“, weiß Wenzel.

Zwischendurch laufen immer wieder Filme der beliebtesten Abenteuer des Bandentrios - zum Auftakt der unumstritten beste, dritte Streifen „Die Olsenbande fährt nach Jütland“. Teilnehmer lobten das Wochenendprogramm stilvoll mit dem legendären Olsenbanden-Spruch: „Mächtig gewaltig!“

## Reisebüro-Chefin geht jeden Tag auf Sendung

**MARKKLEEBERG - Seit zehn Jahren betreibt Angelika Pörsch (56) einen Radiosender im Internet - neben ihrer eigentlichen Arbeit! In Leipzig und Freiberg ist ihr „Second Radio“ jetzt auch digital über DAB+ zu empfangen.**

Und das zwischen den „Großen“ von MDR, PSR, „Antenne“ und Co. Nach vielen Nachfragen hatte die „Landesanstalt für privaten Rundfunk und neue Medien“ ihr die Frequenz erteilt.

Der Name „Second Radio“ erinnert daran, wie die Markkleebergerin zu ihrem (kaum einträglichen) Hobby kam. Nämlich über das Internet-Spiel „Second Life“. „In der virtuellen Welt habe ich anderen Spielern die Welt gezeigt“, sagt die

gelernte Reiseverkehrsauffrau mit eigenem Reisebüro. Längst hat sie die Brücke geschlagen ins Hier und Jetzt, sagt: „Einige ehemalige Mitspieler haben im echten Leben Reisen bei mir gebucht, sind heute Stammkunden.“

Die Doppelbelastung macht der agilen Blondine zwar Spaß, ist aber nur mit viel Organisation zu handlen. Zwar wechselt sich ein knappes Dutzend Moderatoren als Mitstreiter am Mikro ab (für ein Rund-um-die-Uhr-Programm!), doch die tägliche Morgensendung (6 bis 9 Uhr) und einige Abendsendungen moderiert Angelika selbst. „Und um 9 Uhr öffnet eigentlich auch mein Reisebüro“, sagt sie. Zum Glück liegen zwischen Studio (ihre Wohnung!) und Arbeitsplatz nur drei Minuten - und höchstens eine rote Ampel...



Gut gelaunt und ausgeschlafen hält Angelika Pörsch (56) ihre Hörer nicht nur am frühen Morgen auf Trab.

Foto: Gerald Krauser

VERLAGSSONDERVERÖFFENTLICHUNG

# 21. OBERLAUSITZER Oktoberfest

28.09. - 6.10.18 IN KEMNITZ BEI LÖBAU

Dieter „Maschine“ Birr & Band ... Glasperlenspiel ... Rudy Giovannini ... Ben Zucker ... Beatrice Egli ... Matthias Reim & Band

### 21. OBERLAUSITZER Oktoberfest

in Kemnitz bei Löbau  
28.09. - 06.10.2018

Alle Veranstaltungen im beheizten Festzelt reichlich Sitzplätze vorhanden

**28.09.18** Radio Lausitz Eröffnungsparty mit Festbieranstich der Privat Brauerei Eibau  
Konzert Dieter Maschine Birr & Band  
Einlass: 18:00 Uhr VVK: ab 10,00 EURO

**29.09.18** Geiles Leben mit Glasperlenspiel  
Einlass: 17:00 Uhr VVK: ab 25 EURO

**30.09.18** ab 10:00 Uhr Zeltgottesdienst mit der Kurrende Kemnitz  
Im Anschluss: Akrobatikgruppe des TV Kemnitz, Mittagstisch, Gaudiwettkämpfe für jedermann, Schaustellerbetrieb, Kaffee & Kuchen

**1.10.18** ab 14:00 Uhr Rudy Giovannini  
Musikal. Unterhaltung mit  
VVK: ab 8 EURO

**2.10.18** sunshine live  
Einlass: 18:00 Uhr VVK: ab 10 EURO

**3.10.2018** Oberlausitzer Bauernmarkt  
Ab 14:00 Uhr Großfeldhandball „Das Original“ Einlass: 10:00 Uhr

**5.10.18** Ben Zucker - Beatrice Egli live mit Band  
2 Konzerte - 1 Preis  
Einlass: 17:00 Uhr VVK: ab 31 Euro

**6.10.18** Matthias REIM Meteor LIVE MIT BAND  
Einlass: 17:00 Uhr VVK: ab 28 EURO

### PROGRAMM

**FR. 28.9.** ab 20 Uhr Radio Lausitz Eröffnungsparty mit Festbieranstich der Privat Brauerei Eibau  
ca. 21 Uhr Ex-Puhdys-Frontmann wieder zu Gast in Kemnitz.  
**DIETER „MASCHINE“ BIRR & BAND** geben zum Festauftakt ein volles Konzert  
Einlass: 18 Uhr | VVK: ab 10 Euro

**SA. 29.9.** ab 18 Uhr Oktoberfestgaudi mit „Energy Discothek“ und Jens Posselt  
ca. 21 Uhr „Geiles Leben“ mit **GLASPERLENSPIEL** - das Konzert zum neuen Album  
„Licht & Schatten“ | Einlass: 17 Uhr | VVK: ab 25 Euro

im Anschluss Aftershowparty

**SO. 30.9.** 10 Uhr **ZELTGOTTESDIENST** mit der Kurrende Kemnitz  
im Anschluss **AKROBATIKGRUPPE DES TURNVEREINS KEMNITZ**, Mittagstisch  
Gaudiwettkämpfe für Jedermann, Schaustellerbetrieb

ab 14 Uhr **KONZERT VON RUDY GIOVANNINI** | VVK: ab 8 Euro | Kaffee & Kuchen  
**SUNSHINE LIVE FEIERT DIE 2000ER** in Kemnitz - mit dabei  
ca. 20 Uhr Groove Coverage, Brooklyn Bounce DJ, Toka Beat, Miss Noice und Casey Core  
Einlass: 18 Uhr | VVK: ab 10 Euro

**MI. 3.10.** ab 10 Uhr **OBERLAUSITZER BAUERNMARKT** - Riesiger Markt von Händlern und  
Gewerbetreibenden aus der gesamten Oberlausitz und Sachsen im Festzelt und  
auf dem Festgelände. | Fischräucherei, Ochse am Spieß u.v.m.

ab 14 Uhr **Großfeldhandball** Turnier auf dem Sportplatz Kemnitz

**FR. 5.10.** ab 18 Uhr Oktoberfestparty mit DJ Beam  
ca. 20:15 Uhr 2 Konzerte = 1 Preis **BEN ZUCKER & BAND** live UND  
ca. 22:15 Uhr **BEATRICE EGLI & BAND** live  
Einlass: 17 Uhr | VVK: ab 31 Euro

im Anschluss Aftershowparty

**SA. 6.10.** ab 18 Uhr Oktoberfestparty mit DJ Beam  
ca. 21:30 Uhr **20. KONZERT VON MATTHIAS REIM & SEINER BAND** live in Kemnitz  
Einlass: 17 Uhr | VVK: ab 28 Euro

im Anschluss Aftershowparty

Genieß' die Heimat.

Das Wasser aus dem Landschaftsschutzgebiet Oberlausitzer Bergland

www.oppacher.de

OPPACHER MINERALQUELLEN

Premium Geschmack Award

Kartenvorverkauf: CD Studio Zittau | SZ Zittau & Görlitz  
OBI- und Gener-Märkte der Region

**FR. 12.10.** ab 17 Uhr **NACHTTRÖDELN IM FESTZELT**

**13.-14.10.** ab ca. 10 Uhr **Größter Zelttrödelmarkt Ostdeutschlands**  
Infos 03 583 / 70 3621

Schaschliks und Fleischpfannen  
knusprige Pommes mit Currywurst  
verschiedene überbackene Baguettes  
deftige Schweinshaxe mit Knödeln und Sauerkraut  
große leckere Hamburger und Cheeseburger  
... und vieles mehr!

www.fleischerei-kummer.de

Fleischerei Kummer

Alle Veranstaltungen im beheizten Festzelt! An allen Tagen Schaustellerbetrieb. Alle Infos auch unter: [www.oberlausitzer-oktoberfest.de](http://www.oberlausitzer-oktoberfest.de)

Wenn's nicht so ernst wäre, könnte

# Professorin für Mitgefühl unter

**LEIPZIG** - Sie müsste es eigentlich von Hause aus besser wissen: Ausgerechnet eine Leipziger Professorin für Empathie, die die Empfindungen, Emotionen und Motive anderer Personen perfekt erkennen und verstehen müsste, steht unter Mobbing-Verdacht.

Prof. Tania Singer (48) ist seit 2010 Direktorin am Leipziger Max-Planck-Institut (MPI) für Kognitions- und Neurowissenschaften. Jetzt haben sich elf ehemalige und aktuelle Mitarbeiter anonym bei der anerkannten US-Wissenschaftszeitschrift „Science“ mit haarsträubenden Fakten beschwert: Sie werfen ihrer Chefin systematisches Mobbing vor.

Singer soll Mitarbeiter angeschrien, schikaniert und ihre Fähigkeiten abgewertet haben. „Wer in ihr Büro bestellt wurde, verlasse es mit

Hier wurden die Mobbing-Vorwürfe ruchbar: Gebäudekomplex des Max-Planck-Institutes für neuro-psychologische Forschung in der Leipziger Stephanstraße.



50-prozentiger Wahrscheinlichkeit heulend“, zitiert „Science“ einen Kollegen. Auch Schwangere hätten es bei ihr schwer. Eine Betroffene: „Sie schrie mich an, dass sie keine Wohlfahrt betriebe. Für die Zeit, in der ich weg sei, müsse ich vorher doppelt so hart arbeiten.“ Zudem sollten die Kollegen bei ihrer Arbeit zu Ergebnissen kommen, die den Hypothesen ihrer Chefin nicht widersprachen.

Gegenüber dem „Tagesspiegel“ bezeichnete Singer die Vorwürfe als „haltlos“. „Es gab keine formale Beschwerde“, sagt Dr. Christina Beck, Sprecherin der Max-Planck-Gesellschaft (23 000 Mitarbeiter). „Ende 2017 hat Frau Prof. Singer um ein Sabbatical (längerer Sonderurlaub) gebeten. Wir haben dieses Anliegen unterstützt, um die Situation zunächst einmal zu beruhigen.“ Die Professorin ist

derzeit nicht in Leipzig. Beck: „Im Anschluss an das Sabbatical ab 2019 ist derzeit vorgesehen, dass Frau Prof. Singer eine auf ihren Wunsch deutlich kleinere Arbeitsgruppe für Soziale Neurowissenschaften leitet.“ blü

Konnten keine Empathie von der Empathie-Professorin erwarten: Elf Mitarbeiter erheben schwere Mobbing-Vorwürfe gegen ihre Chefin.

# Polizist beleidigt Beifahrer als „Schlampe“

Bei einer Routine-Kontrolle im Grenzgebiet vergaß ein Bundespolizist seine guten Manieren.

Foto: imago

**MARIENBERG** – Was kostet es, wenn man eine Politesse als Schlampe bezeichnet? Dazu liegt inzwischen ein umfangreicher Katalog an Erfahrungswerten vor. Doch was zahlt ein Polizist, wenn er einen Kontrollierten ebenso bezeichnet? So was gibt es nicht? Im Erzgebirge schon! Und der Staatsdiener nutzte eine wahrlich nicht ganz jugendfreie Sprache.

Vier junge Erzgebirger kamen von einem Trip aus Tschechien heim. Kurz hinter der Grenze wurden sie vom Bundesgrenzschutz zur Seite gewunken. Auch wenn es einem manchmal als Schika-

ne vorkommt – das ist man hier gewohnt. Deshalb verlief die Kontrolle in ruhiger und routinierter Atmosphäre.

Zumindest einer von den Vier war dem Polizisten (42) auch bekannt. Er hatte – offensichtlich zum wiederholten Male – seinen Ausweis nicht dabei. Um die Unordentlichkeit des 21-Jährigen zu schelten, mühte sich der Staatsdiener dann aber doch in einer äußerst abgefeimten Sprache: „Beim Bund hätten sie dich Schlampe gefickt!“

„So was habe ich nicht gesagt“, wand sich der Polizist dieser Tage vor dem Amtsgericht Marienberg. Er hatte einen Strafbefehl wegen Beleidigung erhalten und war da-

man lachen

# Mobbing-Verdacht



Beindet sich derzeit in einem längeren Sab-batical: Prof. Tania Singer (48), Direktorin vom Leipziger Max-Planck-Institut (MPI) für Kognitions- und Neurowissenschaften.

Fotos: Johannes Simon/Süddeutsche Zeitung, imago; Fotomontage: Morgenpost am Sonntag



Ein Zug fuhr in Pulsnitz gegen einen umgestürzten Baum. Das Sturmtief brachte Starkregen und teils orkanartige Böen. Im Zittauer Gebirge wurde ein Spitzenwert von 104 km/h gemessen.

## Staub und Verspätung wegen Sturmtief Elena

**PULSNITZ/THIENDORF** - Das Sturmtief Elena wirbelte am frühen Freitagabend im Nordosten Sachsens Fahrpläne durcheinander. In Pulsnitz brach der Zugverkehr zusammen, weil entwurzelte Bäume auf den Gleisen lagen. In Höhe der Großröhrsdorfer Straße fuhr ein Zug gegen einen umgestürzten Baum. Einsatzkräfte mussten den Stamm durchsägen und unter dem Zug hervorholen.

Die demolierte Bahn wurde anschließend im Bahnhof der Stadt abgestellt. Für die Reisenden richtete man Schienen-Ersatzverkehr ein. Auf der A 13 bei Thiendorf und der A 10 Höhe Dreieck Spreewald wehte es große Staubwolken von den abgeernteten Feldern auf die Fahrbahn herüber. Bei Sichtweiten teilweise unter zehn Metern kam der Verkehr zeitweise gänzlich zum Erliegen.

Fotos: xitepress



Sandstürme fegten auch bei Thiendorf über die Autobahn und das Land hinweg.

# pe“ - ein teurer Spaß

gegen in Einspruch gegangen. „Ich habe ihn nicht beleidigt.“ Allerdings erinnerten sich die drei Begleiter des Beleidigten unabhängig voneinander im Zeugenstand an den Vorgang – und alle wiederholten diesen Kernsatz der Anklage. Der Anwalt des Polizisten riet seinem Klienten in der Verfahrenspause zum Einlenken. Man akzeptierte die Geldstrafe über 25 Tagessätze zu je 40 Euro.

Amtsrichter Thoralf Kliemt sorgte sich abschließend noch um das Bild der Polizei, welches der 42-Jährige vermittelt: „Werden Sie sich darüber klar, sonst ist ihre Eignung fraglich.“



Im Marienberger Amtsgericht musste der Staatsdiener den Strafbefehl wegen Beleidigung letztlich akzeptieren.

Foto: Haerlepress

**DAUER NIEDRIG PREISE**

**Damen Pullover**  
Farben: Grau, Schwarz & Rosa, mit oder ohne Perlen, Größen: 36-48, je nur ~~7,99~~

**4,99**

In allen KIK-Filialen und auf [www.kik.de](http://www.kik.de)



Erhältlich ab dem 24.09.2018

*sympathisch clever gut*

Jetzt online bestellen auf: [www.kik.de](http://www.kik.de) - Eine Filiale in Ihrer Nähe finden Sie auf [www.kik.de/filialfinder](http://www.kik.de/filialfinder)  
Angebote gültig solange der Vorrat reicht. Irrtümer vorbehalten. Abgabe nur in haushaltsüblichen Mengen.  
Farbabweichungen sind drucktechnisch bedingt. Verantwortlich für Filial- und Onlineangebote: KIK Textilien und Non-Food GmbH - Siemensstraße 21 - 59199 Bönen

## Dolmetscher haben Konjunktur

**DRESDEN** - Dolmetscher sind gefragt wie nie. Laut der Regionaldirektion Sachsen der Bundesagentur für Arbeit gab es 2017 im Freistaat 291 sozialversicherungspflichtig beschäftigte Dolmetscher. Sachsens Haftanstalten haben aktuell acht Dolmetscher eingestellt: vier für Arabisch

und je einen für Russisch, Tschechisch, Polnisch, Englisch/Französisch. Über eine Hotline vermittelt der Verein beidiger Dolmetscher und Übersetzer Sachsen rund um die Uhr Dolmetscher für Justiz, Polizei, Kliniken und Krankenhäuser, soziale Dienste, Jugend- und Ordnungsämter.

Manche in der Region sehnen sich den Braunkohle- Ausstieg herbei, andere nicht

# Wie lange fressen sich die Bagger noch durchs Land?

**W**er in diesen Tagen durch die Lausitz oder Mitteldeutschland fährt, trifft eine gespaltene Gesellschaft. Spätestens seit Kohle als Klimakiller in Deutschland verpönt ist, nicht nur grüne Politiker vom Kohle-Aus reden, ist die Gesellschaft geteilt. Für die einen kommt der Ausstieg zu früh, für die anderen viel zu spät.

Von Pia Lucchesi

Die einen wollen Vollgas geben - die anderen treten auf die Bremse. Beim Ausstieg aus der Braunkohle-Nutzung ist Deutschland geteilt, tiefe Gräben trennen Gegner von Befürwortern. Eine Kohlekommission, eingesetzt von der Bundesregierung, soll es nun richten und Visionen für die betroffenen Regionen entwickeln. Morgen tagt das Gremium in Halle. Der sächsische Landtag debattiert am Donnerstag über die Perspektiven der Reviere in Mitteldeutschland und in der Lausitz.

Dirk Rohrbach (46) brennt für den Eishockey-Sport in Weißwasser. Der Geschäftsführer der „Lausitzer Füchse“ hat im Kraftwerk Boxberg gelernt. Seine Firma beliefert Kraftwerke mit technischen Gasen. Er berichtet: „Die Kohle sichert Arbeit und Wohlstand. Kaum einer kann sich heute hier vorstellen, wie es ohne sie gehen soll. Die Verunsicherung ist riesig. Zumal Siemens und Bombardier als größte Betriebe der Region auch wanken.“

„Je länger das rausgezögert wird, desto mehr Natur wird zerstört, desto schwieriger wird es, etwas Neues anzufangen“, sagt Edith Penk (81) aus Schleife. Die Sorbin kämpft seit mehr als zwei Jahrzehnten gegen die Kohleförderung. Ihr trânt das Herz, wenn sie daran denkt, dass hunderte Dörfer der slawischen Minderheit dem Bergbau geopfert, tausende Lausitzer entwurzelt und umgesiedelt wurden.

Die Menschen in beiden ostdeutschen Braunkohle-Revieren beschäftigt immer noch ein Trauma: der Untergang der DDR. Damals brach die Kohleindustrie fast völlig ein. Innerhalb weniger Jahre schrumpfte in der Lausitz die Anzahl der direkt in der Braunkohleförderung und -verstromung Beschäftigten von knapp 80 000 (1980er-Jahre) auf derzeit rund 8 000 Beschäftigte. Insgesamt 16 000 Jobs hängen vor Ort an der Kohle. Mit der Braunkohleförderung und -nutzung im Mitteldeutschen Revier sind noch etwa 7 200 direkte und indirekte Arbeitsplätze verbunden. Rohrbach: „Der soziale Frieden ist in Gefahr, wenn der Ausstieg nicht mit ausreichend neuen Tarif-Jobs abgepuffert wird. Klimapolitik ist richtig und wichtig. Aber bitte keine Schnellschüsse, sondern Entscheidungen mit Weitblick.“

Der Ex-Bergmann Heinz Müller (69) aus Senftenberg erklärt: „Wer im Bergbau und in der Kohle gearbeitet hat, weiß das zu schätzen. Das sind gute Jobs.“ Er schimpft: „Die Ausstiegspläne sind unausgegoren. Wind und Sonne allein können den Strombedarf unserer Industrie-Nation nicht decken.“ Müller ist verärgert und glaubt: Wenn wir nicht fördern, tun es eben andere. Als Gästeführer zeigt er heute Touristen die schönsten Winkel der Region, schwärmt für die entstehende Seenlandschaft. Kann der Fremdenverkehr nicht statt der Kohle künftige Einkommen sichern? „Nein. Tourismus ist ein Saisongeschäft. Höchstens zehn bis 15 Prozent der Jobs, die wegfallen würden, könnte diese Branche auffangen.“

Die wünscht sich auch René Schuster von der Grünen Liga. Er sagt: „Wir brauchen einen Ausstiegsplan, um Frieden in die Region zu bringen.“ Der würde dann auch ermöglichen, „dass alle Lausitz er gemeinsam am Strukturwandel arbeiten, denn im Moment arbeiten sie gegen einander.“



Edith Penk bei einer Demo 2015 gegen den Tagebau Nochten II. Der kommt nun nicht - bis auf das Sonderfeld Mühlrose.

Dirk Rohrbach - Sportidol und Manager. Eine feste Größe bei den Lausitzer Füchsen. ▶

Im MIBRAG Tagebau Schleien im Leipziger Südraum werden jährlich mit Großbaggern bis zu elf Mio. Tonnen Rohbraunkohle gefördert und ans Kraftwerk Lippendorf geliefert, das etwa 60 Prozent der Leipziger Haushalte mit Fernwärme versorgt.

## Ein Dorf soll weichen, andere hatten Glück

Unabhängig von den Verhandlungen zum Kohleausstieg wird weiterhin geplant, dass Menschen in Sachsen umgesiedelt werden, damit Tagebaue wachsen können: In der Lausitz soll der Ort Mühlrose den Baggern weichen. Seinen 200 Einwohnern wird angeboten, ins benachbarte Schleife umzusiedeln. Das beschlossene Revierkonzept der Lausitz Energie Bergbau AG (Leag) und ein jetzt vorgelegter Rahmenbetriebsplan bilden die Grundlage dieser Planungen. Bernd Hei-

nitz, Vorsitzender des Naturschutzbundes Sachsen, sagt dazu: „Das ist ein gehöriger Schlag ins Kontor. Es scheint so, als hätte die LEAG noch nie etwas vom Pariser Klimaschutzabkommen gehört.“ Bereits 2017 hatte die LEAG angekündigt, dass schon bestätigte Vorranggebiete in der Region nicht gänzlich beansprucht werden. So verzichtet man auf den Anschluss des Teilfeldes Nochten-II und kohlt stattdessen nur das Teilfeld Mühlrose aus. Die Ortschaften Rohne, Mulkwitz, Klein-Trebendorf und Schleife-Süd bleiben demnach bestehen.

Die Kirche von Schleife stammt aus dem 14. Jahrhundert. Die Gebete wurden erhört.

## Kohlekommission unter Zugzwang

„Kommission für Wachstum, Strukturwandel und Beschäftigung“ ist der offizielle Titel der sogenannten „Kohlekommission“. Die Merkel-Regierung brieft sie ein, um die Pariser Klimaziele zu schaffen. Über 30 Vertreter aus Wirtschaft, Wissenschaft, Gewerkschaft, Umweltverbänden und den Regionen versammeln sich darin. Einer der vier Vorsitzenden ist Sachsens Ex-IMP Stanislaw Tillich (59, CDU).

Die Kommission bekam Leitplanken per Kabinettsbeschluss vorgegeben. Ende Oktober soll sie Empfehlungen vorlegen, wie der Ausstieg sozialverträglich für die Reviere ablaufen könnte. Rechtzeitig zur 24. UN-Klimakonferenz

in polnischen Kattowitz Anfang Dezember hat das Gremium seine Ideen für die Energiewirtschaft zu veröffentlichen, wie man dem Ziel näherkommen kann, bis 2020 möglichst 40 Prozent weniger an Treibhausgasen zu produzieren als 1990. Vom Jahresende soll außerdem ein Plan für den Abschied von der Kohle inklusive eines Enddatums vorliegen. Bundeswirtschaftsminister Peter Altmaier (CDU) sagte diese Woche: „Wir wollen für jeden einzelnen Wirtschaftsbereich der Stein- und Braunkohle einen Restrukturierungsvorschlag. Damit die Leute sehen, die neuen Arbeitsplätze kommen, bevor die alten gehen.“

Der ehemalige Bergmann Heinz Müller hat über vier Jahrzehnte im Lausitzer Bergbau gearbeitet. Heute zeigt er als Gästeführer Besuchern die entstehende Seenlandschaft.

Sachsens Stimme in der Kommission: Stanislaw Tillich.

Ronald Pofalla ist Co-Vorsitzender im Gremium. Der Spiegel schrieb, dass er als Kompromiss vorgeschlagen habe, die letzten mit Kohle befeuerten Kraftwerke bis 2038 vom Netz zu nehmen. ▶



Foto: imago, dpa/Arno Burgi, PR/Tourismusverband Lausitzer Seen, Lutz Hentschel, Foto: dpa/Arno Burgi, PR/Tourismusverband Lausitzer Seen, Lutz Hentschel

Neue Therapie macht Hoffnung, verlangt aber nach Freiwilligen

# Eltern in Not Wer bringt ihrer Josi (7) das Krabbeln bei?

Papa Ingolf Stuber herzt liebevoll seine große Tochter. Sie entspannt sich sichtlich in seinen starken Armen.



Von Pia Lucchesi

**DÖBELN** - Josefine Stuber aus Döbeln hatte einen schweren Start ins Leben. Damit die Siebenjährige doch noch das Krabbeln lernt, suchen ihre Eltern nun helfende Hände für ein tägliches Training der „verschütteten“ Reflexe ihrer Tochter.

Josi hatte es eilig, auf die Erde zu kommen. Fünf Wochen zu früh erblickte sie das Licht der Welt. Mama Janine (36): „Sie war ein absolutes Wunschkind.“ In der Nacht zu ihrem siebten Lebensjahr entdeckten die Ärzte, dass ihr kleiner Körper mit einer Entzündung kämpft. Dem Mädchen wurden große Mengen Antibiotika verabreicht, doch ihr Zustand besserte sich nicht. Aber Josi kämpfte wie eine Löwin. Dann die Diagnose: Hirnhautentzündung (Meningitis). Josi war erst sechs Wochen alt, da musste sie eine Hirn-OP über sich ergehen lassen.

Die nächsten Wochen, Monate und Jahre erlebte

die junge Familie ein ständiges Auf und Ab. Während sich Gleichaltrige ans Brabbeln, Krabbeln und Welt entdecken machten, lag Josi oft matt und schlapp auf ihrer Schmusedecke. Die Eltern Janine und Ingolf Stuber (38) begaben sich auf eine Ärzte-Odyssee. Heute wissen sie: Ihre geliebte Josi leidet unter einer „globalen Entwicklungsverzögerung“. Epileptische Anfälle rauben ihr an manchen Tagen alle Kraft. „Umfassende Test haben ergeben, dass Josi ein neurologisches Alter von fünf Monaten hat“, erklärt Janine Stuber.

Auf der Suche nach geeigneten Behandlungsmethoden stießen die Stubers auf die Doman-Therapie, die aus Amerika kommt und einem ganzheitlichen Ansatz folgt. In Dänemark stellten sie Josi Doman-Experten vor. Diese erarbeiteten für das Mädchen einen maßgeschneiderten Therapieplan. Im Fokus: Ernährung, Bäder und tägliche Motorik-Übungen. „Aus den Gesprächen mit den Ärzten und Angehörigen von anderen Patienten haben wir viel Hoffnung geschöpft. Mit dieser Therapie könnten wir es schaffen, dass Josi in 20 Jahren allein laufen und sich mit uns verständigen kann“, berichtet Janine Stuber voll Zuversicht.

Das Paar weiß, dass vor ihm ein großes Stück harte Arbeit liegt. Zuvor jedoch eine organisatorische Herausfor-

derung: Die Übungen für die Anbahnung der Motorik müssen ein Jahr lang einmal täglich durchgeführt werden. „Die Bewegungsübung soll den Reflex des Krabbelns beziehungsweise des Abstoßens stimulieren und vor allem wieder aktivieren. Dafür sind immer vier Helfer notwendig. Alleine schaffen wir das nicht“, sagt Janine Stuber.

Nun sucht die Familie Helfer, die in Döbeln Montag- bis freitagmorgens diese Übungen mit Josefine durchführen. „90 Minuten dauert das Training. Man braucht weder besonders viel Kraft noch medizinische Kenntnisse dafür. Als kleines Dankeschön zahlen wir pro Einsatz jeder Helferin und jedem Helfer 20 Euro im Rahmen einer geringfügigen Beschäftigung von unseren Spendengeldern“, erklärt Ingolf Stuber.

Internet-Kontakt: [josefine-stuber.de](mailto:josefine-stuber.de)

Josefine Stuber erkrankte kurz nach der Geburt an Meningitis. Nun suchen ihre Eltern „helfende Hände“, damit mit dem Mädchen täglich Motorik-Übung durchgeführt werden können.



Mama Janine Stuber übt mit Josi. Die Mutter sagt: „Mir gibt es Kraft, wenn Josi strahlt, sich entspannt und wach ihre Umgebung beobachtet.“

Fotos: Uwe Meinhold



Auf diese drei ist Verlass: Helmut und Bärbel Hoffmann mit der historischen Wäschemangel.

Fotos: Picture Point/Kerstin Dölltsch

## Wäsche plätten wie zu Omas Zeiten Im Hinterhof mangelt's, aber nicht an Nostalgie

Von Thomas Gillmeister

**LEIPZIG** - Ein Geheimtipp für einen Nostalgetrip in Sachen Wäsche ist der Hinterhof von Barbara (67) und Helmut (68) Hoffmann. Dort kann man noch in Selbstbedienung wie anno dunnemals seine Wäsche platt machen. Ein nettes Schwätzchen und Lesestoff inklusive.



In diesem Hinterhof geht's den Kunden an die Wäsche - natürlich nur, um diese zu glätten.

Im Leipziger Zentrum existiert ein noch intaktes Alltagsrelikt aus Zeiten, in denen ein großes hölzernes Ungetüm das Glätten übernahm. So eines steht auf dem idyllischen Hinterhof der Hoffmanns. „Germania28“ heißt das gute tonnenschwere Stück, das dort seit dem Sommer 1935 läuft. Pannentfrei! Wochentags kann jeder, der möchte, beispielsweise Handtücher, Bettwäsche oder Tischdecken mangeln. Eine eingeschworene Gemeinschaft von 40 bis 50 vorrangig weiblichen Stammkunden nutzt das regelmäßig. „Mein Großvater betrieb im Vorderhaus eine Drogerie“,

erzählt Barbara Hoffmann. „Als zusätzlicher Service bot er die Mangel auf dem Hinterhof an.“ Er kaufte das gute Stück für 1400 Reichsmark aus der Chemnitzer Holzwarenfabrik Ernst Herrschuh. Die Drogerie machte im Laufe der Jahrzehnte dicht, die Rolle blieb - als Selbstbedienungsmangel. Seitdem liegt im Hinterstübchen das Rollbuch aus, in das jeder seine gewünschten Termine von 8 bis 18 Uhr eintragen kann. Eine Stunde kostet heutzutage drei Euro. „Aber das ist nur ein symbolischer Preis“, meint Barbara Hoffmann. Nebenbei entstand durch Zufall eine kleine Bibliothek. „Um beim Mangeln die Zeit zu überbrücken, brachte immer mal jemand ein Buch mit und ließ es liegen. Daraus hat sich ganz unkompliziert eine Büchertauschbörse entwickelt“, bemerkt die Besitzerin. Sie kann vom Balkon im ersten Stock ihres Mehrfamilienhauses auf die Mangelstube schauen und hat dabei alles im Blick. „Wenn mal jemand Hilfe benötigt, bin ich natürlich unkompliziert zur Stelle.“

Auch das Firmenschild ist „retro“. Neu kostete die Mangel damals 1400 Reichsmark. Mehrere Währungsreformen später versieht sie immer noch ihren Dienst.



Isabel zeigt ihrer großen Schwester Josi, die auf Pappas Schoss sitzt, ein Spiel. Die Vierjährige ist ein aufgeweckter Sonnenschein.

Fotos: iMago/Nature Picture Library, iMago/Blickwinkel, 123RF

Egal ob giftig oder lecker - schön anzusehen sind Waldpilze allemal.

# Sachsens Pilzsaison

# Der nächste Regen muss es richten

In jeder Region Sachsens wurden einige der im September so beliebten Pilzschauen abgesagt. Grund: Selbst die Experten fanden zu wenige Pilze, welche man zur Anschauung und Unterscheidung präsentieren könnte. Bei Fachtagungen wurden Exkursionen im Wald abgeblasen und durch Vorträge ersetzt. Der Wald-

boden ist bis zu 40 Zentimeter tief staubtrocken. Ergiebiger Regen könnte die Saison noch verspätet aufleben lassen. „Ich glaube aber nicht, dass es in diesem Jahr noch viele Pilze geben wird“, bremst Pilzberater Jörg Oehme aus Flöha. Das ausgetrocknete Myzel - das unterirdische Netz der Pilze - könnte zu geschwächt sein. Doch es gibt auch gegenteilige Meinungen. „Wenn es regnet, dann sind alle Ampeln auf Grün“, hofft Bodenökologe Francois Buscot vom Helmholtzzentrum für Umweltforschung (UFZ) Halle. „Und man kann sogar die Prognose riskieren, dass, falls es regnet, es ein fantastisches Jahr für die Pilze sein könnte.“ Eine wahrliche Pilzexplosion! Seinen Optimismus zieht der Forscher gerade aus der langen Trockenheit und dem dadurch verursachten Stress für das Myzel. Buscot: „In dem Moment, wo es ein bisschen kritisch wird, versuchen die Pilze die Rettung durch Fortpflanzung.“ Also bilden sie



Bodenökologe Francois Buscot macht Hoffnung auf die Rettung der Pilzsaison. Foto: Sebastian Wiedling/UFZ

die Fruchtkörper, die wir so gern in der Pfanne sehen. Und auch die weiteren Umstände stimmen: Die Bäume sind bereits näher an der Winterruhe, bringen die Nährstoffe aus den Blättern zurück in

**Zugegeben:** Die bisherige Pilzsaison war viel weniger als mau. Nach einem trockenen Winter folgten in Sachsen ein fast regenfreies Frühjahr und ein Dürresommer. Wasser aber ist das A & O für die Schwämme. Jetzt, wo der Herbst gegenüber dem Sommer langsam die Oberhand gewinnt, könnte auch der lang ersehnte Regen fallen. Während einige Pessimisten abwinken und das Pilzjahr abschenken wollen, glauben andere Experten noch an eine stattliche Ernte. Manche prophezeien gar eine wahre Pilzexplosion! Worauf sie ihre Hoffnung stützen und mit welchen Tricks man trotz Trockenheit dennoch fründig wird, erfahren Sie auf diesen Seiten.

den Boden. Und der ist besonders jetzt bestens durchgewärmt. Das Hauptkriterium aber bleibt der bisher ausgebliebene Regen - ohne geht es nicht. Und dann muss man nur noch warten, bis die Schwämme sprießen. Die Wiesenchampignons, deren Myzel mitunter nur fünf Zentimeter unter der Grasnarbe schlummert, können dann bereits nach fünf Tagen geschnitten werden. Für die meisten Waldpilze muss man schon Wartezeiten zwischen zehn und sechzehn Tagen einplanen.

Das unterirdische Myzel ist der eigentliche Pilz - für den Kochtopf suchen wir die oberirdischen Fruchtkörper.

Pilze pflanzen sich durch Sporen fort. Bei manchen Arten - hier der Flaschenstäubling - sieht das auch äußerst spektakulär aus.



Ein voller Korb ist der Traum eines jeden Pilzsammlers. Bisher gab es in diesem Jahr dieses Glück leider ziemlich selten.

Reicht der angekündigte Regen für die Pilzexplosion? Es könnte klappen!



Peter Welt von der AGsM präsentiert die verschiedensten Arten, welche seine Kollegen auf der Exkursion fanden. Der giftige Grüne Knollenblätterpilz (li.) wurde gestern zum Pilz des Jahres 2019 ernannt.

# Ein „Giftzwerg“ ist der Pilz des Jahres

Über 30 Pilzexperten durchkämmten dieser Tage die Wälder rund um Kollm bei Quitzdorf. Die Arbeitsgemeinschaft sächsischer Mykologen (AGsM) feiert auch heute noch ihr 30. Gründungsjubiläum. Dass sie den normalen Pilzsammlern nichts stehen ließen, muss keiner fürchten. Organisator Peter Welt aus Chemnitz: „Für unsere Tagungen suchen wir meistens Orte aus, die von der Artenvielfalt noch ungenügend kartografiert sind.“ So dienen die Exkursionen eher dazu, weiße Flecken auf der Landkarte zu füllen - und nicht die Pilzkörbe. Sammlerglück bedeutet für die Experten der Fund eines seltenen Pilzes, ein Steinpilz-Tempel bleibt da mitunter stehen. Und so sieht der AGsM seine Aufga-

ben vornehmlich in der wissenschaftlichen Erforschung der heimischen Pilzflora und der Erstellung sächsischer Verbreitungskarten. Man kümmert sich um Vorträge und Lehrwanderungen und macht sich für die Ausbildung von Pilzberatern stark - und für eine dafür bisher vermisste landes-

weite gesetzliche Regelung in Sachsen. Gestern Abend wurde auch der Pilz des Jahres 2019 gekürt. Es ist der Grüne Knollenblätterpilz, einer der giftigsten, die in unseren Breiten vorkommen. Noch immer gibt es Sammler, die den mit einer Champignonart verwechseln.



Mykologen bei der Arbeit. Mit Mikroskopen und Bestimmungstabellen kartieren sie die Pilzwelt rund um Quitzdorf.

# So sammeln Sie richtig!

Auch wenn Pilze sammeln eine geniale Möglichkeit ist, Kinder an die Natur heranzuführen: Kinderleicht ist es nicht. Es gilt einige Sachen zu beachten - unabhängig davon, dass es auch ungenießbare und gar giftige Arten gibt. **Kleidung:** Badelatschen sind tabu - es muss festes und am besten hohes Schuhwerk ran. Wegen der aktuell umfangreichen Zeckenpopulation sollte man diesen Waldvampiren auch nicht zu viel Angriffsfläche bieten. Nach dem

Sammeln die Haut absuchen. **Korb oder Beutel?** Eindeutig der Korb, egal ob Span, Weide oder Plaste. Im Beutel werden Pilze nicht nur zerdrückt, sie beginnen auch zu schwitzen. Die Eiweiße denaturieren, wodurch auch Speisepilze ungenießbar werden können. **Herausdrehen oder Abschneiden?** Wenn man mit dem Exemplar zum Pilzberater möchte, ist die Wurzel zur Bestimmung nicht unwichtig. Ansonsten

genügt der saubere Schnitt. **Messer:** Man sollte nicht ständig mit der offenen Klinge durch das Unterholz stromern, Stolperfallen lauern überall. Ein Messer zum Einklappen oder eine Schutzhülle bieten sich an. Gleich vor Ort die Maden wegschnippeln, damit sie im Korb nicht weiter wandern. **Trillerpeife:** Wenn man im Dickicht die Kinder verliert, ist es recht sinnvoll, dass man im Notfall seinen Standort signalisieren kann. Bitte nicht übertreiben!

Mit guter Vorbereitung gibt es im Wald weniger Ärgernisse.



Fotos: 123RF, iMago/PhotoCase

Fortsetzung von den Seiten 14/15

# In diesem Jahr mehr denn je

# Wer Pilze will, muss clever suchen

Die Bewaffnung des Auges kann helfen, ist aber längst nicht alles.

In diesem Jahr sollte man bei Moosen aufmerksam sein - dort hält sich die Feuchtigkeit länger.

Die meisten Pilze haben ihren Lieblingsbaum, mit dem sie eine symbiotische Beziehung eingehen.

Mit welchen Tricks findet man trotz Trockenheit ein paar Pilze? Welche Gefahren erwarten mich im Wald? Wie bringe ich meine Schätze am besten heim? Taugt die Pilzbestimmungs-App genauso viel wie der Pilzberater? Und wie viele Pilze darf ich eigentlich ernten? So geht's richtig!



gehen oft Symbiosen mit Fichten oder Buchen ein. Und Heidelbeer-Gestrüpp ist für mich ein Indikator für saure Böden, welche von Maronen und Steinpilzen bevorzugt werden. So gibt es für viele Pilzarten spezielle Baumliebhaber. Woher der Birkenpilz seinen Namen hat, wird an dieser Stelle aber nicht verraten.

ter am Straßengraben. Im dichten Wald reicht der Tau nicht. Frank Demmler, seit 1982 Pilzberater in Lauter, achtete diesen Sommer auch darauf, wo genau die teils begrenzten Regengüsse niedergingen. Demmler: „Man muss nur die Wachstumszeit abwarten und wird dann fündig.“ Manche nutzen auch die Niederschlagsangaben auf den Seiten der Online-Wetterdienste. Spezialisten wie Demmler suchen auch an bestimmten Bäumen nach speziellen Pilzen: „Röhrlinge wie der Steinpilz

leere Körbe und lange Gesichter - die Pilzsuche ist derzeit noch zum Mäuselken. Es gibt trotzdem Stellen, wo man noch glücklich schneiden kann. Man muss sie nur gezielt suchen. Folgende Tipps sind zwar keine Garantie. Aber sie erhöhen die Wahrscheinlichkeit auf einen Fund! Dabei müssen Sie sich vor allem Gedanken machen, wo sich das Wasser am längsten gehalten haben könnte, damit das Myzel den Fruchtkörper bilden konnte: ● Wo Moose sind, findet sich meistens Feuchtigkeit. Diese Spezialisten speichern das Wasser länger, so können auch benachbarte Pilze profitieren. ● Suchen Sie in der Nähe von ausgetrockneten Tümpeln, Sühlen oder an Gräben schattiger Waldesränder. Auch wenn einige Waldbäche derzeit versiegt sind, hier kann es feucht sein. ● In kühlen Tälern und Senken genügt mitunter schon der allmorgendliche Tau, um die Fruchtkörperbildung zu fördern. Hier vor allem am Waldesrand, mitun-

Wer einen Tempel findet, kann selten widerstehen. Die Menge sollte den Eigenbedarf aber nicht erheblich überschreiten.



## Bitte nicht gierig werden!

Pilzsammler müssen 1700 Euro Strafe zahlen! Diese Nachricht aus Baden-Württemberg geisterte dieser Tage durch die Gazetten. Zwei Männer hatten 19 Kilo Steinpilze geerntet, laut Behörden stand jedem aber nur ein Kilo für den Eigenbedarf zu. Auch in Sachsen wird darauf geachtet.

Renke Coordes vom Sachsenforst: „Es soll sichergestellt werden, dass aus der Sammlung keine wirtschaftliche Nutzung entsteht.“ Die Förster sind angehalten, den Eigenbedarf mit Augenmaß zu kontrollieren. Grundsätzlich darf man in Sachsen überall den Wald betreten und auch die Wege

verlassen. Bei Ausnahmen - etwa in bestimmten Naturschutzgebieten - stehen Hinweisschilder. Etwa, weil man großen Schaden anrichten könnte oder - wie in der Königsbrücker Heide - auf Munition treten könnte.



Pilze suchen ist eine hervorragende Methode, Kinder für die Natur zu begeistern.

## Klimawandel beschert uns neue „Doppelgänger“

Die Vielfalt an Pilzen ist unermesslich. Laut Landesamt für Umwelt wurden



Bitte nur Pilze in den Topf, die Sie auch wirklich kennen!

in Sachsen bereits 5360 Arten gefunden. So ist es nicht verwunderlich, dass Spezialisten mehrere hundert Arten unterscheiden können. Von den üblicherweise vorkommenden sind 15 Arten potenziell tödlich giftig, es gibt 150 weitere mehr oder minder giftige Arten.

Anfänger sollten sich auf einfache Arten beschränken, die man kennt: Steinpilz, Maronen-Röhrlinge, Parasol, Reizker oder Pfifferlinge. Neulinge bevorzugen Arten mit Röhren unterm Hut.

Der anstehende Klimawandel beschäftigt auch Pilzexperten. So zeigen sich in den letzten Jahren wärmeliebende Arten verstärkt, während andere rückläufig sind. Da gibt es auch

Die Zahl der Pilzvergiftungen ist in den letzten Jahren immer mehr angestiegen - auch in Sachsen.

neue „Verwechslungs-Doppelgänger“, an die man sich erst gewöhnen muss.

Falls man trotz aller Vorsicht eine Übelkeit verspürt: nicht scheuen, ein Krankenhaus aufzusuchen oder - zunächst - den Giftnotruf anzurufen. Hierbei empfiehlt es sich, Pilzreste (oder auch Fotos) bereitzuhalten, damit sie bestimmt werden können. Giftnotruf: 0361-730 730



Wer im Wald nach Pilzen sucht, findet manchmal auch andere Überraschungen.

## Zweifel? Pilzberater können helfen

Für die Entscheidung, was letztlich im Kochtopf landet, bedarf es einiger Erfahrung. Es gibt zwar solide Pilzbestimmungsbücher und inzwischen auch - nur bedingt brauchbare - Apps für die Unterscheidung. Aber einen Pilzberater ersetzen die keinesfalls.

Diese ehrenamtlichen Experten sind in der Saison meist jederzeit ansprechbar und hilfsbereit. Nach einem Anruf bringt man die Verdachts-Pilze vorbei und erhält kostenlos und kompetente Auskunft. In Sachsen findet man die Telefonnummern auf den Internetseiten des jeweiligen Landkreises.

Um Pilzberater zu werden, benötigt man eine solide Ausbildung, welche auch ständig wieder aufgefrischt werden muss. Man steckt viel mehr Zeit und Geld in das Ehrenamt, als der Händedruck und die Dankbarkeit der Pilzsammler zurückerhalten. Deshalb gehören diese Sachverständigen



Für die Ausstellung hat Pilzberater Frank Demmler verschiedenste Arten aufgestöbert - trotz Trockenheit.

auch in Sachsen zu einer leider aussterbenden Spezies. Zusätzlich organisieren Pilzberater Ausstellungen, um ihr Wissen unter die Feinschmecker zu bringen. Frank Demmler aus Lauter kann heute bei seiner Schau in Bernsbach

über 40 Arten präsentieren. Um die zu finden, ist er in den letzten zehn Tagen über 200 Kilometer im Erzgebirge herumgefahren. In guten Schwammjahren gibt es auf solchen Ausstellungen bis zu 200 Arten.



Mit der Pilze-App auf die Suche zu gehen, mag ja modern erscheinen. Im Zweifelsfall hilft sie nicht besser als das alte Buch.

# 7 Tipps für Ihren Sonntag

Passend zum kalendari-schen Herbstanfang ist der Sonntag etwas unbestän-dig. Das soll uns jedoch nicht davon abhalten, die vielen Freiluftangebote, die sich heute bieten, ausgiebig zu nutzen.

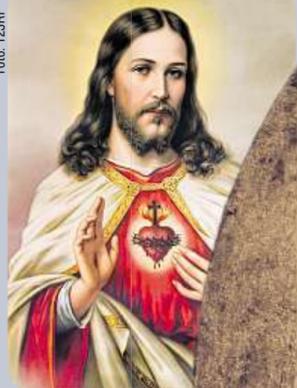
Foto: PR



## Björn Amadeus Kahl kommt

**RÖDERAUE** - Sänger und Songwriter Björn Amadeus Kahl ist ab 17 Uhr zu Gast in der Kirche Frauenhain. Der Gottesdienst steht unter dem Thema „Segen“. Björn Amadeus Kahl hat durch seine Teilnahme bei „The Voice of Germany“ das Fernsehpublikum begeistert. Er verpackt Lebensfreude, Glaube, Hoffnung und Liebe in ansteckende, deutschsprachige Songs. Eintritt frei.

Foto: 123RF



## Vier Kirchen und ein Schloss

**DRESDEN** - Um 13 Uhr startet in Pillnitz eine zweistündige Führung, die sich den vier Kirchen der Um-gebung widmet. Treff ist am Besucherzentrum „Alte Wache“, es geht durch Weinhänge und malerische Landschaft. Tickets: 13/Kin-der bis 16 Jahre 7 Euro. Um Res-ervierung unter Telefon 0351/2 61 32 60 wird gebeten. Festes Schuhwerk wird empfohlen.

## Kinderbiennale - Träume und Geschichten

**DRESDEN** - Die Kin-derbiennale findet von 10 bis 18 Uhr im Japa-nischen Palais statt. Sie lädt ein, in künstlerische Sphären einzutauchen, selbst kreativ zu werden und die für gewöhnlich eher passive Rolle im Museum zu verlassen. Das diesjährige Thema „Träume & Geschich-ten“ möchte die traum-hafte Seite von Kunst erkunden. Der Eintritt ist frei.

Foto: 123RF



## Kräutertag

**WIESENBAD** - Heute wird von 10 bis 18 Uhr im Kurort Ther-malbad Wiesenbad der erzgebirgische Thermal-Kräutertag ge-feiert. Dieser steht unter dem Motto „Kräuter mit allen Sinnen genießen - riechen, schmecken, sehen und auch fühlen!“ Etwa 30 Händler aus ganz Sachsen freuen sich auf die Besucher von Nah und Fern. Eintritt frei.

Foto: 123RF



## Historische Fahrräder

**DRESDEN** - Unter dem Motto „Nachbars Rad“ zeigt der Ver-ein Fahrrad-Veteran-en-Freunde-Dres-den noch heute (von 9 bis 17 Uhr) im Stallhof herrliche Oldtimer unter den Zweirädern. Die historischen Räder unserer Nachbar-Regionen ze-igen, dass die hiesige Sammlerszene euro-päisch fühlt. Zur Aus-stellung gehören eine Hochrad-Schule und die Ausfahrt durchs Dresdner Zentrum. Eintritt frei.

## Kirmes in der Sächsischen Schweiz

Foto: 123RF



**PAPSTDORF** - Um 10 Uhr startet das Pro-gramm mit Kirchweih-gottesdienst und Erntedankfest. Schau-steller sorgen für gute Unterhaltung. Vogelschießen, Kin-derprogramm und al-lerlei bunte Angebote erwarten die Besu-cher. Um 20 Uhr klingt die Kirmes mit einem Höhenfeuerwerk aus. Eintritt frei.

## Führung durch VW-Manufaktur

**DRESDEN** - Die Gläserne Manufaktur (Lennéstraße 1) bietet eine besondere Aktion: Bis Ende des Jahres ist der Eintritt und damit auch die Teilnahme an den regulären Führungen durch die Manufaktur sonntags frei. Öffnungszeiten: 10 bis 18 Uhr.

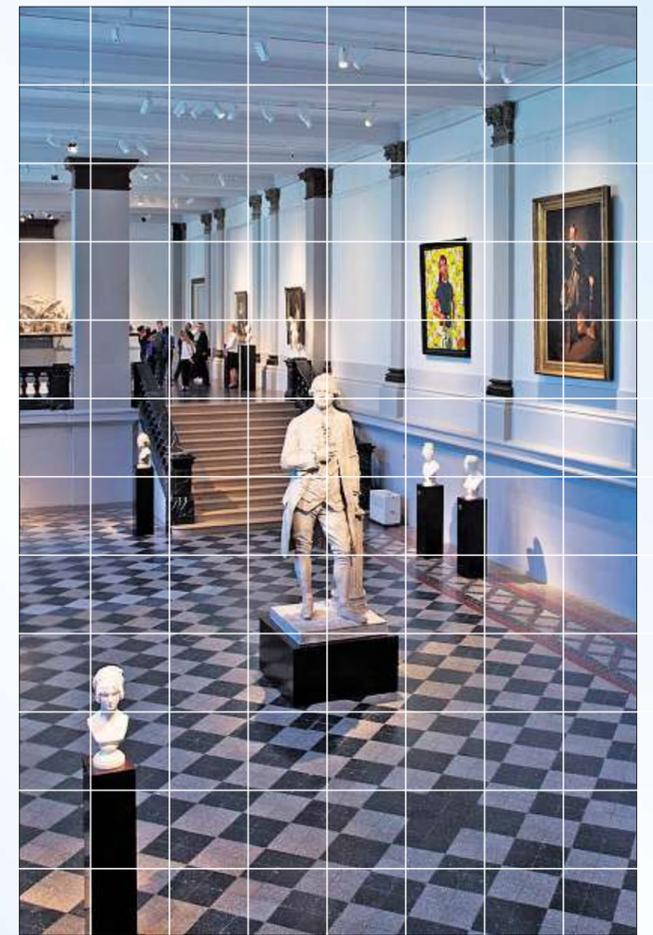
# MORGENPOST

## am Sonntag

# Rätsel-Spaß

Wir haben 7 Unterschiede versteckt. Finden Sie 3, um am Gewinnspiel teilzunehmen!

Foto: dpa/Sebastian Kohnert



- 1
- 2
- 3
- 4
- 5
- 6
- 7
- 8
- 9
- 10
- 11
- 12

A B C D E F G H

## Liebe Leser,

mit strengem Blick wacht ein Modell des Dichters Lessing über den wiedereröffneten Mosaiksaal im Dresdner Albertinum. Blöd nur, dass sich während der Schließzeit sieben Fehler ins rechte Bild geschlichen haben. Können Sie einige finden?

**Letzte Woche fand Sonja Maria Kretschmar aus 02625 Bautzen fast alle Fehler, ihre Postkarte wurde gezogen - wir gratulieren! Die Fehler steckten in den Koordinaten A3, A11, B5, C5, E5, F9 und G6.**

Sie möchten auch mal unsere 30 Euro „Fin-derlohn“ absahnen? Dann finden Sie mindes-

tens drei Felder mit Fehlern im rechten Bild! Schreiben Sie die Koordinaten und Ihre Tele-phonnummer auf eine Postkarte, die Sie an fol-gende Adresse senden:

**MORGENPOST AM SONNTAG,  
Ostra-Allee 18, 01067 Dresden;  
Kennwort: Bilderrätsel.**

Oder rufen Sie unsere Gewinn-Hotline an - Telefon 0137/8 66 44 55 (0,50 Euro pro Anruf aus dem Festnetz). Am Telefon nennen Sie Ihren Namen, die Koordinaten und Ihre Rück-rufnummer. Einsende-/Anrufschluss ist Mitt-woch, der 26. September. Viel Glück!





## Silbenrätsel

Aus den folgenden Silben sind 16 Wörter mit den unten aufgeführten Bedeutungen zu bilden:

AU - BE - BRANNT - CHEN - DAKT - DARD - DI - DIS - DRAEN - EHR - ENT - ER - FURCHT - GE - GEN - GEN - HAL - HEIM - HEIT - IN - KUS - LA - LAM - LAUS - LI - MO - NE - NER - ONS - PI - RAE - REB - STAEB - STAN - SU - TAU - TE - TO - TRAE - G - VOR - WEH - WEIN - WURF

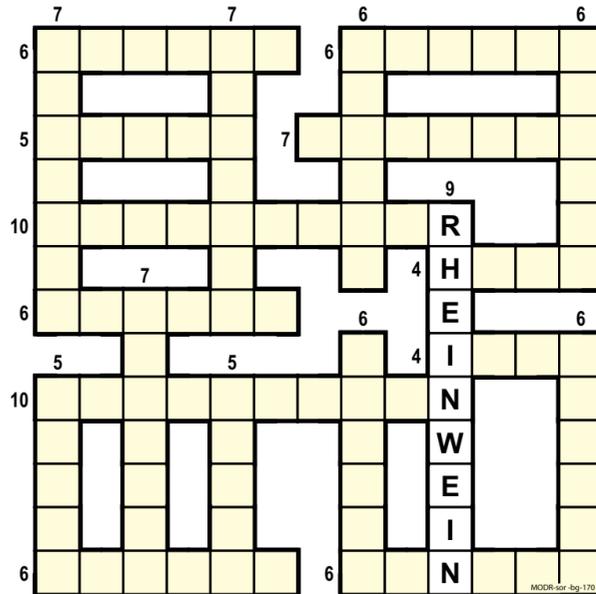
- 1 Faulheit
- 2 Inselbewohner
- 3 Weinbergschädling
- 4 Respekt
- 5 Speiseutensil in Ostasien
- 6 Gletschergeröllablage
- 7 leichtathletische Disziplin
- 8 antreiben
- 9 Durchschnittsmuster
- 10 Wissensebstaneigner
- 11 wider
- 12 Papierlaternen
- 13 alkohol. Getränk
- 14 Skepsis, Einwände
- 15 Sehnsucht nach Zuhause
- 16 ein Balte

Bei richtiger Lösung ergeben die fünften und die siebten Buchstaben - jeweils von oben nach unten gelesen -

## Bastelrätsel

Tragen Sie die Begriffe an richtiger Position ein!

- 4 Buchstaben: HEDE, IBIS
- 5 Buchstaben: AMSEL, EXTRA, UMBRA
- 6 Buchstaben: AMEISE, AREALE, ARIANE, ERNTEN, LUECKE, SALBEI, SERVIL, SITTEN, STIELE
- 7 Buchstaben: ASEPSIS, LATERNE, STAENDE, VIOLINE
- 9 Buchstaben: RHEINWEIN
- 10 Buchstaben: STEINADLER, ULTRAMARIN

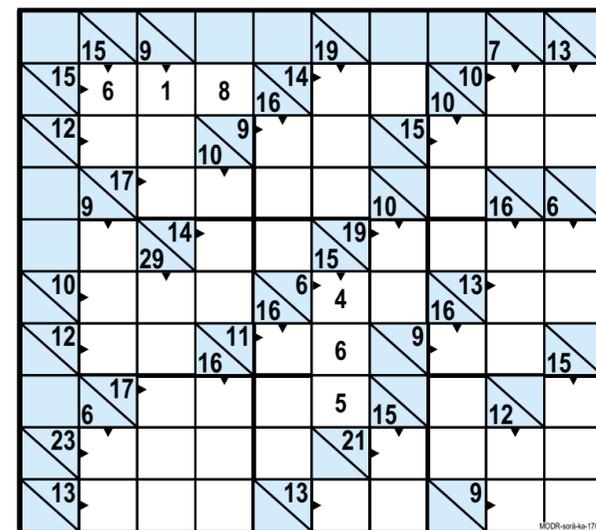


## Kakuro

Kakuro sind wie Kreuzworträtsel zu lösen:

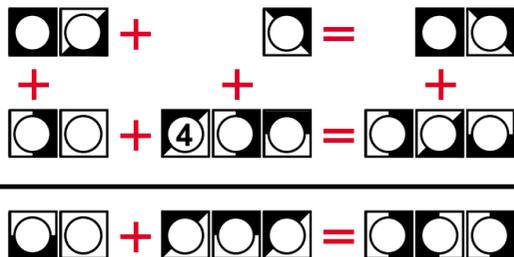
Die Ziffernsumme ist als Fragestellung in den Kästchen vorgegeben. Ziel ist es, die Positionen der Ziffern zwischen 1 - 9 herauszufinden, welche addiert die Ziffernsumme ergeben.

**Achtung!!!** Kakuro nach Sudoku Regeln. Keine doppelten Ziffern innerhalb eines Blocks, einer Zeile sowie einer Spalte verwenden!



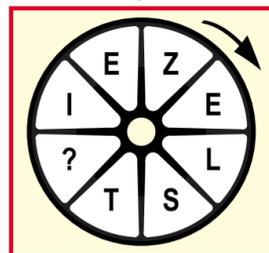
## Symbolrätsel

Symbole = Zahlen



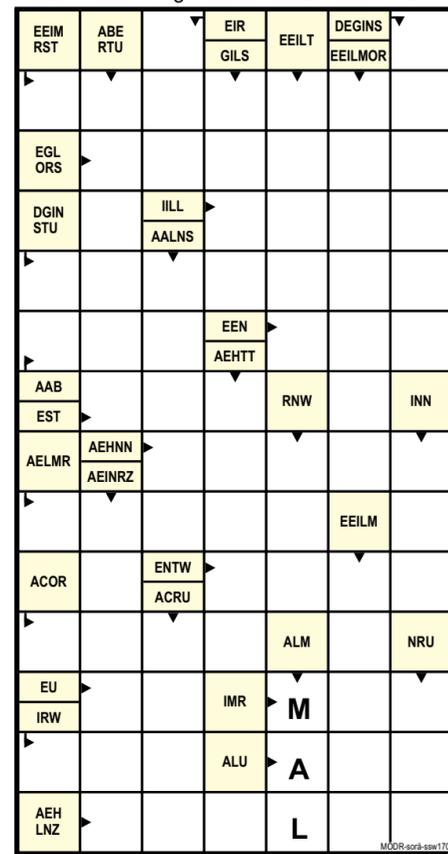
## Wortrad

Lesen und ergänzen Sie!



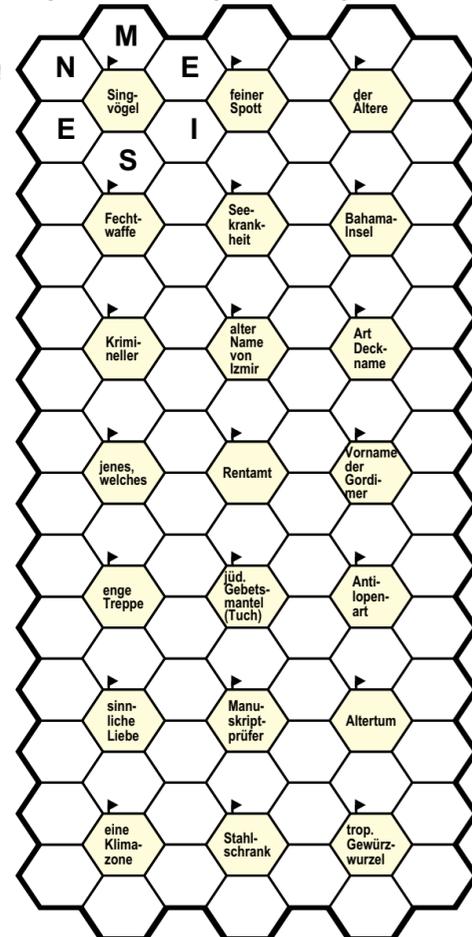
## Schüttelschwede

Sortieren Sie die geschüttelten Buchstaben!



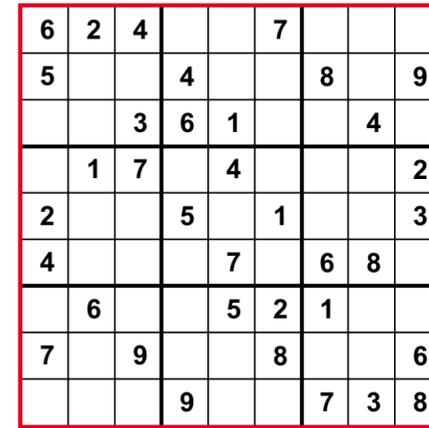
## Wabenrätsel

Tragen Sie die Lösungen im Uhrzeigersinn ein!

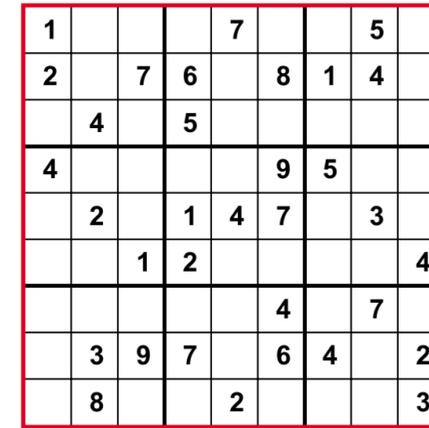
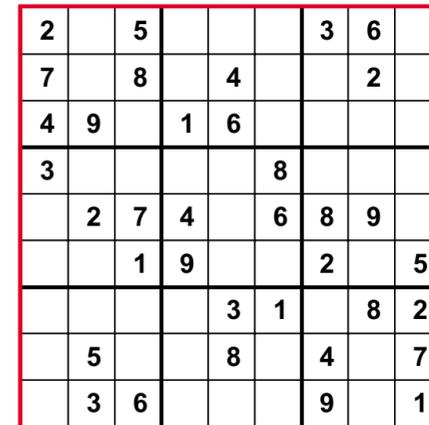


## Sudoku

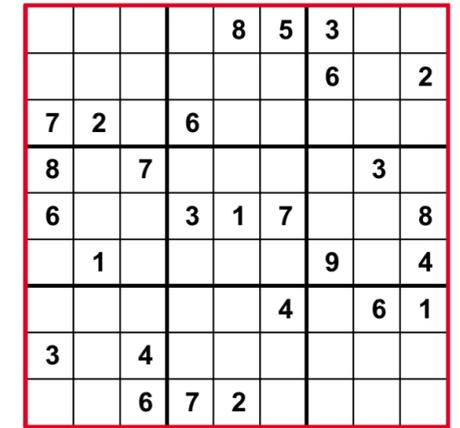
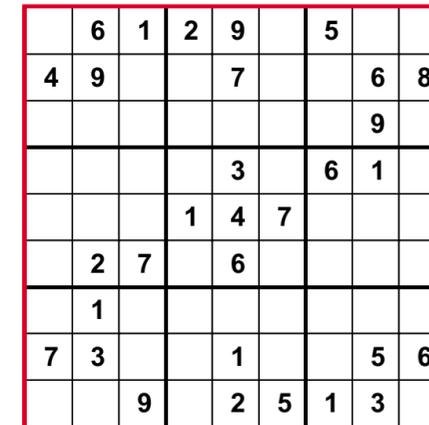
Jeder Block, jede Spalte und jede Zeile wird mit den Ziffern von 1-9 ergänzt. Jede Ziffer kommt je Block, je Spalte und Zeile nur einmal vor!



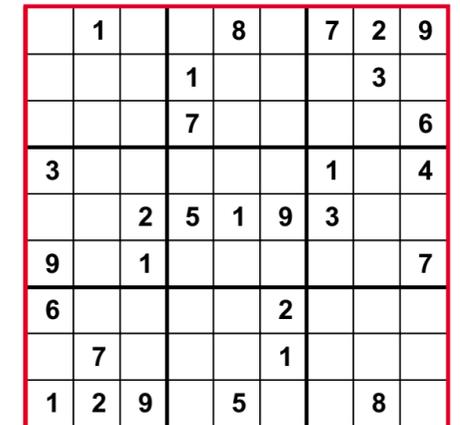
leicht



mittel

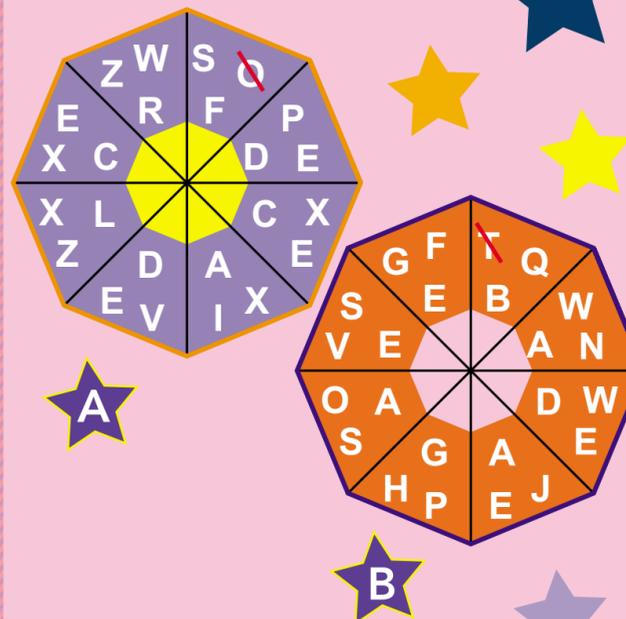


schwer



## Wortkreisel

Findest du die gesuchten Begriffe? Streiche je zwei Buchstaben aus jedem Achtel, um im Uhrzeigersinn den richtigen Begriff lesen zu können! A=Vogelart - B=sommerl. Kleidungsstück

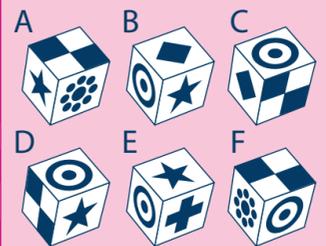


## Wandas magische Welt

Wandas magische Welt



Welcher der 6 unten abgebildeten Würfel kann der gleiche sein wie der große Würfel oben, wenn jeder Würfel 6 verschiedene Seiten hat?



R E G N L Z Z R C R E E T S G D N A G L G B Q Y E B O  
 E L I G L U S S Z E T R U S K E R D G E O T C R Y C A  
 I H E T I W U W S L L B R I K L O S K O L L E G E T N  
 X E F L B A I J A E T L I C H E A R R Y G E N R E W W  
 I U E C H O O L X E A C E H H G S V D W B U G L O R E  
 L M U S O P V Z L S T U B T M N E I I N N L H E D J S  
 E B A G Q M N L T K L R T H E A D L I N E P I C E P E  
 P L H A R M O N I E U E A M D I E E H M T O K M S N  
 G K W N O A K W V G S E T U A R X R F A X K W L O Q D  
 L O O U A S O Z R D E H R U M T T P P B S A U P O Y K  
 E K B R U H K A U L R U A S I A L I D O Q U D Q S B X

**Puzzlerätzel**  
 Die Begriffe sind waagrecht, senkrecht, diagonal, vor- und rückwärts zu suchen.

<b>ALTE ANWESEND BEIRUT BILL ECHO EFEU EINBEERE</b>	<b>ELGRECO ELIXIER ETLICHE ETRUSKER ETUI FEIG GELEGE</b>	<b>GENRE GEORDNET GLASHAUS HARMONIE HEADLINE IGLUS KOKON</b>	<b>KOLLEGE KONVOI LORE LUECKEN MADE MAER MOOS</b>	<b>MUEHLE OASE ODEM PAMPHLET POSE RESULTAT SEELER</b>	<b>SICHT SKLAVIN TATRA TRAUMA TRENNUNG TRIANGEL WILLKUER</b>
---	--	--	---	---	--

**II + III**

**FUSSBODENLEGER**

**Auflösungen vom letzten Sonntag!**

**Schüttelschwede**

V	leicht	mittel	schwer
5 4 8 2 6 9 3 1 7	5 1 2 3 8 6 9 4 7	6 7 8 1 1 5 3 2 9 4	1 3 4 7 9 2 6 5 8
1 3 6 7 8 5 2 4 9	9 6 8 4 7 1 1 2 5 3	1 3 4 7 9 2 6 5 8	9 5 2 4 8 6 3 7 1
7 2 9 3 4 1 8 6 5	7 3 4 9 5 2 1 6 8	3 4 9 5 6 8 1 1 2 7	3 4 9 5 6 8 1 1 2 7
2 1 4 9 7 3 5 8 6	6 8 9 5 3 4 7 2 1	7 8 1 2 3 4 9 6 5	5 2 6 9 1 7 4 8 3
9 6 5 4 1 8 7 3 2	2 7 1 8 6 9 5 3 4	4 6 3 8 2 5 7 1 9	8 1 7 6 4 9 5 3 2
3 8 7 5 2 6 4 9 1	4 5 3 1 2 7 6 8 9	8 2 5 7 9 3 4 1 6	8 1 7 6 4 9 5 3 2
4 9 3 1 5 7 6 2 8	8 2 5 7 9 3 4 1 6	4 6 3 8 2 5 7 1 9	8 1 7 6 4 9 5 3 2
8 5 2 6 9 4 1 7 3	1 9 6 2 4 8 3 7 5	8 1 7 6 4 9 5 3 2	2 9 5 3 7 1 8 4 6
6 7 1 8 3 2 9 5 4	3 4 7 6 1 5 8 9 2	2 9 5 3 7 1 8 4 6	

**Bastelrätsel**

**Kinderrätsel**

**Wabenrätsel**

**Kakuro**

**VI**

**Puzzlerätzel**

**IV**

**Silbenrätsel**

**Zahlenkreuzwörter**

**Wortrad**

**Symbolrätsel**

**Kakuro**

**Zahlenkreuzwörter** Gleiche Zahlen bedeuten gleiche Buchstaben!

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	
																						*	*	*	*	*

11	7	14	13	3		14	15	12	7	15		14	15	19	20	15		20	12	10	9	17		
9	15	6	6	15	7		1		18	1	13	11	6		15		1	10	19	10	2	18	13	10
10	8	12		7		21	18	19	2	15		7		10	7	14	15		15	16	18		3	
							V																	
							A																	
3	15	20	15	2			N		7	15	13	2		4	10	3		19	15	19	5	11	19	17



**Mit Bruder Baum auf Du und Du ...**

Einfach mal sich und die Seele baumeln lassen? Im Kletterwald ist das überhaupt kein Problem.

Auch Kinder haben ihre helle Freude am Gekraxel im Grünen.

**MORGENPOST am Sonntag MOPO-EXTRA**

Freizeitgutschein 2 für 1

Ölen Sie schon mal Ihre Stimme, üben Sie den Urwaldschrei, denn jetzt können Sie Tarzan spielen - im Kletterwald Dresdner Heide, dort, wo einst das Waldbad Klotzsche war, lädt der Kletterwald zum Toben, Hangeln und Balancieren ein. Wer im Alltag mitunter das Kribbeln vermisst, holt es sich hier zurück - freilich ohne unnötiges Risiko. Denn die Anlage ist selbstverständlich vom TÜV geprüft, und jeder Klettermaxe bekommt vom geschulten Personal eine Einweisung. Genau 100 Kletterelemente gibt es, verteilt auf neun Parcours mit unterschiedlichen Schwierigkeitsgraden. Wenn sie von Erwachsenen begleitet werden, können sogar Kinder (6 bis 13 Jahre) sich durch die Wipfel wagen, vorausgesetzt, sie erreichen die „Mindestgreifhöhe“ von 1,50 Meter. Der Kletterwald ist von Dienstag bis Freitag, 14 bis 19 Uhr, sowie Samstag und Sonntag, 10 bis 19 Uhr geöffnet. Der Gutschein gilt bis Ende Oktober. Viel Vergnügen!

Solche Karabinerhaken gehören zur Ausrüstung. Sicherheit geht schließlich vor.

**Kletterwald Dresdner-Heide**

SPORT- UND FREIZEITANLAGE  
 DRESDNER HEIDE – KLETTERWALD  
 Nesselgrundweg 80  
 (im alten Waldbad Klotzsche)  
 01109 Dresden  
 Tel.: 0351 – 79 587 09  
 www.kletterwald-dresdner-heide.de

Gegen Vorlage dieses Gutscheins erhält eine 2. Person freien Eintritt in den Kletterwald Dresdner Heide, wenn die erste den regulären Eintrittspreis zahlt. Der Gutschein ist bis zum 31.10.2018 gültig und gilt nicht an Feiertagen sowie in Verbindung mit anderen Vergünstigungen. Einfach diesen Coupon ausfüllen und an der Kasse abgeben.

Name, Vorname: \_\_\_\_\_ Telefon: \_\_\_\_\_ E-Mail: \_\_\_\_\_  
 Straße: \_\_\_\_\_ PLZ/Ort: \_\_\_\_\_

Der Coupon muss nicht zwingend ausgefüllt sein, um den Vorteilspreis in Anspruch nehmen zu können. **Einwilligungserklärungen:** Ich bin jederzeit widerruflich damit einverstanden, dass mich die DDV Mediengruppe GmbH & Co KG (DDV), Ostra-Allee 20, 01067 Dresden auch durch ihre Dienstleister per Telefon über ihre interessanten Verlagsprodukte (Zeitung, Zeitschriften, print/digital) sowie für ihre Marketingzwecke informiert. **Datenschutzhinweis:** Meine personenbezogenen Daten verarbeitet die DDV für diese 2 für 1-Vorteilsaktion, für interne Kundenanalysen und für die Übersendung von Informationen per Post über ihre interessanten Verlagsprodukte (Zeitung, Zeitschriften, print/digital), ihre Gewinnspiele, SZ-Reisen, Veranstaltungen, Bücher, besondere Angebote aus dem SZ-Treffpunkt sowie für ihre Marketingzwecke. Weitere Infos unter <https://www.abo-mopo.de/datenschutz/>  
**Widerspruchsrecht:** Wenn ich der Verarbeitung meiner personenbezogenen Daten für die Gewinnspielaufnahme oder Werbezwecke widersprechen oder eine erteilte Einwilligung widerrufen möchte, genügt jederzeit eine Nachricht per E-Mail an [abo@ddv-mediengruppe.de](mailto:abo@ddv-mediengruppe.de) oder per Post an DDV Mediengruppe GmbH & Co. KG, Datenschutzbeauftragter, Ostra-Allee 20, 01067 Dresden. Datum/Unterschrift: \_\_\_\_\_

# Treffpunkt

JEDEN SONNTAG

## Sie sucht ihn

**Mein Name ist Andrea**, bin leider verw., arbeite als Arzthelferin, stehe ganz allein da und suche einen lieben Mann (gern auch älter), dem ich alles sein möchte, was er sich wünscht. Bin 53 J., vielleicht etwas zu vollbusig, hübsch, fleißig, bescheiden, ehrlich und treu. Ich stelle keine hohen Ansprüche, Dein Aussehen ist mir nicht so wichtig, wenn Du es nur ehrlich meinst und gut zu mir bist. Bei Sympathie und Wunsch würde ich auch zu Dir ziehen. Ich warte sehnsüchtig auf einen Anruf von Dir. Tel.: (0351) 41886661 oder Post an Kerstin Friedrich Aktiv GmbH, Am Kirschplan 1, 01156 DD; Nr. 7423.

**Neuer Weg - Neues Glück** auf Augenhöhe! Sich noch einmal verlieben? Sie, 60 als Zahl überschritten, (jünger im Herzen, Verständnis u. Körper), sportl., fraul., attraktiv, NR, 1,58, gesch., HSA, berufst., wü. sich einen intelligenten Herrn, der ungebunden u. viels. interessiert ist. Respekt, Vertrauen, Liebe u. Lachen sollen dabei die Grundlagen bilden. ☎ 55454422 'SZ' 01055 DD

## Gold. Herbst zu zweit

- wäre toll! Gesucht wird ein jung-gebl. aufr. u. intell. Mann bis 59 J. u. NR, von Sportl. Sie(57 J., 1,67 m) zum Leben, Lieben, Tanz u. rom. Bez. ☎ 55445792 'SZ' 01055 DD

## Du hast Laufschuhe

Achtung!!!! Nur diese Woche Männer von 55-65J. - rufen Sie jetzt an! Sie haben ein gutes Einkommen und möchten eine niveauvolle Partnerin kennenlernen? Dann ist dies Ihre Chance, gratis einen diskreten Kontakt zu erhalten. Info unter ☎ (0351) 2640550 oder E-Mail an buero@pva-eger.de

und kannst damit laufen? Du fährst gern Rad und bist gern in der Natur unterwegs? Liebst auch mal einen Abend gemeinsam auf der Couch? Du bist zwischen 43-55 Jahre jung und hast Lust auf eine neue Herausforderung, dann freue ich mich auf Post und ein Bild von Dir. ☎ 5541750A 'SZ' Peschelstr. 33, 01139 DD

**Ohne Liebe fehlt mir was!** Marion, 65/168, eine Frau, wie man sie sich wünscht, weibl. Figur, tolle Ausstrahlung, sportl. in Jeans, chic im Kleid, ungebunden, häusl., ehrlich, zärtlich u. „leider schon viel zu lang allein, deshalb hoffe ich, dass mein Mut befohrt wird u. Sie sich melden“. 0152/04637423 u. www.liebe-im-takt.de

**Herbst hält langsam Einzug ...** jung-gebl. mollige Löwin, Mitte 70, m. Sinn f. Kultur, Garten u. alles Schöne im Leben, sucht Partner f. gemeinsame Unternehmungen u. Kuschelstunden zu zweit. Ich freue mich auf Post-gern mit Bild! Keine PV! ☎ 5543387A 'SZ' Schössergasse 3, 01796 PIR

**Silvia 59 J.**, sympath. Austr. häusl. u. sehr romant. Ich suche liebevollen Mann, der meinen Alltag wieder lebendig werden lässt. Wollen Sie mehr über mich erfahren, dann hören Sie bitte mein Infoband an. ☎ 0351/44039994, www.partnerglueck.com

**Liebswerte Juristin**, 63/160, mag reisen, tanzen, aktiv sein, Kultur, Musik u. liebevollen Partner mit Herzensbildung. ☎ 0162/9120182, Hand in Hand, PF 010104, 01446 Radeberg

**„Ich will küssen**, in den Arm genommen werden u. mit Dir lachen, reden, träumen u. mit Dir glücklich sein.“ Bin Kerstin, 57/172, hübsch, schlank u. liebevoll u. voller Sehnsucht nach Dir. Bitte melde Dich! Tel. 0152/04637423 u. www.liebe-im-takt.de

**Sie, 61**, schlk., vital, NR, su. ihn bis 175 cm, NR, für gem. Std. mit akt. Freizeitgestaltung. für einen schönen Lebensabend, er möchte Liebe zur Natur mitbr., ehrl. u. aufrichtig sein. RM. KM bevorz. ☎ 5543029Z 'SZ' 01055 DD

**www.liebe-im-takt.de:** Wir verlieben Sie! Nur echte Kontakte, jedes 3. Date ein Volltreffer, gute Betreuung, für jeden bezahlbar. Rufen sie uns an: Simone Klebe, Tel. 0152/04637423 u. www.liebe-im-takt.de

**Carolin 38 J.**, hübscher Blickfang, schlk. mit wbl. Kurven, su. liebevollen Bräutigam, der in meinem Herzen wieder Feuer entfacht. Mehr von mir erfährst du auf meinem Infoband 0351/4400993, www.partnerglueck.com

**Su. einen ehrlichen Mann** (bis 55 J./185) Raum KM/BZ/DD. Bin 50 J./168, normale Figur, mit Kind (18), NR, geh gern in die Natur, bin unternehmungslustig, spontan, tierlieb. offen für neues. ☎ 5543579Z 'SZ' 01055 DD

**Witwe 66/1.58 m, k. Oma-Typ**, sucht Witwer bis 70 J./ab 1.70 m. Raum BTZ/KM/HY/BIW. ☎ 5545423Z 'SZ' 01055 DD

**Suche netten Herren bis 70**, gern mit Auto, zur gemeinsamen Freizeitgestaltung. Bitte mit Bild. ☎ 5545500A SZ Webergasse 1, 01067 DD

**Frau: 63/174: schlank, sportlich**, vielseitig interessiert, berufstätig su. lieben, intelligenten Partner. ☎ 5545360 A SZ Enderstr. 59, 01277 DD

**Marina, 47/168**, bodenständig, sportl., su. ehrlichen, liebevollen Partner, Melde dich einfach! ☎ 0162/9120182, Hand in Hand, PF 1313, 02603 BZ.

**Endlich wieder Herzklopfen** wü. sich Sie, 63, gepfl., sportl.-schlank, reiselustig, kultur. viels. int. ☎ 5544801A SZ Webergasse 1, 01067 DD

## Er sucht sie

**Rudi, Ende 70, 180 cm**, verwitwet, Ingenieur, gute Figur, angenehmes Äußeres, NR, aktiv, ist ein jung gebliebener Mann, dem die Einsamkeit sehr weh tut. „Ich mag Reisen, Tanzen, Autotouren, Kultur uvm. Sollten Sie auch so fühlen, dann rufen Sie bitte an.“ Tel.: (0351) 41886661 oder Post an Kerstin Friedrich Aktiv GmbH, Am Kirschplan 1, 01156 DD; Nr. 7469.

**„Darf ich bitten?“** Günter, 78/178, verw., ein gebildeter Mann, sympathisch, gepflegte Erscheinung. „Habe die Hoffnung, dass ich ein Glück zu zweit noch mal erlebe. Liebe Streifzüge durch die Natur, Land u. Leute, Musik u.v.m. u. suche e. nette Frau, die nicht über das Leben jammert, sondern es mit mir genießt. Tel. 0152/04637423 u. www.liebe-im-takt.de

**! Ich möchte mit Dir** über Berge und durch Täler, über Wiesen und Felder gehen, die Sonne sehen, im Regen unter stehen, die berühmten Pferde stehen. Ich bin 57, 1,75, sportlich schlank, ledig, mag die Rock- u. Popmusik. Ich freue mich auf Deine Antwort. ☎ 5544092A 'SZ' Schössergasse 3, 01796 PIR

**Ich sehe sie jeden Tag**, die Frauen, die ihre Turnschuhe zum laufen benutzen und ihr Fahrrad nicht nur im Keller steht. Welche Frau zw. 40-50 Jahren möchte mich als sportl. Begleitung bzw. Partner und Freund kennenlernen? Über Bildzuschriften werde ich mich besonders freuen. ☎ 5541443Z 'SZ' 01055 DD

**Sebastian, 37/186**, ein schicker, sportl. Singlemann, gut gelaunt, handwerklich, gern draußen, gern auf dem Wasser, gern mal am Herd, im Kino, auf dem Tanzboden o. in der Ferne, am liebsten alles mit Dir, wenn Du endlich zu finden wirst. „Bist Du bereit u. mutig, dann lass uns treffen“ Tel. 0152/04637423 u. www.liebe-im-takt.de

**Sportl. Endsechziger 1,78/schl./NR**, vorzeigb. m. PKW, viels. interess. su. unkompl. nette Partnerin (ohne Tiere) für eine aktive Freizeitgest. Meine Hobbys sind Radf., Fotogr. u. Reisen. R. Mei-DD, BmB, Ch. 571 Anz.-Ann. Jahn, Siedlerstr. 2A, 01640 Coswig

**Jetzt Neubeginn! Sportl. NR m. HSA**, 61/187, mit Interesse für Natur, Reisen, Heim sucht attrakt. schlank Frau bis ca. 58 J. zum LLG (kein Oma-Typ)! BmB an Rola.dag@gmx.de ☎ 5542513Z 'SZ' 01055 DD

**Sascha 32 J.**, männl. Äußeres, zuverlässig und charmant. Ich mö. meinem Lieblingsstern einen Namen geben. Vielleicht deinen? Mehr von mir erfährst du auf meinem Infoband. ☎ 0351/44039997

**Suche nette schlank Sie** zum Aufbau einer tollen Beziehung. Bin 49/1,80, schlk., humorvoll, berufstätig, handwerklich begabt, kinderlieb u.v.m. Freue mich auf Dich. Keine PV. ☎ 5545060Z 'SZ' 01055 DD

**Gemeinsam gern mal tanzen**, wandern. Rüstiger Witwer, 71/1,75 mö. wieder lachen u. glücklich sein. ☎ 0162/9120182, Hand in Hand, PF 010104, 01446 Radeberg, bürgeldt.de - m6666

**Kleinanzeigen schnell und bequem per Telefon 0351/840 444**

**Sportl. Handwerker**, Mitarbeiter bei der Post, 50 J., mag Konzerte, Kino, Reisen, Rad fahren u.v.m. ☎ 0162/9120182, Hand in Hand, PF 010104, 01446 Radeberg, bürgeldt.de, m6614

**Agiler Witwer 1,72, NR/NT**, schlk., sucht Partnerin pas. Alters zur gemeinsamen Freizeitgestaltung u. Lust zum kuscheln. ☎ 5543961A SZ An der Spinnerrei 8, 01705 FTL

**Geschäftsmann, Mitte 60/1.80 m, NR**, schlk., freudl., Wesen, aus vermög. Fam., sucht ebenfalls schlk. Sie, evtl. 50-55 Jahre, für gemeinsame Zukunft. ☎ 5544525Z 'SZ' 01055 DD

**Lebenslust Landmann, 52 J., 1,80 m, NR**, aus dem Raum Coswig sucht Sie für ein entspanntes Leben zu zweit. Trau Dich! ☎ 5545393Z 'SZ' 01055 DD

**Jung geliebener Dresdner** sucht sympathische Frau zum Reden, Kaffee trinken u.a. ☎ 5545511A SZ Webergasse 1, 01067 DD

**Er, 68/181** zuverl. u. treu sucht natürl. u. nette Sie für gem. Leben. ☎ 5543441Z 'SZ' 01055 DD

## Sonstiges

**Paar, 44/52, Radebeul**, DD, schlank, attraktiv, selbständig, sehr aufgeschlossen, sucht Paar, oder einzelne Sie aus DD und Umgebung, für gemeinsame erotische Treffen mit weitem Horizont und Gestaltungsrahmen. Gemeinsame Unternehmungen, Freundschaft, Bildung, Stil, Geduld und Sensibilität Voraussetzung. Mobil.: 0152 040 81 330 ☎ 5545162Z 'SZ' 01055 DD

**Das Leben ist zu kurz um zu träumen!** Er (60 J. Ww), sucht lustvolle verh. Sie im genussfähigen Alter für Massage und zum Verwöhnen. ☎ 5545173A SZ Webergasse 1, 01067 DD

**Paar Anf. 50 aus DD, sucht Männer**, Frauen u. Paare ab 50 J. für gem. erot. Tagespartien. Bitte melden unter 0176/63331896

**Du fühlst Dich einsam?** Ich männlich 50J. aufgeschlossen, diskret, romantisch und sehr einfühlsam ☎ 0151-51928594, joplin@arcor.de

## Unterricht/Bildung

### Weiterbildung = Ihr Karrieresprungbrett

Vom Tagesseminar bis zur mehrjährigen Fortbildung mit bundesweit anerkanntem IHK-Abschluss - auch für Sie haben wir das passende Angebot!

Geprüfter Meister für Schutz und Sicherheit 02.11.2018 - 19.11.2020 Förderung bspw. mit Aufstiegs-Bafög möglich!

Vorbereitung auf die Sachkundeprüfung 08.10.2018 - 15.10.2018 im Bewachungsgewerbe 26.11.2018 - 07.12.2018

Antje Eichler-Gottorf | 0351 2866-591 | eichler-gottorf@bildungszentrum-dresden.de

IHK-Bildungszentrum Dresden gGmbH Mügelnr Straße 40 | 01237 Dresden 0351 2866-50 | info@bildungszentrum-dresden.de www.bildungszentrum-dresden.de



## Veranstaltungen und Gastlichkeit



**Festplatz 800 qm am Ufer der Spree**  
• Junggesell(inn)enabschiede  
• Firmenfeste / • Vereinsausflüge  
• Private Feiern...

Info's und Preise  
www.bootstouren-ruhmuehle.de

## Dienstleistungen

**„Alles in einer Hand“** - Komplettberäumung besenrein + Möbelankauf „Ute's Möbel An- & Verkauf“, Großhainer Str. 68, 01127 Dresden, ☎ 0351-79548333

## Bauen und Renovieren

**Kl. Baufirma seit 1994** übern. Bausan-, Putz-, Pflasterarbeiten, Reparaturen, Trockenlegung, Estrich & Fassaden. Büro: 0351-8360935 u. 0172-3488235

**Kleinanzeigen schnell und bequem per Telefon 0351/840 444**

## Marktplatz

## Tiermarkt

**Rhodesian-Ridgeback-Welpen**, 13 Wochen, mit Papieren zu verkaufen und gleich mitnehmen für 1.600 €. ☎ 037601-3343

**Labrador-Welpen**, schwarz, geimpft, gechippt, mit Pap. ab Mitte Oktober in liebevolle Hände abzugeben. ☎ 0151-27069176

**Labradorwelpen**, geimpft, entwurmt, in liebevolle Hände zu verkaufen. ☎ 0152-06344718

**Verkaufe ab sofort**, 9 Wochen alte; sehr gut sozialisierte Rottweilerwelpen, mit Papieren, Tel. 0151-57139866

## MARKTPLATZ



Täglich mitendr in. MORGENPOST

## Kunst/Antiquitäten/Sammlungen

**Suche alte Möbel**, Gartenmöbel (Tische, Stühle, Bänke) Zinkwannen, Gießkannen, Leiterwagen, altes Spielzeug, alte Hobelbänke, Mopeds und Motorräder. Übernehmen komplette Haushaltauflösungen. ☎ 03529-515503 oder 0179-4876921

**Kaufe Zinn, Kleidung, Münzen, Pelze**, Silberbest., Porzellan, Uhren, Bernstein, LP's Näh- und Schreibm., Schmuck, Puppen, Teppiche, Bilder, Bleikristall, Bronze, Handarb., Ferngläser, Kameras ☎ 0177-3674032

**Kaufe Zinn, Kleidung, Münzen, Pelze**, Silberbest., Porzellan, Uhren, Bernstein, LP's Näh- und Schreibm., Schmuck, Puppen, Teppiche, Bilder, Bleikristall, Bronze, Handarb., Ferngläser, Kameras ☎ 0177-3674032

## Juwelier Kortum kauft

Gold- u. Brillant-Schmuck, Gold- und Silber-Münzen, Zahn- u. Bruchgold, Silber und Platin, Silberbesteck, Meißner Porzellan, Antiquitäten jegl. Art, mech. Uhren von Glashütte, Lange, Rolex u.a. Sofort Bargeld! Täglich 10-13.30/14.30-19 Uhr, Sa. 10-16 Uhr, Obergraben 2, ☎ DD/2721166

**Suche Bekleidung** aller Art, Pelze, Zinn, Porzellan, Bleikristall, Silberbesteck, Näh- und Schreibm., Spinnrad, Uhren, Schmuck, Bernstein, Münzen, LP's, Biber, Bibel, Teppiche ☎ 0177-3675567

**Antiquariat Bachmann kauft** Alte Bücher & Fotografien, Bilder, Ansichtskarten & mehr. Ständiger Ankauf, auch Abh. mögl. ☎ 0351-21960905

## Gold 38 €/g, Silb. 500 €

kg, Schmuck, Münzen, Zahngold, DM, RM, China, Hausbesuche, Münzgalerie Pirna, Badergasse 2, ☎ 03501/461327

**Kaufe Geige**, Cello, auch kaputt, Leierkasten, selbstspiel. Musikinstrumente mechanisch, Kontrabass, Musikautomat, Spieluhr, Harfe. 01523-6366706

**Antiquariat Lutz Bornemann kauft** Bücher, Fotografien, Handschriften, Ansichtskarten u.v.m. Besichtigung jederzeit. ☎ 0351/4214385

**Suche Hirschgeweih**, Dam, Reh oder Abwurfstangen. ☎ 0163-8118894

**Suche Rasentraktor**, auch alt oder defekt. ☎ 0172-3444384

## Vermischtes

**Beräumungen, Haushaltsauflösungen** v. Keller - Boden besenrein mit Ankauf, Wohnungsrenovierung ab 1 €/m<sup>2</sup>, Fußbodenverlegung aller Art. Fa. Keil, ☎ 0351-42750810, 0173-8284262

**Kompl. Beräumung von Wohnungen**, Haus, Hof u. Garten incl. Entsorgung u. Endreinigung (Ankauf v. Verwertbarem) schnell, preisw. von Firma. ☎/ Mo.-Fr., 10-18 Uhr, ☎ DD-8488601

# MORGENPOST

am Sonntag **BEQUEM NACH HAUSE!**



Jetzt 3 Monate testen & Kaffee gratis dazu!

INFOS + BESTELLUNG:  
0371 69066-3350  
www.abo-mopo.de/kaffee

Bitte Coupon einsenden: Morgenpost am Sonntag, AboService, Ostra-Allee 18, 01067 Dresden.

## Ich bestelle die Morgenpost am Sonntag für 3 Monate zum Vorzugspreis von 6,90 €!

Wenn die Morgenpost am Sonntag mich nicht überzeugt, teile ich dies dem Mopo-AboService innerhalb der Testseizeit schriftlich mit. Ansonsten habe ich nichts mehr zu tun und erhalte die Morgenpost am Sonntag zum jeweils gültigen Preis von derzeit 5,90 € monatlich frei Haus. Danach ist eine Kündigung schriftlich mit einer Frist von 10 Tagen zum Monatsende möglich.

Die Bezugsgebühren sollen bequem und bargeldlos von folgendem Konto abgebucht werden:

IBAN Länderkennung: 2 Stellen | Prüfziffer: 2 Stellen | Bankleitzahl: 8 Stellen | Kontonummer: 10 Stellen

Bitte senden Sie mir eine Rechnung

Datum, Unterschrift für Bestellung und ggf. Einzugsermächtigung

\* Dieses Angebot gilt nur für die Städte Dresden, Freital, Radebeul, Großhain, Meißen, Riesa und Pirna. Außerhalb dieser Städte kann dieses 3-monatige Testabo der Morgenpost am Sonntag nur per Post für 13,50 € zugestellt werden. Bei Fragen wenden Sie sich bitte an unseren AboService, Telefon 0351 4864-2666.

**Datenschutzhinweis:** Meine personenbezogenen Daten verarbeitet die DDV für die Bearbeitung des Abonnements, für interne Kundenanalysen und für die Übersendung von Informationen per Post über ihre interessanten Verlagsprodukte (Zeitungen, Zeitschriften; print/digital), ihre Gewinnspiele, SZ-Reisen, Veranstaltungen, Bücher, besondere Angebote aus dem SZ-Treffpunkt sowie für ihre Marktforschungszwecke. Unsere ausführliche Datenschutzerklärung finden Sie auf: www.abo-mopo.de/datenschutz.

**Widerrufsrecht:** Wenn ich der Verarbeitung meiner personenbezogenen Daten für Werbezwecke widerspreche oder eine erteilte Einwilligung widerrufen möchte, genügt jederzeit eine kurze Nachricht per E-Mail an abo@ddv-medien-gruppe.de oder per Post an DDV Medien-gruppe GmbH & Co. KG, Datenschutzbeauftragter, Ostra-Allee 20, 01067 Dresden.

\* Die Morgenpost am Sonntag ist ein Produkt der DDV MEDIENGRUPPE

Morgenpost Sachsen GmbH, Amtsgericht Dresden, HRB 22609

MS 720/COU

**AUSTEILEN STATT EINSTECKEN.**  
SCHNELL. ZUVERLÄSSIG. ZUSTELLER.

Seite an Seite mit Dominique im Einsatz für das Gute. Setz auch du deine Superkraft ein und komm in unser Heldenteam!  
Werde Zusteller und bewirb dich unter: zustellerhelden.de

DDV MEDIENGRUPPE

**MORGENPOST** am Sonntag **MOPO-EXTRA** **Freizeitgutschein 2 für 1**

**ABHÄNGEN IM Berlin Dungeon**  
SCHREIEND UND LACHEND DURCH BERLINS DUNKLE VERGANGENHEIT

Das Berlin Dungeon ist eine einzigartige und spannende Attraktion, die dich zurück in die dunkle Vergangenheit Berlins katapultiert. Professionelle Schauspieler nehmen dich mit auf eine Reise durch 800 Jahre Berliner Geschichte, vom Mittelalter bis ins 20. Jahrhundert. Entühle die Legende der weißen Frau, irre durch das Labyrinth der Hohenzollern und begegne Berlins berüchtigtstem Serienmörder Carl Großmann. Einzigartig in Berlin: Stürze mit Berlins einzigem Indoor-Freifallturm Exitus 12 Meter in absoluter Dunkelheit in die Tiefe. Bist du mutig genug für den Fall ins Ungewisse?

SPANDAUER STR. 2, 10178 BERLIN • **THEDUNGEONS.COM/BERLIN**

**Der Gutschein erscheint am 30.09.18! Bis zu 21,50 € Ersparnis!**  
\*Die Morgenpost ist ein Produkt der DDV MEDIENGRUPPE



Foto: dpa/AP/John Locher

**Unvergesslich**

**LAS VEGAS/USA** - Ein Jahr ist es her, dass ein verrückter Einzeltäter in Las Vegas aus einem Hotel heraus 58 Menschen erschoss. Mehr als 800 wurden verletzt. Den Toten wurde jetzt unweit des Tatorts eine Ausstellung gewidmet. Die Gesichter der so sinnlos Verstorbenen zu sehen, die meisten fröhlich und lebendig, ist respektvoll und beklemmend zugleich. Der Täter hatte sich am Ende selbst gerichtet. Die Waffen-Lobby ist aber weiter aktiv.

**Der letzte Gentleman**

**BRAINTREE/USA** - Eine Dame lässt man nicht im Regen stehen. Oder sitzen. Schon gar nicht, wenn besagter Regen die Straßen in Flutfallen verwandelt hat. Adam McLaughlin, Leiter eines Autohauses im Großraum Boston, machte sich deshalb mit einem großen Pick-up auf den Weg, um liegengeliebene Fahrer aufzusammeln. Respekt vor so viel Hilfsbereitschaft!



Foto: dpa/PA Wire/Danny Lawson

**KOHLossal**



Foto: dpa/The Quinny Patrick Ledger

**HARROGATE/Großbritannien** - Dieser Kohlkopf wurde weder genmanipuliert, noch atomar bestrahlt. Trotzdem schaffte es Züchter Ian Neale, das XXL-Gemüse auf stattliche 30,2 Kilo Gewicht zu pimpen, was zum Sieg im landesweiten Wettbewerb reichte. Dass Neale neben seinem Kohl aber gar so winzig erscheint, liegt eher an der Raffinesse des Fotografen. Der hatte den Züchter gebeten, fürs Foto ein paar Schritte zurückzutreten.



Foto: dpa/Pyongyang Press Corps Pool

**Fahrtüchtig**

**PYÖNGYANG/Nordkorea** - Man kann den Chefs der beiden Koreas kaum vorwerfen, ihre angestrebte Aussöhnung zu verschleppen. Diese Woche trafen sich Südkoreas Präsident Moon Jae In und Nordkoreas Machthaber Kim Jong Un schon wieder, um den Annäherungsprozess am Laufen zu halten. Den Massen zeigte man sich bei einer Ausfahrt 'an Seit' an Seit'. Wohin die Reise für beide letztendlich gehen wird - Wiedervereinigung oder nicht - ist noch völlig offen.

**Serenade**

**NEW YORK/USA** - Entspannter geht's nicht! Auf dem Dach eines New Yorker Hochhauses lümmelnd, die Augen geschlossen oder in die Sterne blinzeln, verfolgen Musikfreunde ein ganz privates Violin-Konzert des Künstlers Andrei Matorin. In puncto Gemütlichkeit kommt da selbst die Königsloge einer Oper nicht mit. Yoga für die Ohren, sozusagen.

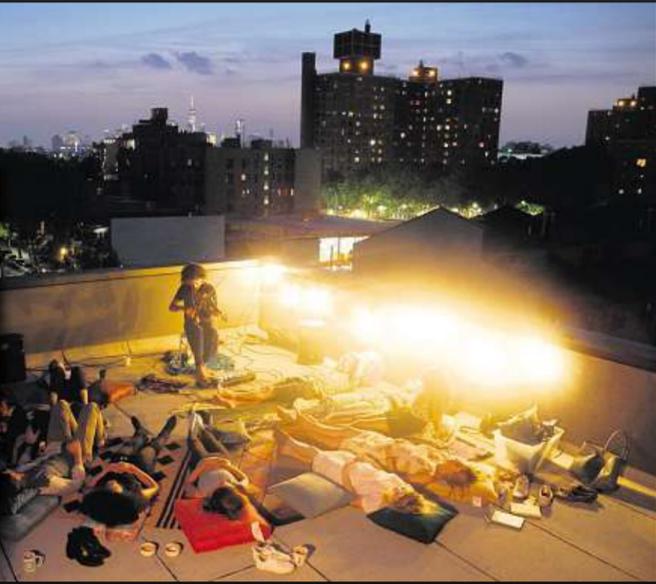


Foto: dpa/Johannes Schmitt/leggo

**Glücksspiel**



**BOULDER/USA** - Mindestens vier starke Männer braucht man, um das vielleicht kräftigste Maskottchen im US-College-Football zu zähmen. Bison Ralphie wurde vorm Spiel „seiner“ Colorado Buffaloes übers Feld geführt - mit Erfolg. Am Ende bezwang das Heimteam die New Hampshire Wildcats mit 45 zu 14. Wer sagt's denn!?

Foto: dpa/AP/David Zalubowski



Foto: dpa/Christophe Gevaert

**Drecksarbeit**

**KERPEN/Nordrhein-Westfalen** - Blockieren, wegtragen, und dann alles wieder von vorn: Naturschützer wie Polizisten sind nicht zu beneiden um ihre jeweiligen Rollen bei der Besetzung/Räumung des Hambacher Forstes. Um den vor der Abholzung zu retten (hier soll Braunkohle abgebaut werden), harren noch immer einige Gegner auf dem Gelände aus. Man ahnt, wie die Sache ausgeht. Nach dem Unfalltod eines Journalisten gehen alle Seiten jetzt hoffentlich besonnener ans Werk.



Foto: dpa/AP/Diana Bondareff

**Minimalistisch**

**NEW YORK/USA** - Fast könnte man meinen, hier hätte sich eine Amazonas-Schöne ins Bild verirrt. Dabei entstand das Foto im Großstadtdschungel von New York. Genauer: bei der dortigen Fashion Week. Das minimalistische Kostümchen mit Ethno-Charme wurde von Sängerin Rihanna auf den Markt gebracht. Wem's steht...

Tausende standen auf geheimen Listen für den „Tag X“

# So brutal wollte die DDR ihre Kritiker kaltstellen

Waren mit hoher Wahrscheinlichkeit von der Stasi im „Vorsorgekomplex“ erfasst: Teilnehmer der Demonstration gegen Wahlbetrug am 7. Juni 1989 vor der Sophienkirche in Berlin.



Von Uwe Blümel

Ein streng geheimer Plan von Erich Honecker und Erich Mielke sollte im Krisenfall den „organisierten Zusammenschluss feindlich gesinnter Personen“ in der DDR verhindern. Für diesen Ernstfall waren zig sogenannte Isolationslager in der gesamten Republik geplant. In denen sollten während einer Nacht- und Nebelaktion über 80 000 Oppositionelle einfach weggesperrt werden. Glücksfall der Geschichte: Diese Internierungspläne wurden nie umgesetzt.

In der Direktive war der betroffene Personenkreis genau festgelegt: „Festzunehmen sind alle Personen, die unter dem begründeten Verdacht stehen, staatsfeind-

nen mit verfestigter feindlich-negativer Grundhaltung, aus Kirchenkreisen, Umwelt- und Friedensgruppen“, aber auch DDR-Bürger, die hartnäckig ihren Ausreiseantrag verteidigten. In Kategorie drei sollten 70 245 Personen verstärkt bespitzelt werden, die als „politisch unzu-

thüringischen Schloss Beichlingen (bei Erfurt) 270 Personen interniert werden. Im Bezirk Leipzig sollten unter anderem das Wohnlager III des VEB Braunkohlewerkzeuges Espenhain und die Halle 21 auf dem Messegelände als zentrale Isolierungsobjekte dienen. Aus den Bezirken Dresden und Karl-Marx-Stadt liegen keine belastbaren Akten mehr mit Objekten vor.

In den Lagern galt Arbeitspflicht. Außerdem wurde jeder Insasse über den Schusswaffengebrauch informiert, falls er türmen wollte. Auch die Organisation der Verhaftungen („innerhalb von 24 Stunden“) war generalstabsmäßig geregelt. Es wurden Fahrzeuge („bei nicht ausreichendem Dienst-Kfz.-Bestand sind Privat-Pkw zu nutzen“) und Bewaffnung („Pistole 16 bzw. 14 Schuss, Schlagstock, Handfessel“) festgelegt.

Als am 9. Oktober 1989 über 70 000 Leipziger bei der Montagsdemo durch die Stadt zogen, stand es Spitz auf Knopf, dass der Geheimplan umgesetzt wurde. Ironie der Geschichte: Es waren einfach zu viele Demonstranten, die zudem friedlich blieben. Am 27. November 1989 wurde die vollständige Vernichtung der Akten des Vorbeugekomplexes angeordnet.

Der Volksaufstand am 17. Juni 1953 wurde für die DDR-Partei- und Staatsführung zu einem Dauer-Trauma. Die Sicherheitsorgane hatten hilflos versagt. Es entstand ein perfider Plan: Für einen neuerli-

che Handlungen gegen die DDR zu begehen, zu dulden, davon Kenntnis haben, Spione, Agenten, Diversanten, Saboteure, Staatsverbrecher und Personen, die als mögliche Führungskräfte feindlicher oder negativer Gruppen in Erscheinung treten können, wie Rädelführer, Provokateure, ehem. Unverbesserliche, faschistische und andere feindliche Elemente.“

Dafür wurden die Oppositionellen in einem Kriterienkatalog nach drei „Schweregraden“ eingeteilt: 2 901 Personen sollten als führende Köpfe der Opposition sofort verhaftet werden.

10 539 Bürger sollten in Isolierungslagern konzentriert werden - „Perso-

Am 7. Oktober 1989 wurden die Demonstranten auf dem Leipziger Nikolaikirchhof neu in den Listen erfasst: Jeder Betroffene erhielt eine Akte, konnte zudem jederzeit in der Kategorie hinauf- oder herabgestuft werden.



## Die Doku zum Thema

Die 45-minütige Dokumentation „Honeckers unheimlicher Plan“ beschäftigt sich umfassend mit den Maßnahmen und Hintergründen des „Vorbeugekomplexes“. Ausstrahlung am 1. Oktober um 23.30 Uhr in der ARD. Vorpremiere ist morgen, 24. September, um 19 Uhr in Leipzig in der „Runden Ecke“ (Stasi-Museum, Dittrichring 24).

Flächendeckende Isolationslager: Eines der Internierungslagern war im Thüringer Schloss Beichlingen (bei Erfurt) geplant.



Den Geheimplan „Vorsorgekomplex“ nickten 1967 Mitglieder des Nationalen Verteidigungsrates wie Günter Mittag, Egon Krenz, Erich Mielke (F.) oder Willi Stoph mit ab. Um erfasst zu werden, reichten Verdachtsmomente oder Denunziationen aus.



Erfuhr erst nach der Wende aus Akten von seiner Erfassung als „Liquidierungskandidat“: Michael Arnold (54) wohnt und arbeitet heute in Dresden.

Foto: Petra Homig

## Verfolgter half bei Aufklärung

Der Leipziger Bürgerrechtler vom Neuen Forum Michael Arnold (54) stand selbst auf der Liste mit oberster Priorität, sollte im Ernstfall sofort verhaftet werden: „Am Ende war in der geheimen Direktive des MfS die Liquidierung vorgesehen, was immer das in Kommunisten-Deutsch auch hieß - von psychischer Zerstörung bis Zwangsarbeit in Arbeitslagern bis zur totalen physischen Vernichtung.“ Arnold wurde von der Stasi mit einem sogenannten Operativen Vorgang verfolgt, weil er durch Flugblattaktionen und auf Demos für Reise-, Presse-, Rede- und Meinungsfreiheit eintrat.

„Bei allem, was man über die Stasi wusste, hätte ich es den SED-Funktionären nicht zugetraut, dass sie so radikal mit allen Mitteln und Möglichkeiten ihre Macht gegen die Opposition in der DDR erzwingen wollten.“

Als Landtagsmitglied arbeitete Arnold zwischen 1990 und 1994 im sächsischen Untersuchungsausschuss die Aktenlage des Vorsorgekomplexes mit auf: „Wir wollten herausfinden, wie eine Diktatur funktioniert. Doch die befragten Verantwortlichen haben meist mit Verdrängung reagiert - so wie ehemals auch die Nazis.“ Verwunderliche Erkenntnis: „Obwohl die Isolierungslagern mit der höchsten Geheimhaltungsstufe ‚Geheime Kommandosache‘ versehen waren, wusste eigentlich jeder operative Mitarbeiter des MfS genau Bescheid.“

Fotos: imago/picture alliance/volkmar Heinz, Archiv

Manches Teil an Bord ist wichtiger als gedacht

# Klein, aber oho

Bei Autos kommt es durchaus aufs Detail an. Auch unscheinbare Teile verlangen nach Aufmerksamkeit, damit das Fahrzeug lange hält und Spaß macht.



Einmal pro Jahr sollten die Blätter gewechselt werden.

Und an manch kleinem Teil kann auch die Gesundheit hängen - sowohl die eigene, als auch die der anderen.

So ist Autofahren ohne guten Durchblick sehr gefährlich. An den Gummis für die Scheibenwischer sollte man daher nicht sparen. Markenhersteller kombinieren teilweise Naturgummi und Synthetik, um besonders flexible und langlebige Wischlappen zu erhalten. Auch bei den Metallkomponenten gibt es deutliche Unterschiede

bei den Konstruktionsaufwand. Diese muss man allerdings auch bezahlen: Während es Billigwischer schon für ein paar Euro gibt, kosten gute Exemplare eher 25 bis 40 Euro. Sparen lässt sich besser durch einen Preisvergleich bei unterschiedlichen Anbietern - nicht selten sind die Blätter ausgerechnet beim Vertragshändler besonders günstig zu haben.

Damit das Autofahren Spaß macht, sollte man alles dabei haben.



Foto: 123RF

## Ersatz im Handschuhfach



Mit einem Ersatzschlüssel ist der Autofahrer auf der sicheren Seite.

Für die meisten Neuwagen sind heute schlüssellose Schließ- und Startsysteme zu bekommen. Damit diese funktionieren, müssen die Batterien fit und in Ordnung sein. Wer sichergehen will, nicht eines Tages ohne Funkverbindung auskommen zu müssen, legt sich Ersatzexemplare ins Handschuhfach. Die benötigte Variante steht in der Betriebsanleitung. Eine Katastrophe ist der Batterieausfall jedoch nicht: Im Schlüsselgehäuse findet sich immer ein Ersatzbart, der sich meistens mechanisch per Kopfdruck lösen lässt. Um an die passenden Schlüssellocher zu gelangen, muss in einigen Fällen eine Kappe am Türgriff beziehungsweise der Start-Knopf aufgehebelt werden.

Foto: TÜV Rheinland

## Einfach, aber wirkungsvoll



Auf glänzende Ventilkappen sollte verzichtet werden.

Häufig werden Ventilkappen nach der Kontrolle des Luftdrucks gerne vergessen oder aus Bequemlichkeit ignoriert. Dabei bilden die Ventilkappen nicht nur eine zusätzliche Abdichtung gegen Luftverlust, sondern verhindern auch das Verschmutzen des Ventils. Dreck ist nicht nur ein optisches Problem, sondern beeinträchtigt auch die Dichtigkeit. Wer die Kappe verliert, sollte nach Möglichkeit den Ersatz in Standardausführung kaufen. Schicke chromglänzende Exemplare mit Logos oder anderem Zierrat erfüllen laut TÜV Süd nicht immer ihre Aufgabe. Oft fehlt eine wirksame Dichtung und mitunter sind sie auch so schwer, dass sie sogar eine Unwucht erzeugen. Diese Unwuchten verschleifen den Reifen stärker als bei einem normalen Lauf.

Foto: TÜV Süd

## Ersatzbox statt Abschleppwagen

Wer ein Auto von vor der Jahrtausendwende fährt, kann ziemlich sicher kaputte Scheinwerfer-Birnchen noch selbst ersetzen, ohne gleich die halbe Fahrzeugfront demontieren und im Zubehörhandel gibt es für kleines Geld Ersatzboxen mit Lampen in den gängigsten Größen. Oft sind sogar noch ein paar Sicherungen dabei. Möglicherweise bewahren die Ersatzboxen bei Gelegenheit mal vor dem Anruf bei einem Abschleppunternehmen.



Ersatzlampen sollten immer griffbereit bleiben.

Foto: TÜV Süd

## Gefragter Zigarettenanzünder

USB-Adapter: Selbst in Neuwagen mangelt es häufig noch an USB-Anschlüssen. In älteren Autos gibt es sie gar nicht, wodurch für das Aufladen von Smartphone oder Navi in der Regel ein Ladeadapter für den Zigarettenanzünder nötig wird. Die Auswahl ist groß und reicht preislich von kleinsten Euro-Beträgen bis zu zweistelligen Summen. Qualitativ sind die Unterschiede ebenso groß. Laut TÜV Süd bieten einige Geräte einen zu schwachen Ladestrom, so dass der Akku sich kaum füllen lässt. Im Extremfall kann eine zu große Abweichung von der genormten USB-Ladespannung von 5 Volt das angeschlossene Telefon beschädigen.



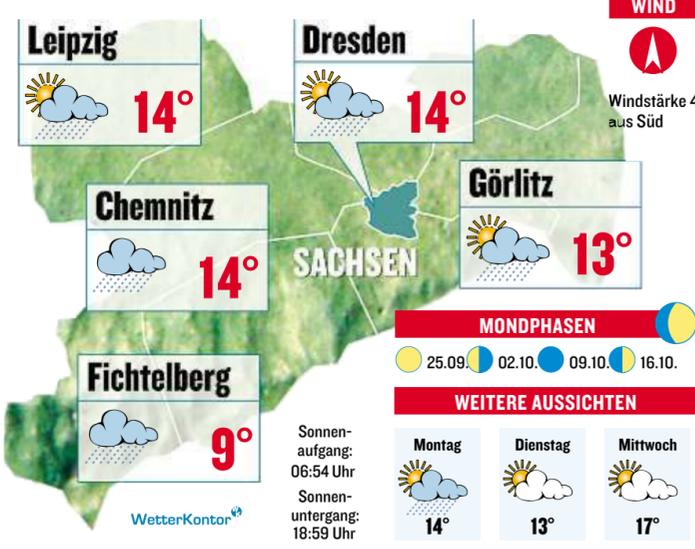
Als Ladestation für Smartphones eignet sich auch der Zigarettenanzünder.

Foto: GbV

## HOROSKOP

- WIDDER - 21.3. - 20.4.** Sie suchen Liebe und Zärtlichkeit. Ihr Partner hat alle Hände voll zu tun, um es Ihnen recht zu machen. Nehmen Sie auf ihn mehr Rücksicht.
- STIER - 21.4. - 20.5.** Sie werden eine angenehme Zeit erleben und sich rundum glücklich fühlen. Ihre Erotik wirkt mitunter spröde, hat aber das gewisse Etwas.
- ZWILLINGE - 21.5. - 21.6.** Alles läuft im Moment ganz nach Ihren Wünschen. Nutzen und pflegen Sie neue Kontakte. Versuchen Sie nicht, Unbelehrbare zu belehren.
- KREBS - 22.6. - 22.7.** Durch einen Kompromiss können Sie Spannungen lösen. Sie fragen sich, warum Ihr Geld nicht reicht? Prüfen Sie Ihr Konsumverhalten!
- LÖWE - 23.7. - 23.8.** Lassen Sie sich unbedingt voll und ganz auf das ein, was Sie gerade tun. Stärken Sie mit Optimismus Ihre Körperabwehr!
- JUNGFRAU - 24.8. - 23.9.** Meist ist es Eifersucht, wenn andere versuchen, Ihnen etwas mies zu machen. Übernehmen Sie sich nicht und erledigen Sie alles mit Bedacht.
- WAAGE - 24.9. - 23.10.** Wenn Sie ein Problem haben, das eine abrupte Lösung verlangt, haben Sie jetzt den Schwung dazu. Handeln Sie gezielt und überlegt.
- SKORPION - 24.10. - 22.11.** Wenn nicht stärkere Einflüsse dagegen sprechen, erleben Sie eine Phase der erotischen Expansion. Sie erhalten eine neue Sinnhaftigkeit.
- SCHÜTZE - 23.11. - 21.12.** Romantische Träume und tiefe Liebesgefühle begleiten Sie. Pochen Sie bei Ihrem Chef auf Gehaltserhöhung, er schätzt Ihre Einsatzbereitschaft.
- STEINBOCK - 22.12. - 20.1.** Gönnen Sie sich mehr Schlaf und mehr Freizeit. Sie haben ein ganz falsches Bild vor Augen, der Schein trügt!
- WASSERMANN - 21.1. - 19.2.** Sie identifizieren sich vollkommen mit dem eigenen Willen und Handeln. Damit fordern Sie aber auch den Widerstand anderer heraus.
- FISCHE - 20.2. - 20.3.** Ihre Hoffnungen werden erfüllt, vergessen Sie Ihre traurigen Gedanken. Es wäre schlauer, sich nicht auf einen Konkurrenzkampf einzulassen.

## WETTER HEUTE



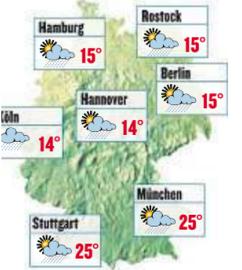
### BIO-WETTER

Aufgrund der Wetterlage treten vielfach wetterbedingte Beschwerden auf. Patienten mit Herzerkrankungen müssen sich zurzeit auf Kreislaufstörungen einstellen. Außerdem kommt es vermehrt zu Kopfschmerzen. Auch Asthmatiker und Personen mit chronischer Bronchitis werden durch das Wetter geplagt.

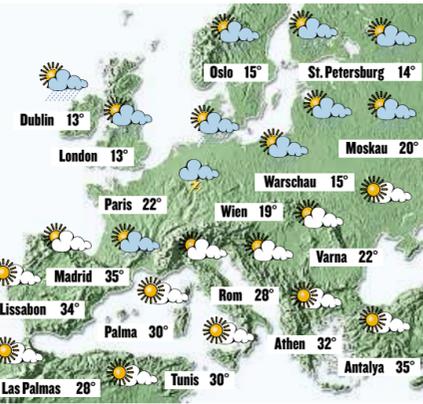
### DRESDEN

Nach einem Mix aus Sonne, Wolken und einzelnen Schauern gibt es bis abends starke Regengüsse und Gewitter. Die Gefahr von Sturmböen von 70 bis 90, auf den Höhen Orkanböen bis 120 km/h steigt. Um 14 Grad werden erreicht. Nachts sinken die Temperaturen auf 9 bis 5 Grad, Sturm und Regengüsse nehmen ab.

### DEUTSCHLAND-WETTER



### URLAUBS-WETTER



### WASSER-TEMPERATUREN

Biskaya	17-23°
Deutsche Nordseeküste	16-19°
Deutsche Ostseeküste	17-19°
Algarve-Küste	22-24°
Mittelmeer	22-27°
Mittelmeer	23-29°
Kanarische Inseln	22-23°

## Sudoku täglich in der MOPO

- Füllen Sie das Raster mit den Zahlen 1 bis 9
- In jeder Zeile und in jeder Spalte darf jede Zahl nur einmal vorkommen
- Auch in jedem 3x3-Feld kommt jede Zahl nur einmal vor
- Dopplungen sind nicht erlaubt

### Auflösungen der letzten Rätsel:

3	2	7	1	9	4	6	5	8
5	4	1	3	8	6	7	9	2
8	9	6	2	7	5	4	3	1
6	5	8	9	1	3	2	7	4
2	1	3	7	4	8	5	6	9
4	7	9	5	6	2	1	8	3
9	6	2	8	5	1	3	4	7
1	8	5	4	3	7	9	2	6
7	3	4	6	2	9	8	1	5
1	9	2	8	6	7	4	5	3
5	6	4	1	9	3	7	8	2
3	7	8	5	4	2	1	9	6
7	8	9	3	1	6	2	4	5
2	3	5	4	7	8	6	1	9
6	4	1	2	5	9	8	3	7
8	2	7	9	3	4	5	6	1
4	5	3	6	2	1	9	7	8
9	1	6	7	8	5	3	2	4

## NOTDIENSTE

- Kassenärztlicher Bereitschaftsdienst:** Tel. 1 92 92 oder 116 117
- Internet:** [www.kvs-sachsen.de](http://www.kvs-sachsen.de)
- Allgemeinärztlicher Bereitschaftsdienst:** Vermittlung dringender ärztlicher Hausbesuche für bettlägerige Patienten, Tel.: 1 92 92 oder 116 117
- Allgemeiner und Kinderärztlicher Bereitschaftsdienst 8-22 Uhr:** Universitätsklinikum Dresden, Haus 28, Fiedlerstraße 25, Tel.: 1 92 92 oder 116 117
- Augenärztlicher Bereitschaftsdienst:** Krankenhaus Dresden-Friedrichstadt, Friedrichstraße 41, Tel.: 1 92 92 oder 116 117
- HNO-ärztlicher Bereitschaftsdienst:** Krankenhaus Dresden-Friedrichstadt, Friedrichstraße 41, Tel.: 1 92 92 oder 116 117
- Chirurgischer Bereitschaftsdienst 8-22 Uhr:** Universitätsklinikum Dresden, Haus 28, Fiedlerstraße 25, Tel. 1 92 92 oder 116 117
- Zahnärztlicher Notdienst:** Universitätsklinikum Dresden, Haus 28, Fiedlerstraße 25, Tel.: 4 58 36 70.
- Apotheken-Notdienst:** Apotheke im Arzthaus Mickten (Wurzener Straße 5), Neue Apotheke Friedrichstadt (Friedrichstraße 38), Apotheke Gruna (Papstfelder Straße 49), Hutberg-Apotheke Weißig (Bautzner Landstraße 291).
- Tierärztlicher Notdienst:** Bereich Dresden Tel.: 0152/561 60679; LK Meißen: Jan Dörfelt, Marienhofstraße 18, 01662 Meißen, Tel. 03521/45 20 20.

## WITZ DES TAGES

Timmis Eltern machen sich große Sorgen, weil ihr Sohn immer noch nicht spricht. Eines Tages sagt das Kind beim Essen: „Die Suppe ist versalzen.“ Die Mutter jubelt. „Du kannst ja sprechen, warum hast du bisher nichts gesagt?“ „Bisher war ja alles in Ordnung!“

## FERNANDEZ GEGEN DEN STRICH



1	6	7	4			2
	5	7				
		3	6			
7	1			5		
6		1	7	4		9
	9			8	7	
			5	3		
			7	9		
7		2	1	6	5	

	8	4	5			3
6	3		7			
			2	3	5	8
5				1		
7	1	6	5	2	3	
	3					6
8	5	9	1			
		3			9	5
9			8	2	1	

leicht

schwer



Neue Bücher

Wo man die Liebe findet

Menschen, die sich lieben und wie sie sich finden, davon handeln die Bücher des US-Bestsellers...



Erster Fall für Waits

Ein neuer Ermittler auf dem Krimmarkt: Aidan Waits, Detective in Großbritannien...

Drogendealern zu tun, die minderjährige Mädchen als Kuriere einsetzen...

Zehn kurze Geschichten

Sein Roman 'Vom Ende der Einsamkeit' machte ihn vor zwei Jahren endgültig berühmt...



Wie man würdig alt wird

Der Philosoph Otfried Höffe ist gerade (am 12. September) 74 Jahre alt geworden...

Philosophie des guten Lebens. In einer Welt der gestiegenen Lebenserwartung...

Nächstes Jahr bei den Musikfestspielen, jetzt im Kino

Entertainer Chilly Gonzales kennt keine Grenzen

Er ist ein wahres Enfant terrible der Musikszene: der kanadische Pianist und Entertainer Jason Charles Beck alias Chilly Gonzales (46)...



Der Tasten-Entertainer in der Doku 'Shut Up And Play The Piano'.

Das Finale der Doku könnte irrwitziger kaum sein. Und verdeutlicht zugleich, dass bei seinem Protagonisten Chilly Gonzales...

Da kann sich selbst Chefdirigent Cornelius Meister das Grinsen nicht verkneifen. Dabei hatte jener zuvor gar nicht mal so schmeichelnde Worte über Gonzales' Fingerfertigkeit...

Oder etwa doch nicht? Die Doku...

Chilly Gonzales (46) pflegt bei Konzerten den Auftritt im Bademantel mit Einstecktuch.

Zwei Jahre nach der Geburt ihrer Tochter ein neues Album

Christina Stürmer erfindet sich neu

In ihrem neuen Album präsentiert sich Christina Stürmer poppiger denn je. Inhaltlich geht es ihr vor allem um Entschleunigung und Gedanken über das Leben...

Blick in die Vergangenheit, das Schwelgen in Erinnerungen. 'Ich habe viel über die Vergangenheit nachgedacht...'

'Wo ist die Christina von früher?' Das fragten sich viele Leute, nachdem im August die neue Single 'In ein paar Jahren' erschien...



Seit der Geburt ihrer Tochter vor zwei Jahren hat die Sängerin einen Gang zurückgeschaltet und neu über das Leben nachgedacht...



Christina Stürmer (36) bei einem Konzert im Mai.

Der irische Songwriter Conor O'Brien nachdenklich.

Neues Villagers-Album



Conor O'Brien erkundet sich selbst

Vor komplexen Themen und spannenden Geschichten scheut Conor O'Brien nie zurück. Schon sein bemerkenswert reifes Debüt...

Saviour', 'Love Came With All That It Brings' oder das hinreißend schöne 'Ada' funktionieren als sensible Selbsterkundungen...



Das vierte, erneut brillante Werk 'The Art Of Pretending To Swim' (Domino Recording) macht dakeine Ausnahme...

ein ausgesprochen modernes Songwriter-Album, das sogar mit einem euphorischen Samba wie 'Long Time Waiting' überrascht...

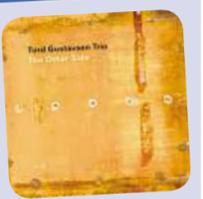
Faelder



Faelder ist eine neue Band, deren Protagonisten man jedoch gut kennt. Die Truppe besteht aus Sebastian Lange und Florian Speckhardt...

Tord Gustavsen

Jazz aus Skandinavien ist melancholisch, das ist zwar ein Klischee, doch eines, das immer wieder zutrifft. Jüngstes Beispiel ist das Album 'The Other Side'...



CD-Tipps +++ CD-Tipps +++ CD-Tipps



**Kalte Schulter**

Ein schöner Rücken... So ein Quatsch, denkt sich Conni. Mit diesem blöden Anmachspruch kann die hübsche Juristin nämlich überhaupt nichts anfangen. Kein Wunder, dass sie dem neuen Referendar in der Kanzlei die kalte Schulter zeigt. Obwohl, wahrscheinlich weiß der Grünschnabel noch nicht so richtig, wie man mit einer gestandenen Anwältin richtig umgeht, grübelt Conni. Der kann sich auf was gefasst machen. Wenn beide am Montag aufeinander treffen, wird Conni ihm schon zeigen, welche Vorzüge sie hat.



23. SEPTEMBER 2018



Und los geht's: Courtney Schumacher testet in ihrem Riesen-Kürbis schon mal die Rennstrecke.

Skurriles aus aller Welt

## 70 Kanuten paddeln in Kürbissen um die Wette

**LUDWIGSBURG** - Was des einen Leid, ist des anderen Freud: Davon können die Kürbisbauern in diesem Jahr ein Lied singen. Denn der heiße Sommer hat dazu geführt, dass die Ernte besonders üppig ausgefallen ist. Doch was machen mit solch einem Riesending? Bis Halloween dauert's bekanntlich noch mehr als einen Monat. Und Kürbissuppe kann man auch nicht jeden Tag essen.

Also ab damit zur Kürbis-Regatta. Insgesamt 70 Männer und Frauen treten am Wochenende in Baden-Württemberg beim mittlerweile 15. Kürbisbootrennen an und paddeln um die Deutsche Meisterschaft. Die Kanuten, darunter auch internationale Teilnehmer, bekommen ihr Kürbisboot zur Verfügung gestellt. Zwei Paddler fahren außer Konkurrenz, weil sie mit selbst gezüchteten Kürbissen an den Start gehen. Da kann man nur eine gute Handbreit Wasser unterm Kürbis wünschen.

## Rod Stewart, Ron Wood, Elton John Das Glück der späten Väter



Musikproduzent Jack White (78) wird auch nochmal Papa: Seine Frau Rafaella (34) ist im vierten Monat schwanger. Es wird ein Junge. White hat bereits fünf Kinder.



Im Fußball-Stadion ist Rod Stewart (73) ein ganz normaler Papa und genießt die freie Zeit mit seinen beiden jüngsten Söhnen Alastair (12, l.) und Aiden (7, r.).



Rolling-Stones-Gitarrist Ron Wood (71) und seine dritte Ehefrau Sally Humphrys (38) feierten im Mai den zweiten Geburtstag ihrer Zwillinge-Mädchen Alice und Grace. Ron hat bereits vier erwachsene Kinder.



Elton John (71) und sein Ehemann David Furnish (55) genießen ihr Familienleben mit den Söhnen Zachary (7) und Elijah (5), die von einer Leihmutter ausgetragen wurden.

**H**ollywood-Star Richard Gere wird wieder Papa - und das mit 69! Vergangene Woche haben der mittlerweile ergraute Schauspieler und seine dritte Frau Alejandra Silva (35) die frohe Neuigkeit verkündet und sich gleich den Segen des Dalai Lama

geholt. Für beide wird es das erste gemeinsame Kind, aus vorherigen Beziehungen haben beide jeweils ein Kind.

Klar, die Natur hat es nun mal so eingerichtet: Denn während für Frauen eine Schwangerschaft jenseits der

60 so gut wie ausgeschlossen ist, genießen immer mehr Promi-Männer das Glück einer späten Vaterschaft. Und sie wirbeln die Generationen damit ganz schön durcheinander. So wie Rock-Röhre Rod Stewart (73): Er hat sechs Kinder aus früheren Beziehungen, die teilweise bereits

ihren 40. Geburtstag gefeiert haben. Egal, Rod genießt sein Familienleben mit Penny Lancaster (47), Ehefrau Nummer drei, und den jüngsten Söhnen Alastair (12) und Aiden (7). Schauen Sie mal, welche Promi-Männer ebenfalls im Rentenalter nochmal Papa wurden oder werden:

## So wird der „Raser“-Polizeiruf

**MAGDEBURG** - Im Geschwindigkeitsrausch rast der Wagen durch das nächtliche Magdeburg. Plötzlich steht eine Frau auf der Straße. Sie wird von dem Auto erfasst und stirbt. Das Fahrzeug hält an, rast dann aber mit quietschenden Reifen davon.

War es ein Unfall? Oder wurde die junge Frau mit voller Absicht überfahren?

Im „Polizeiruf 110: Crash“ stehen die Hauptkommissare Dirk Köhler (Matthias Matschke, 49) und Doreen Brasch (Claudia Michelsen, 49) vorebendieser Fra-

ge. Schnell scheint das Täterumfeld klar zu sein: eine Gruppe namens „Le Magdeburg“, bestehend aus einem halben Dutzend Halbstarker, die sich zu nächtlichen Rennen treffen. Köhler und Brasch ermitteln in dunklen Hinterhof-Werkstätten und in der Tuningszene. Schon bald kommt die Liebesbeziehung des Opfers zum notorisch klammen Paketboten Henry Otto (Dennis Mojen) und dem gut betuchten Henry Müller (Anton von Lucke) ans Licht. Eine fatale Dreiecksbeziehung.

### Lohnt sich das Einschalten?

Ja. Ein sehenswerter, authentischer Krimi. Brasch und Köhler ermitteln diesmal gemeinsam. Als Team agieren sie schnell und strategisch. So gelingt es ihnen, das ganze Drama hin-



Die Hauptkommissare Dirk Köhler und Doreen Brasch erfahren aus dem Obduktionsbericht, dass das Opfer schwanger war.

ter dem Tod der jungen Frau aufzudecken. Die in der vergangenen Folge begonnene Liebelei zwischen Brasch und dem Polizeipsychologen Niklas Wilke (Steven Scharf) wird weiter erzählt. Gut vorstellbar, dass Scharf an die Stelle von Matschke tritt, der das Magdeburger Team verlässt. Übrigens: Ein großartiger Ben Becker (53) mimt den Vater der Toten - ein

Trauernder ohne Tränen. Zuletzt konnte der Magdeburger „Polizeiruf 110“ weniger überzeugen. Aber für „Crash“ hat der MDR den erfahrenen Regisseur Torsten C. Fischer (55) verpflichtet. Er war bereits an sieben „Tatort“-Produktionen beteiligt und wurde mehrmals mit dem Deutschen Fernsehpreis ausgezeichnet. Ein guter Griff vom MDR. **SiBU**

Klaus, Vater des Opfers, und Henry trauern gemeinsam um Sara - im tristen Magdeburger Plattenbau.

Fotos: MDR/Wiedemann & Berg

**MORGENPOST**

O'zapft is!



Dirndl auf dem Oktoberfest muss sein, weiß auch Viktoria Lauterbach (46). Sie hatte sich diesmal allerdings für eine eher auffällige Variante entschieden.



Sie feierten gut behütet eine fröhliche Männerrunde: Ralf Möller (59) führte Arnold (71) und Patrick Schwarzenegger (25) über das Oktoberfest.



Schlagersänger Patrick Lindner (57) und sein Lebensgefährte Peter Schäfer (59) machten beim Einzug der Festwirte richtig Krach.

Fotos: imago (3), facebook.com/RalfMoeLler7

# Ralf Möller feiert mit Spezl Arni auf dem Oktoberfest



Schauspieler Francis Fulton-Smith (52) stieß mit Ehefrau Verena Klein (42) im Schottenhammel-Festzelt an.

MÜNCHEN - Blauer Himmel, milde Temperaturen, kurz: Es war ein Traumstart gestern Mittag für das 185. Oktoberfest. Kein Wunder, dass auch die Promis schon am ersten Tag zahlreich auf das Volksfest strömten.

Unter ihnen zwei alte Wiesn-Hasen: Für Ralf Möller (59) und seinen Kumpel Arnold Schwarzenegger (71) ist das Fest ein Pflichttermin. Beide kommen regelmäßig und sind immer wieder gern gesehene Gäste. Diesmal allerdings reckten - vor allem die jungen

Damen - ihre Hälse wegen eines besonders schnuckeligen jungen Herren, der stets an Arnis Seite lief, später im Marstall Festzelt sogar mit ihm die Blaskapelle dirigierte. Wer ist bloß dieser gut aussehende Begleiter? Ganz einfach: Das ist Patrick Schwarzenegger, Arnis ältester Sohn, gerade 25 geworden und selbst Schauspieler. Er feierte seine Wiesn-Premiere. Und wie es schien, hatte er sich richtig gut vorbereitet: Die Klamotte stimmte, und den Maßkrug stemmte er auch ohne Probleme. Darauf ein Prost!



4 194656 101405

**CIRQUE Foufou**

TICKETS: 0351 - 646 50 56  
WWW.SARRASANI.DE

22. NOV 2018 - 03. FEB 2019  
SARRASANI TROCADERO IM ELBEPARK DRESDEN

SICHERN SIE SICH  
JETZT IHRE TICKETS  
MIT 5,- EURO RABATT\*

AKTIONS CODE: FOUFOU18 \*GÜLTIG FÜR DINNERSHOW

SAMSTAG 29.09.2018  
SARRASANI'S  
*Oktoberfest*

DIENSTAG 30.10.2018  
*HALLOWEEN Party*

MORGENPOST

# Sport

am Sonntag

Koné-Doppelpack  
gegen Darmstadt

**4:1! Dynamo  
strahlt wieder**



# Nach 434 Minuten Koné trifft wieder!

## Auch Ebert und Heise können jubeln

Sicher eingensetzt! Zum fälligen Strafstoß trat Moussa Koné an, ballerte den Ball unter die Latte ins Tor ...



... und setzte zum Jubellauf an.

**R**echt gehabt! „Wenn er einmal wieder trifft, dann platzt auch der Knoten“, prophezeite Dynamo-Coach Maik Walpurgis den Befreiungsschlag von Moussa Koné. Der Angreifer traf beim 4:1-Erfolg vor 26 530 Zuschauern gegen den SV Darmstadt gleich doppelt und entfesselte sich seiner torlosen Leidenszeit.

Das Spiel war noch keine 120 Sekunden alt, da wurde Philip Heise im Darmstädter Strafraum von Ex-Dynamo Marcel Heller abgeräumt. Koné (3.) trat an und verwandelte sicher.

Nach 434 torlosen Minuten erzielte der Senegalese endlich sein langersehntes erstes Saisontor. „Wir wussten: Wenn es

Ball an, hielt einfach mal drauf und abgefälscht landete das Leder zum 2:1 im Tornetz. „Viele Leute wissen, dass ich einen guten Schuss habe“, zeigte Ebert sein Können gestern auch denjenigen, die davon bislang noch nichts wussten. „Wenn man 16 Meter vorm Tor steht und freie Schussbahn hat, dann sollte



Patrick Ebert

man sich schon trauen, einfach mal zu schießen.“ Kurze Zeit später erhöhte Philip Heise (60.) sogar auf 3:1.

Von da an stand einem schwarz-gelben Heimsieg nichts mehr im Weg. Auch wenn Darmstadts Serdar Dursun mit zwei Möglichkeiten, jeweils in der 64. Minute, einmal an Markus Schubert scheiterte und einmal nur die Latte traf. Spieler des Spiels blieb Koné, der mit dem 4:1 in der Nachspielzeit (90.+1) für den Schlusspunkt sorgte. Tom Jacob

### Dresden - Darmstadt



einen Elfmeter gibt, dann wird Moussa ihn schießen, weil wir an ihn glauben“, erklärte Walpurgis im Anschluss an die Partie.

Doch auch die Gäste strahlten immer wieder Gefahr aus. Mit einem Freistoß aus 22 Metern Entfernung streichelte Tobias Kempe (10.), noch ein ehemaliger Dresdner in den Reihen der „Lilien“, mit dem Ball die Latte. Hier hatten die Schwarz-Gelben noch Glück, doch eine Unachtsamkeit in der 18. Minute bescherte den Ausgleich: Heller machte nach einem abgefälschten Querpass sein Foul zum Elfmeter wieder gut, schob zum 1:1 ein.

Hitzig wurde es auch ab und an. Vor allem dann, wenn Dynamos Bosnier Dario Dunic auf den Türken Aytac Sulu traf - Dunic holte sich Gelb ab. Da beide bei ihren Klubs in der Innenverteidigung spielen, gab es zum Glück nur wenig weitere Brennpunkte.

In der zweiten Hälfte drehte Dynamo auf. Patrick Ebert (54.) tippte ein-, zweimal den



Auch Linksverteidiger Philip Heise durfte sich in die Torschützenliste eintragen. Nach seinem Treffer zum 3:1 drehte er erleichtert ab.



Marco Hartmann war mit Dynamo obenauf. Hier setzte er sich im Kopfball-Duell gegen Darmstadt-Angreifer Serdar Dursun durch.

Die Ergebnisse der 2. Liga werden präsentiert von **Feldschlößchen**

### 6. Spieltag

Ingolstadt - St. Pauli	0:1
Sandhausen - Köln	0:2
Kiel - Bochum	2:2
Bielefeld - Berlin	1:1
Dresden - Darmstadt	4:1
Hamburg - Regensburg	heute, 13.30
Duisburg - FCE Aue	heute, 13.30
Heidenheim - Greuther Fürth	heute, 13.30
Paderborn - Magdeburg	heute, 13.30

**Tabelle**

1. FC Köln	6	4	1	1	16:10	13
2. Hamburger SV	5	4	0	1	10:5	12
3. VfL Bochum	6	3	2	1	13:6	11
4. SpVgg Greuther Fürth	5	3	2	0	11:5	11
5. 1. FC Union Berlin	6	2	4	0	9:5	10
6. SV Darmstadt 98	6	3	1	2	7:10	10
7. Dynamo Dresden	6	3	0	3	9:7	9
8. Holstein Kiel	6	2	3	1	9:8	9
9. Arminia Bielefeld	6	2	3	1	9:9	9
10. FC St. Pauli	6	3	0	3	10:13	9
11. SC Paderborn 07	5	2	2	1	11:8	8
12. 1. FC Heidenheim	5	1	2	2	7:7	5
13. FC Ingolstadt 04	6	1	2	3	6:13	5
14. FC Erzgebirge Aue	5	1	1	3	6:8	4
15. Jahn Regensburg	5	1	1	3	5:10	4
16. 1. FC Magdeburg	5	0	3	2	3:5	3
17. SV Sandhausen	6	0	2	4	2:10	2
18. MSV Duisburg	5	0	1	4	2:9	1

Fotos (5): Lutz Heitschel

# „Es fühlte sich stimmig an“

## Walpurgis' Halbzeit-Ansprache setzte neue Kräfte frei

Maik Walpurgis war nicht nur mit dem Ausgang des Spiels, sondern auch mit dem damit verbundenen ersten Heim-sieg als Dynamo-Trainer zufrieden.



**DRESDEN - Von Erschöpfung keine Spur. Dank einer starken Energie-Leistung in Hälfte zwei entschieden die Schwarz-Gelben gestern die Partie für sich. Sinnbildlich schaufelte Dynamo-Coach Maik Walpurgis in der Pause neue Kohle ins Feuer.**

„Die erste Hälfte hat mir taktisch nicht so gut gefallen“, gab der 44-Jährige im Anschluss an die Begegnung zu. Seine Ansprache in der Halbzeit änderte das. „Dann haben wir noch einmal einen drauf gelegt. Es fühlte sich dann stimmig an.“

Aias Aosman, der wieder von Beginn an spielte, verriet ein paar Passagen der Rede sei-

nes Trainers: „Er meinte, dass wir kurz vor der Pause ein paar Prozente nachgelassen haben. Wenn wir so weiter spielen, dann verlieren wir das.“

„Lilien“-Trainer Dirk Schuster wusste nicht, wie ihm in der zweiten Hälfte geschah: „Nach dem Wechsel war Dynamo gut organisiert und strukturiert. Sie waren nochmal gieriger als wir, was mich ein bisschen fuchst.“

Viel Zeit zum Feiern bleibt den Dresdenern jedenfalls nicht. „Wir gönnen uns ein Abendessen beim Italiener“, konzentriert sich Walpurgis anschließend lieber auf den nächsten Gegner.

Noch gestern Nachmittag schickte er seine Spieler wieder in die Kältekammer. Desweiteren ordnete er viel Schlaf an, um die Akkus wieder aufzuladen. Schon morgen geht es mit dem Flugzeug in Richtung Bochum, wo am Dienstag das nächste Auswärtsspiel ansteht. „Das wird eine große Herausforderung für uns“, will Walpurgis an seinen Regenerations-Maßnahmen festhalten.



Nach dessen Treffer zum 2:1 krallte sich Dynamo-Coach Maik Walpurgis (l.) seinen Torschützen Patrick Ebert.



Mit neuer Energie rannte Aias Aosman (r.) seinem Gegenspieler Joevin Jones einfach davon.

### 2. BUNDESLIGA - DER 6. SPIELTAG AUF EINEN BLICK



#### Alle Spiele, alle Tore

**Dynamo Dresden - Darmstadt 98**  
4:1 (1:1)  
**SR:** Kempkes (Kruft) - **Zuschauer:** 26530 - **Tore:** 1:0 Kone (3./Foulelfmeter), 1:1 Heller (18.), 2:1 Ebert (54.), 3:1 Heise (60.), 4:1 Kone (90.+1)

**Holstein Kiel - VfL Bochum**  
2:2 (0:1)  
**SR:** Reichel (Stuttgart) - **Zuschauer:** 8880 - **Tore:** 0:1 Hinterseer (38.), 1:1 Honsak (57.), 1:2 Weilandt (65.), 2:2 Serra (90.+1)

**Arminia Bielefeld - Union Berlin**  
1:1 (0:1)  
**SR:** Thomsen (Kleve) - **Zuschauer:** 18114 - **Tore:** 0:1 Prömel (44.), 1:1 Voglsammer (65.)

**SV Sandhausen - 1. FC Köln**  
0:2 (0:1)  
**SR:** Ittrich (Hamburg) - **Zuschauer:** 13237 - **Tore:** 0:1 Schaub (45.), 0:2 Terodde (54.)

**FC Ingolstadt - FC St. Pauli**  
0:1 (0:0)  
**SR:** Alt (Heusweiler) - **Zuschauer:** 10164 - **Tor:** Miyaichi (82.) - **Gelb-Rot:** Kerschbaumer (Ingolstadt/77. - wiederholtes Foul)

#### Der 7. Spieltag

Köln - Ingolstadt	Di., 18.30
Bochum - Dresden	Di., 18.30
Berlin - Kiel	Di., 18.30
Darmstadt - Bielefeld	Di., 18.30
Regensburg - Heidenheim	Mi., 18.30
St. Pauli - Paderborn	Mi., 18.30
FCE Aue - Sandhausen	Mi., 18.30
Magdeburg - Duisburg	Mi., 18.30
Greuther Fürth - Hamburg	Do., 20.30

### FCI feuert Leitl

**INGOLSTADT - Stefan Leitls letzter Abgang als Trainer des FC Ingolstadt wirkte wie eine Flucht. Gleich nach Schlusspfiff der 0:1-Niederlage gegen St. Pauli marschierte er direkt in die Kabine - 14 Stunden später war Leitl (41) seinen Job beim ambitionierten Zweitligisten los. Auch sein Assistent Andre Mijatovic (38) musste gehen.**



## Einfach mal!

Großen Preisvorteil sichern, einsteigen und losfahren – SOFORT VERFÜGBARE Tageszulassungen im Autohof Altfranken.



z.B. im Renault KOLEOS Intens ENERGY dCi 175 4WD inkl. Überführung, Tageszulassung: EZ 10/2017, 9.000 km

UPE\* 41.690,00 €

Jetzt **28.990,- €**  
Sie sparen **12.700,00 €**

z.B. im Renault CAPTUR LIMITED ENERGY TCe 90 inkl. Überführung, Tageszulassung: EZ 08/2018, 100 km

UPE\* 21.060,00 €

Jetzt **16.899,- €**  
Sie sparen **4.161,00 €**

z.B. im Renault KADJAR LIMITED Deluxe ENERGY TCe 130 inkl. Überführung, Tageszulassung: EZ 07/2018, 1.000 km

UPE\* 28.180,00 €

Jetzt **21.799,- €**  
Sie sparen **6.381,00 €**

Elektr. Heckklappe, Sitzheizung, LM-Räder 19-Zoll, ABS und Bremsassistent, 2-Zonen-Klimaautomatik, Elektr. Fensterheber vorne, Front-Kollisionswarner, Voll-LED-Scheinwerfer LED Pure Vision, R-Link 2 kompatibel mit Android Auto und Apple CarPlay, Toter-Winkel-Warner, 4x4 Allrad, Rückfahrkamera, u.v.m.

Deluxe-Paket: Klimaautomatik, Einparkhilfe, Licht- und Regensensor; Audiosystem R&GO, ESP mit ASR und Berganfahrhilfe, Fensterheber elektrisch vorne mit Impulsschaltung auf der Fahrerseite, Front- und Heckschürze im SUV-Look, Integrierte Smartphone-Halterung mit USB-Anschluss, u.v.m.

2-Zonen-Klimaautomatik, Einparkhilfe vorne + hinten mit Rückfahrkamera, Dachregling, Beheizbare Frontscheibe, Lederlenkrad, Licht- und Regensensor mit Fernlichtassistent, Renault R-LINK 2: Integriertes Infotainmentsystem mit 7-Zoll-Touchscreen; Smartphone-Integration via Android Auto und Apple CarPlay, u.v.m.

Renault Koleos ENERGY dCi 175: Gesamtverbrauch (l/100 km): innerorts: 6,3; außerorts: 5,2; kombiniert: 5,3; CO<sub>2</sub>-Emissionen kombiniert: 148 g/km; Energieeffizienzklasse: B. Renault Captur ENERGY TCe 90: Gesamtverbrauch (l/100 km): innerorts: 6,4; außerorts: 4,7; kombiniert: 5,4; CO<sub>2</sub>-Emissionen kombiniert: 123 g/km; Energieeffizienzklasse: C. Renault Kadjar ENERGY TCe 130: Gesamtverbrauch (l/100 km): innerorts: 6,9; außerorts: 5,0; kombiniert: 5,7; CO<sub>2</sub>-Emissionen kombiniert: 127 g/km; Energieeffizienzklasse: B. Gesamtverbrauch Renault Koleos, Captur und Kadjar kombiniert (l/100 km): 6,4-3,7; CO<sub>2</sub>-Emissionen kombiniert: 168-98 g/km (Werte nach Messverfahren VO [EG] 715/2007)

**AUTOHOF ALTFRANKEN GmbH**

**AUTOHOF ALTFRANKEN GMBH**  
Renault Vertragspartner  
Rudolf-Walther-Straße 2 | 01156 Dresden | Telefon (03 51) 41 50 60  
[www.autohof-altfranken.de](http://www.autohof-altfranken.de)

\*UPE für ein vergleichbaren Neuwagen. Abbildung zeigt Renault Koleos Intens, Kadjar BOSE EDITION und Captur Intens, jeweils mit Sonderausstattung.

# Gütschow trifft heute auf Ex-Verein „Hatte riesige Zeit in Chemnitz!“

### 3. Liga

Münster - Cottbus	3:0
Großaspach - Rostock	0:0
München - W. Wiesbaden	1:2
Meppen - Unterhaching	3:3
Würzburg - Braunschweig	1:1
CZ Jena - Kaiserslautern	3:3
Köln - Lotte	1:1
Karlsruhe - Uerdingen	2:0
Zwickau - Osnabrück	heute, 13.00
Halle - Aalen	heute, 14.00

1. KFC Uerdingen	8	5	1	2	108	16
2. SpVgg Unterhaching	8	4	3	1	159	15
3. Würzburger Kickers	8	4	1	3	1510	13
4. Karlsruher SC	8	3	4	1	86	13
5. VfL Osnabrück	7	3	3	1	105	12
6. Preußen Münster	7	4	0	4	1212	12
7. TSV 1860 München	8	3	2	3	1610	11
8. Fortuna Köln	8	3	2	3	1111	11
9. FC Hansa Rostock	8	3	2	3	1114	11
10. FC Carl Zeiss Jena	8	3	2	3	1115	11
11. Hallescher FC	7	3	1	3	97	10
12. SV Wehen Wiesbaden	8	3	1	4	1415	10
13. FSV Zwickau	7	2	3	2	87	9
14. Sonnenhof Großaspach	8	1	6	1	65	9
15. Energie Cottbus	8	2	3	3	911	9
16. VfR Aalen	7	2	2	3	1011	8
17. 1. FC Kaiserslautern	8	1	5	2	1012	8
18. Sportfreunde Lotte	8	2	2	4	712	8
19. Eintracht Braunschweig	8	1	4	3	813	7
20. SV Meppen	8	1	3	4	815	6

**BAUTZEN - Im Dezember war er als neuer CFC-Trainer im Gespräch. Heute trifft Torsten Gütschow mit Budissa Bautzen auf die Chemnitz, für die er in der Zweitliga-Saison 1995/96 in 34 Spielen 15 Tore erzielte. MOPO sprach mit dem 56-Jährigen.**

**Der CFC kommt als souveräner Spitzenreiter. Überwiegt die Freude oder der Respekt?**  
**Gütschow:** „Natürlich die Freude. Ich hätte nie gedacht, dass Chemnitz mit einer neu formierten Mannschaft so schnell zusammenfinden wird. Acht Siege in Folge zeigen, dass richtig gute Arbeit geleistet wird.“



**Wäre eine Niederlage für Ihr Team nicht die normalste Sache der Welt?**  
**Gütschow:** „Wir haben andere Ziele als der CFC, sind absoluter Außenseiter. Aber wir haben keine Angst. Wir sind zu Hause ungeschlagen. Das soll so bleiben.“



**Zuletzt verlor Ihr Team 0:3 in Halberstadt, am 4. Spieltag 0:4 in Babelsberg ...**  
**Gütschow:** „Das ist unser Manko. Ein Gegner, und wir fallen auseinander. Das geht gar nicht und wurde kritisch ausgewertet. In den anderen Spielen war ich mit der Defensivarbeit zufrieden.“

**15 Zweitligatoren erzielte Torsten Gütschow (3. v. r.) in der Saison 1995/96 für den CFC, das letzte hier gegen den VfB Lübeck. Chemnitz stieg trotzdem ab. Gütschow ging zurück nach Dresden.**



Foto: image

## Trainer Enochs 3 Punkte gegen die alte Liebe?

**ZWICKAU - Die Emotionen hielten sich bei Joe Enochs in den letzten Tagen in Grenzen. Die heutige Partie gegen den VfL Osnabrück ist für den US-Amerikaner „business as usual“ - nicht mehr und nicht weniger.**

„Große Gefühle hatte ich nicht, ich habe mich mehr auf uns konzentriert“, betont Enochs. Dabei hat er den VfL von 1996 bis 2017 als Spieler, Jugendcoach und Cheftrainer mitgeprägt. Mit 388 Einsätzen ist der US-Boy Rekordspieler und Kultfigur in einem. Im Stadion gibt es die „Joe Enochs Kindertribüne“, in der Stadt betrieb er bis 2013 die „Enochs-Bar“. Der jetzige Coach Daniel Thioune wohnt zwei Straßen entfernt.

Osnabrück und er, das passte bis zur Beurlaubung im Oktober 2017 wie die Faust aufs Auge. Heute will Enochs zeigen, dass es auch beim FSV passt: „Wir wollen drei Punkte. Das muss nach den letzten Spielen, in denen nicht viel gelungen ist, das Ziel sein“, behält sich Enochs taktische Änderungen vor: „Um zielstrebig und mit mehr Offensivkraft zu agieren, ist die Umstellung auf zwei Stürmer eine Option.“ mthi



Foto: image

### Regionalliga

Rathenow - Auerbach	1:2
Allgäu - Berliner AK	0:2
Viktoria Berlin - Bischofswerda	0:1
Neugersdorf - Babelsberg	1:1
Leipzig - Halberstadt	0:1
Bautzen - Chemnitz	heute, 13.30
Meuselwitz - Fürstenwalde	heute, 13.30
Hertha BSC II. - BFC Dynamo	heute, 13.30
Nordhausen - Erfurt	heute, 13.30

1. Chemnitz FC	8	0	0	218	24	
2. Berliner AK	9	6	1	2	1511	19
3. Wacker Nordhausen	8	5	3	0	124	18
4. Hertha BSC II.	8	5	1	2	1710	16
5. SV Babelsberg	9	4	2	3	1711	14
6. FC Rot-Weiß Erfurt	8	4	2	2	115	14
7. Viktoria Berlin	9	4	2	3	1613	14
8. Bischofswerdaer FC	9	4	2	3	109	14
9. FCO Neugersdorf	9	4	1	4	1214	13
10. VfB Auerbach	9	3	2	4	1012	11
11. Budissa Bautzen	8	3	2	3	710	11
12. BFC Dynamo	8	3	2	3	913	11
13. Germania Halberstadt	9	3	0	6	1314	9
14. VSG Altgörlitz	9	2	3	4	1319	9
15. 1. FC Lok Leipzig	9	2	3	5	912	8
16. ZFC Meuselwitz	8	2	1	5	1115	7
17. Optik Rathenow	9	1	1	7	921	4
18. Union Fürstenwalde	8	0	1	7	617	1

## 1:0! Schiebock-Sensation durch Meinel

**BERLIN/NEUGERSDORF - Sensation in der Regionalliga! Aufsteiger Bischofswerdaer FC gewann bei der mit chinesischem Geld aufgepöppelten Berliner Viktoria verdient mit 1:0.**



Dabei musste BFV-Coach Erik Schmidt, der seinen Urlaub beendet hatte, auf Thomas Sonntag (Grippe), Hannes Graf (Prellung) und Tommy Klotke (Sperrung) verzichten. Nach fünf Minuten besaß Schiebock gleich eine Riesen-Chance: Tomas Petracek knallte den Ball aus 25 m ans Latzenkreuz.

Wenige Sekunden nach Wiederanpfiff erzielte der BFV der Sieger: Ecke von Daniel Maresch, Kopfball von Kapitän Dominic Meinel - und drin war der Ball.

Zwei Minuten später hätte Maresch fast erdhört, doch Keeper Stephan Flauder rettete gerade noch mit dem Fuß. Doch es reichte auch so, weil BFV-Keeper Oliver Birnbaum in der Schlussphase mehrfach toll bei Viktoria-Chancen reagierte.

Der FC Oberlausitz spielte 1:1 gegen Babelsberg. Weil der Gegner bei der Anreise eine Buspanne hatte, ging's eine Viertelstunde später los. Auch Chancen gab's erst spät: Robert Koch köpfte den Ball an die Babelsberger Latte (46.). Nach 65 Minuten führte der FCO! Koch flankte, Lukas Knechtel köpfte ein. Danach vergab Neugersdorfs Bocar Djumo drei Riesen (68., 69., 90.+1). Das rächte sich: Tom Nattermann glich aus (85.). pi



Der Schiebock-Schütze freut sich! Dominic Meinel zeigt's mit dem Finger an: Ich habe das 1:0 erzielt.



Trainer Torsten Gütschow ist sauer. Seine Budissen lassen zu viele Chancen liegen. Das darf sich Bautzen heute gegen den CFC nicht leisten.

### Oberliga

Sandersdorf - Bernburg	1:2
Hohenstein-E. - Nordhausen II.	1:4
Krieschow - Jena II.	3:0
Chemie Leipzig - Plauen	1:0
Eilenburg - Gera	2:1
FCI Leipzig - Zorbau	5:0
Luckenwalde - Rudolstadt	4:3
Halle - Ludwigfelde	2:2

1. Chemie Leipzig	6	6	0	0	134	18
2. FSV Luckenwalde	6	4	2	0	168	14
3. FC Internat. Leipzig	6	3	3	0	133	12
4. Wacker Nordhausen II.	6	3	1	2	107	10
5. VfB Krieschow	6	3	1	2	54	10
6. VfL 96 Halle	6	2	2	2	1210	8
7. Union Sandersdorf	6	2	1	3	76	7
8. VfC Plauen	6	1	4	1	55	7
9. Einheit Rudolstadt	6	2	1	3	910	7
10. Wismut Gera	6	2	1	3	58	7
11. Askania Bernburg	6	2	1	3	711	7
12. FC Eilenburg	6	1	3	2	78	6
13. VfL Hohenstein-E.	5	2	0	3	812	6
14. FC Carl Zeiss Jena II.	6	2	0	4	812	6
15. Ludwigfelde FC	6	0	3	3	613	3
16. SV BW Zorbau	5	0	1	4	212	1

### Sachsenliga

Pirna-Copitz - Olbernhau	0:0
Riesa - Markkleeberg	2:4
Radebeul - Niesky	3:0
Lößnitz - Mittweida	3:0
Taucha - Grimma	0:0
Markranstädt - Großenhain	heute, 15.00
Glauchau - Neusalza-Spremberg	heute, 15.00
Chemnitz - Kamenz	heute, 15.00

1. FC Lößnitz	4	4	0	0	121	12
2. FC Grimma	4	2	2	0	83	8
3. Einheit Kamenz	3	2	1	0	72	7
4. Großenhainer FC	3	2	1	0	62	7
5. SV Olbernhau	4	2	1	1	97	7
6. Kickers Markkleeberg	4	2	0	2	56	6
7. Germania Mittweida	4	2	0	2	510	6
8. VfL Pirna-Copitz	4	1	2	1	74	5
9. FSV Neusalza-Spremberg	3	1	2	0	53	5
10. Radebeuler BC	4	1	2	1	66	5
11. SSV Markranstädt	3	1	0	2	55	3
12. Rapid Chemnitz	3	1	0	2	46	3
13. Empor Glauchau	3	1	0	2	49	3
14. Eintracht Niesky	4	1	0	3	41	3
15. SG Taucha	4	0	1	3	39	1
16. Stahl Riesa	4	0	0	4	511	0

### Kreisoberliga Dresden

Zschachwitz - Loschwitz	6:1
Weißig - Post Dresden	2:2
Radeberg - Dresden-Löbtau	1:1
Gebergrund Go. - Hellerau-Kl.	heute, 11.00
Süd-West - Cossebaude	heute, 11.00
Dobritz - Sachsenwerk	heute, 13.00
Dresdner SC - Helios Dresden	heute, 15.00

1. FV BW Zschachwitz	5	4	0	1	229	12
2. Dresdner SC	4	4	0	0	159	12
3. SG Weißig	5	2	2	1	157	8
4. SpVgg Dresden-Löbtau	5	2	2	1	1110	8
5. SV Loschwitz	5	2	2	1	911	8
6. Post Dresden	5	1	4	0	114	7
7. TSV Cossebaude	4	2	0	2	1311	6
8. Sachsenwerk Dresden	4	1	2	1	56	5
9. VfL Hellerau-Klotsche	4	0	4	0	33	4
10. SG Gebergrund Goppeln	4	1	1	2	911	4
11. FV Dresden Süd-West	4	1	0	3	911	4
12. SV Helios Dresden	4	1	0	3	820	3
13. Eintracht Dobritz	4	0	2	1	113	2
14. Radeberger SV	5	0	1	4	915	1

### Kreisoberliga Meißen

Priestewitz - Großenhain II.	0:1
Strehla - Canitz	2:2
Lampertswalde - Kalkreuth	heute, 15.00
Tauscha - Coswig	heute, 15.00
Radeburg - Lommatsch	heute, 15.00
Riesa II. - Kreinitz	heute, 15.00
Zabeltitz - Bertschdorf	heute, 15.00

1. SG Canitz	5	4	1	0	215	13
2. Großenhainer FV II.	5	4	0	1	96	12
3. SG Kreinitz	4	3	1	0	165	10
4. Traktor Priestewitz	5	2	2	1	61	8
5. Lommatscher SV	4	2	1	1	105	7
6. Traktor Kalkreuth	4	2	0	2	68	6
7. LSV 61 Tauscha	4	2	0	2	114	6
8. Stahl Riesa II.	4	2	0	2	613	6
9. SV Strehla	4	1	2	1	33	5
10. Coswiger FV	4	1	0	3	58	3
11. TSV 1862 Radeburg	4	1	0	3	49	3
12. SV Lampertswalde	4	1	0	3	412	3
13. FV Zabeltitz	4	0	1	3	39	1
14. Bertschdorfer SV	3	0	0	3	17	0

### Kreisoberliga Oberlausitz

Kennitz - Oderwitz II.	7:1
Schleife - Großsch.-Löbau	3:0
Rauschwalde - Zittau	2:4
Olbersdorf - Rietschen-See	4:2
Neuebau - Niesky II.	2:0
Bad Muskau - Friedersdorf	heute, 14.00
Hottendorf - Obercunnersdorf	heute, 15.00

1. SV Neuebau	6	4	2	0	154	14
2. Holtendorfer SV	5	4	1	0	193	13
3. GFC Rauschwalde	6	4	0	2	2310	12
4. Stahl Rietschen-See	6	3	2	1	127	11
5. VfB Zittau	5	3	1	1	187	10
6. Lok Schleife	6	3	0	3	148	9
7. SC Großschweidnitz-Löbau	6	3	0	3	714	9
8. FSV Kennitz	6	2	1	3	1510	7
9. SG BW Obercunnersdorf	5	2	1	2	1116	7
10. Eintracht Niesky II.	6	2	1	3	712	7
11. Bertschdorfer SV	5	2	0	3	1116	6
12. SV Geblitz	5	2	0	3	518	6
13. SV Friedersdorf	5	1	1	3	813	4
14. FV RW Olbersdorf	6	1	1	4	814	4
15. FV Oderwitz II.	5	1	1	3	616	4
16. SV RW Bad Muskau	5	0	2	3	516	2

### Kreisoberliga Osterzgebirge

Wurgwitz - Wesenitztal II.	1:4
Gorknitz - Reinhardtstorf	6:1
Sebnitz - Stolpen	5:1
Dippoldiswalde - Dohna	heute, 15.00
Freital II. - Pirna	heute, 15.00
Schönfeld - Neustadt/Sa.	18.11., 14.00

1. BSV Sebnitz	4	4	0	0	143	12
2. 1. FC Pirna	3	3	0	0	91	9
3. SV Wesenitztal II.	4	3	0	1	85	9
5. DJK Sokol Ralbitz/H.	5	3	1	1	117	10
6. Hoyerswerdaer FC	6	2	3	1	157	9
7. LSV Bergen	5	2	2	1	105	8
8. Germania Bautzen	4	2	1	1	107	7
9. SV Gnaschwitz-Dob.	6	2	1	3	1213	7
10. Edelweiß Rammenau	5	2	1	2	57	7
11. SG Großaundorf	5	2	0	3	1210	6
12. Motor Cunevalde	6	2	0	4	719	6
13. Aufbau Deutschbaselitz	5	1	2	2	55	5
14. SV Radibor	5	0	1	4	414	1
15. SV GW Hochkirch	5	0	1	4	522	1
16. SV Burkau	5	0	0	5	317	0

### Landesklasse Mitte

Hartmannsdorf - Heidenau	2:1
Weißbühla - Bannwitz	1:4
Wilsdruff - Freiberg	0:2
Gröditz - Freital	1:3
Pirna-Copitz II. - Hainsberg	heute, 15.00
Possendorf - Meißen	heute, 15.00

1. BSC Freiberg	4	3	1	0	103	10
2. Stahl Freital	3	3	0	0	82	9
3. SV Bannwitz	4	2	2	0	106	8
4. Motor Wilsdruff	4	2	1	1	53	7
5. Meißner SV	2	2	0	0	71	6
6. TuS Weißbühla	4	2	0	2	68	6

1. BUNDESLIGA - DER 4. SPIELTAG AUF EINEN BLICK

Alle Spiele, alle Tore

**1899 Hoffenheim - Borussia Dortmund 1:1 (1:0)**  
SR: Osmer (Hannover) - Zuschauer: 30150 (ausverkauft) - Tore: 1:0 Joelinton (44.), 1:1 Pulisic (84.) - Rote Karte: Diallo (BVB/76./taktisches Foulspiel)

**VfB Stuttgart - Fortuna Düsseldorf 0:0**  
SR: Hartmann (Wangen im Allgäu) - Zuschauer: 54410

**Hertha BSC - Bor. Mönchengladbach 4:2 (2:1)**  
SR: Schmidt (Stuttgart) - Zuschauer: 51852 - Tore: 0:1 Hazard (29./Foulelfmeter), 1:1 Ibisevic (31.), 2:1 Lazaro (34.), 3:1 Ibisevic (63.), 3:2 Plea (67.), 4:2 Duda (73.)

**FC Augsburg - Werder Bremen 2:3 (1:2)**  
SR: Zwayer (Berlin) - Zuschauer: 28434 - Tore: 0:1 Kruse (34.), 0:2 Eggestein (36.), 1:2 Koo (45.+3), 2:2 Max (47.), 2:3 Klaassen (75.)

**VfL Wolfsburg - SC Freiburg 1:3 (0:2)**  
SR: Stegemann (Niederkassel) - Zuschauer: 23011 - Tore: 0:1 Sallai (7.), 0:2 Petersen (21.), 0:3 Frantz (50.), 1:3 Mehmedi (61.) - Besonderes Vorkommnis: Casteels (Wolfsburg) hält Foulelfmeter von Petersen (21.)

**1. FC Nürnberg - Hannover 96 2:0 (0:0)**  
SR: Dankert (Rostock) - Zuschauer: 36736 - Tore: 1:0 Anton (76./Eigentor), 2:0 Knöll (77.) - Rote Karte: Alborno (Hannover/29./taktisches Foulspiel)

**Schalke 04 - FC Bayern München 0:2 (0:1)**  
SR: Siebert (Berlin) - Zuschauer: 62721 (ausverkauft) - Tore: 0:1 James (8.), 0:2 Lewandowski (64./Foulelfmeter)

Tabelle

Leverkusen - Mainz	Frankfurt - Leipzig	heute, 15.30	heute, 18.00			
1. Bayern München	4	4	0	112	12	
2. Hertha BSC Berlin	4	3	1	0	94	10
3. Borussia Dortmund	4	2	2	0	83	8
4. Werder Bremen	4	2	2	0	75	8
5. 1. FSV Mainz 05	3	2	1	0	42	7
6. VfL Wolfsburg	4	2	1	1	87	7
7. Borussia M'gladbach	4	2	1	1	76	7
8. 1. FC Nürnberg	4	1	2	1	43	5
9. Fortuna Düsseldorf	4	1	2	1	44	5
10. TSG 1899 Hoffenheim	4	1	1	2	67	4
11. FC Augsburg	4	1	1	2	67	4
12. SC Freiburg	4	1	1	2	79	4
13. RB Leipzig	3	1	1	1	57	4
14. Eintracht Frankfurt	3	1	0	2	45	3
15. Hannover 96	4	0	2	2	36	2
16. VfB Stuttgart	4	0	2	2	37	2
17. Bayer 04 Leverkusen	3	0	0	3	28	0
18. FC Schalke 04	4	0	0	4	28	0

Der 5. Spieltag

Bremen - Berlin	Di., 18.30
München - Augsburg	Di., 20.30
Hannover - Hoffenheim	Di., 20.30
Freiburg - Schalke	Di., 20.30
Düsseldorf - Leverkusen	Mi., 18.30
Dortmund - Nürnberg	Mi., 20.30
Leipzig - Stuttgart	Mi., 20.30
Mönchengladbach - Frankfurt	Mi., 20.30
Mainz - Wolfsburg	Mi., 20.30

# James und Lewandowski treffen für die Bayern

## War's das schon für Tedesco?



Das war der erste Bayern-Streich! James (Nr. 11) köpft überlegt ein.

Meister Bayern München hat seine Siegesserie fortgesetzt und die Sorgen von Schalke 04 vergrößert. Der Tabellenführer siegte beim Vizemeister mit 2:0 (1:0) und feierte den siebten Erfolg im siebten Pflicht-

spiel der Saison. James (8.) und Robert Lewandowski (64., Foulelfmeter) erzielten die Treffer der Münchner.

„Wir haben super angefangen. Wenn der letzte Pass kommt, können wir früher in Führung gehen. Im Endeffekt haben wir verdient gewonnen“, sagte der Ex-Schalke Leon Goretzka. Die Königsblauen sind dagegen zum dritten Mal in der Bundesliga (nach 2010 und 2016) mit vier Niederlagen gestartet. Während S04-Coach Domenico Tedesco im Gegen-

Schalke - München



sabon (2:0) auf vier Positionen um. Unter anderem rückte Goretzka in die Startelf. 133 Tage nach seinem letzten Spiel für die Königsblauen wurde der Nationalspieler ebenso wie Manuel Neuer vor dem Spiel lautstark ausgepöfeln.

Die Münchner begannen vor 62 721 Zuschauern in der ausverkauften Arena gewohnt dominant. Nach vier Minuten hatten sich die Bayern bereits drei Ecken erspielt, Thomas Müller gab den ersten Warnschuss ab (6.). Die vierte Ecke der Gäste führte zur Führung. James köpft die Hereingabe von Joshua Kimmich unbedrängt ein. Es war das zweite Saisonspiel des Kolumbianers und der bereits dritte Gegentreffer der Schalke in dieser Spielzeit nach einem Eckball. Der Ex-Münchner Sebastian Rudy ließ James laufen.

Nach einer halben Stunde schlichen sich ins Spiel der Bayern Fehler ein. Die zweite Halbzeit begannen sie wieder konzentrierter. Doch schließlich halfen ihnen die Gastgeber. Alessandro Schöpf foulte James im Strafraum, Lewandowski verwandelte den Elfmeter zu seinem dritten Saisontor.



Ist die Uhr für Domenico Tedesco schon abgelaufen?



Herthas Doppeltorschütze Vedad Ibisevic zieht ab, der Gladbacher Denis Zakaria ist sichtlich beeindruckt.

## Toller Offensivwirbel! Ibisevic & Co. glänzen im Verfolger-Duell

BERLIN - In einem spektakulären Verfolger-Duell hat Hertha BSC seinen Angstgegner Borussia Mönchengladbach entzaubert und den Traumstart perfekt gemacht. Mit einer offensiven Glanzleistung bezwangen die Berliner den Club vom Niederrhein 4:2 (2:1).

Rückschlag ließ sich der Gastgeber nicht beirren, im Gegenteil. Nach Flanke von Plattenhardt erzielte Ibisevic per Kopf mit seinem zweiten Saisontreffer den Ausgleich.

ging in atemberaubendem Tempo weiter. Nach Flanke von Patrick Herrmann traf Stürmer Plea per Kopf zum Anschlusstreffer. Anschließend hatte Herrmann Glück, für

Berlin - Gladbach



Vor den Augen von Bundestrainer Joachim Löw sorgten Kapitän Vedad Ibisevic (31./63. Minute), Valentino Lazaro (34.) und Ondrej Duda (73.) für den verdienten dritten Sieg im vierten Saisonspiel. Thorgan Hazard (29./Foulelfmeter) hatte die Gäste zunächst in Führung gebracht, Alassane Plea (67.) erzielte den zwischenzeitlichen Anschlusstreffer.

Beide Teams begannen mit hohem Tempo - und gingen gleich ins offensive Risiko. Hertha wirbelte - und vergab Großchancen im Minutentakt. Die Ineffizienz rächte sich zunächst: Fabian Johnson setzte sich im Laufduell mit Niklas Stark durch, der „U21“-Nationalspieler brachte seinen Gegenspieler bei hohem Tempo zu Fall. Hazard verwandelte den Strafstoß souverän. Doch von dem

Nur drei Minuten später nutzte Lazaro eine Vorlage von Dilrosun ebenso mustergültig. Auch nach der Pause blieb Hertha zunächst bestimmend. Kalou legte für Ibisevic auf, der Bosnier brauchte nur noch einzuschleusen. Es sein Foul an Marko Grujic nur Gelb zu sehen. Herthas Mittelfeldspieler musste verletzt runter. Auch diesen Schock verkrafteten die Berliner - Duda traf das dritte Spiel in Serie und leitete den Jubel auf der Tribüne ein.



Der Berliner Valentino Lazaro jubelt nach dem Abpfiff.

# Später Pulisic verdirbt Nagelsmann-Jubiläum



Christian Pulisic (r., hier im Zweikampf mit Hoffenheims Ermin Bicakcic) traf trotz Unterzahl seines BVB zum späten 1:1 im Duell zweier Champions-League-Teilnehmer.



Julian Nagelsmann

**SINSHEIM - Borussia Dortmund hat Julian Nagelsmann das Jubiläum verdorben. Im 100. Pflichtspiel des Trainers der TSG Hoffenheim holte der BVB in Sinsheim nach einem 0:1-Rückstand noch ein 1:1 (0:1).**

Durch das Unentschieden hielten aber zwei Serien: Die TSG ist seit dem 20. Januar zu Hause ungeschlagen - genauso wie der BVB unter Trainer Lucien Favre.

### Hoffenheim - Dortmund



Der 22-jährige Brasilianer Joelinton (44.) brachte die Gastgeber in einem unterhaltsamen Spiel in Führung. Doch Christian Pulisic (84.) verhinderte noch den siebten Hoffenheimer Heimsieg in Folge. Dortmunds Abdou Diallo sah nach einer Notbremse die Rote Karte (75.), aber selbst in Unterzahl gelang der Ausgleich. In der Anfangsphase dominierte zunächst der BVB. Vor 30150 Zuschauern (ausverkauft) gaben die Gäste ein hohes Tempo vor. Das Offensivtrio mit Marco Reus,

Neuzugang Marius Wolf und Christian Pulisic sorgte immer wieder Gefahr.

Bis zur Halbzeit wurde die eingespielte Hoffenheimer Mannschaft, die in den letzten sechs Liga-Heimspielen 20 Tore geschossen hatte, besser. In der 44. Minute landete der Ball dort etwas überraschend vor den Füßen von Joelinton, der zwar ausrutschte, aber dennoch zur Führung traf. Kurz nach der Pause blieb den Hoffenheimer Fans der Torjubel im Hals stecken, als Schiedsrichter Harm Osmers ein vermeintliches Tor von Ermin Bicakcic nach Einsatz des Videobeweises (Abseits) doch nicht anerkannte (50.). Kurz darauf traf Joelinton nur den Pfosten (55.).

Dortmunder Fans hatten unmittelbar vor dem Anpfiff massiv gegen das Vorgehen von TSG-Mäzen Dietmar Hopp protestiert und ihn beleidigt. Die Anhänger zeigten im Gästeblock ein großes „Hasta la vista, Hopp“-Plakat. Darauf war außerdem ein Konterfei von Hopp hinter einer Zielscheibe gemalt. Hintergrund der neuen Proteste ist der Strafantrag Hops gegen mehr als 30 BVB-Fans, nachdem es im Spiel beider Teams am Ende der vergangenen Saison Schmähesänge gegen den Milliardär gegeben hatte.



Christian Streich

# Streich, Petersen & Co. Erfolgreiche Wolfsjagd

**WOLFSBURG - Der SC Freiburg hat den bisherigen Saisonverlauf völlig auf den Kopf gestellt. Seinen ersten Saisonsieg feierte der Sport-Club ausgerechnet beim zuletzt so starken VfL Wolfsburg. Der bisherige 15. der Bundesliga gewann beim bisherigen Dritten mit 3:1 (2:0).**

Der am meisten gefeierte wie auch bedauerte Mann dieses Spiels war Freiburgs ungarischer Neuzugang Roland Sallai. Der 21-Jährige brauchte in seinem ersten Bundesliga-Spiel nur sieben Minuten für sein erstes Bundesliga-Tor (7.). Vor dem 0:2 durch Nils Petersen (21.) holte Sallai den Elfmeter heraus, den Petersen im Nachsetzen nutzte.

Am dritten Treffer durch Mike Frantz (51.) konnte Sallai allerdings schon nicht mehr beteiligt sein, weil er noch vor der Halbzeitpause verletzt ausgetauscht werden musste (41.). Seine

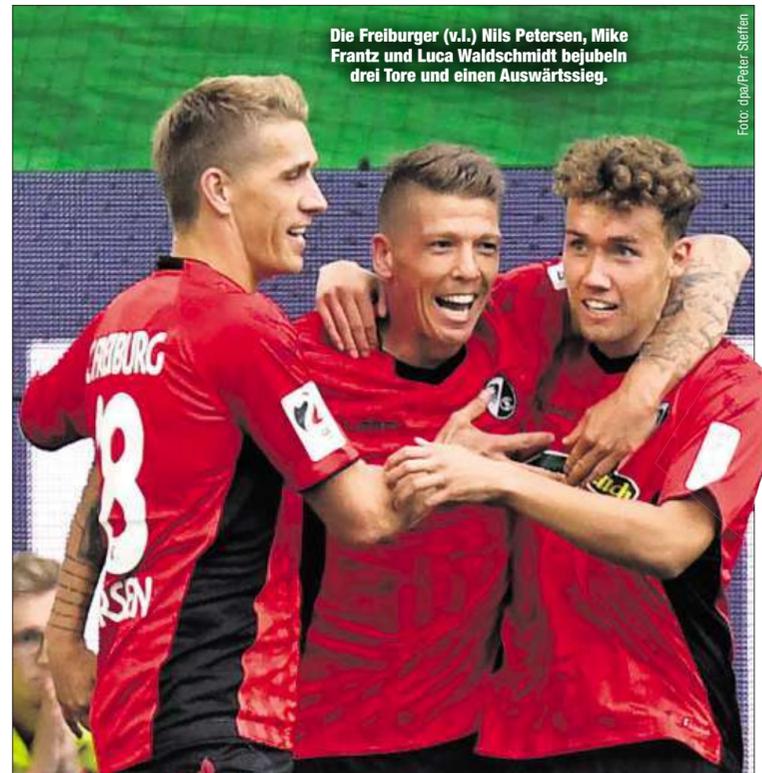
### Wolfsburg - Freiburg



kurze Zeit auf dem Rasen reichte nur noch dafür, um die erste Gelbe Karte seiner Bundesliga-Laufbahn zu sehen (27.). Der Sport-Club hatte den Ungarn nach zähen Verhandlungen erst am letzten Tag der Transferfrist für rund 4,5 Millionen Euro von APOEL Nikosia aus Zypern geholt. Für Wolfsburg traf der Ex-Freiburger Admir Mehmedi bloß zum 1:3 (61.).

Freiburgs Trainer Christian Streich applaudierte seinen Spielern: „Das war eine leidenschaftliche und überzeugende Leistung meiner Mannschaft. Wichtig war, dass alle Spieler viel nach hinten gearbeitet haben. Es war erkennbar, dass wir in der Offensive im Vergleich zur vergangenen Saison zugelegt haben.“

Sein Kollege Bruno Labbadia kritisierte: „Uns hat in diesem Spiel das Zwangende gefehlt. Wir haben alles probiert, aber man sieht, wie es in der Bundesliga zugeht: Jeder kleine Fehler wird sofort bestraft.“



Die Freiburger (v.l.) Nils Petersen, Mike Frantz und Luca Waldschmidt bejubeln drei Tore und einen Auswärtssieg.



Nils Petersen (3.v.l.) bezwingt im Elfmeter-Nachschuss VfL-Keeper Koen Casteels.

## England

Fulham - Watford	1:1
Burnley - Bournemouth	4:0
Cardiff - ManCity	0:5
Crystal - Newcastle	0:0
Leicester - Huddersfield	3:1
ManUnited - Wolverhampton	1:1
Liverpool - Southampton	3:0
B/H Albion - Tottenham	1:2
West Ham - Chelsea	1:2
Arsenal - Everton	14:30 heute, 17:00 heute

1. FC Liverpool	6	6	0	0	14,2	18
2. Manchester City	6	5	1	0	19,3	16
3. FC Chelsea	5	5	0	0	14,4	15
4. FC Watford	6	4	1	1	11,6	13
5. Tottenham Hotspur	6	4	0	2	12,7	12
6. Manchester United	6	3	1	2	9,9	10
7. AFC Bournemouth	6	3	1	2	10,11	10
8. Leicester City	6	3	0	3	11,10	9
9. FC Arsenal	5	3	0	2	10,9	9
10. Wolverhampton Wanderers	6	2	3	1	6,6	9
11. Crystal Palace	6	2	1	3	4,6	7
12. FC Everton	5	1	3	1	8,9	6
13. Brighton/Hove Albion	6	1	2	3	8,11	5
14. FC Southampton	6	1	2	3	6,9	5
15. FC Fulham	6	1	2	3	8,13	5
16. FC Burnley	6	1	1	4	7,10	4
17. West Ham United	5	1	0	4	5,11	3
18. Newcastle United	6	0	2	4	4,8	2
19. Cardiff City	6	0	2	4	3,14	2
20. Huddersfield Town	6	0	2	4	3,14	2

## 6. Sieg! Klopps Liverpool erneut in toller Form

**LIVERPOOL - Der FC Liverpool hat seine bestechende Form bestätigt. In der Premier League gelang dem Team von Trainer Jürgen Klopp gegen den FC Southampton ein 3:0 (3:0)-Erfolg und mit dem sechsten Sieg in Serie der beste Liga-Start der Vereinsgeschichte.**

Liverpool machte in der Liga da weiter, wo sie beim spektakulären 3:2-Erfolg in der Champions League gegen Paris Saint-Germain aufgehört haben: mit Tempofußball und schnellen Treff-

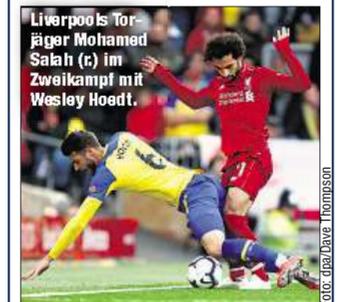


Jürgen Klopp

## England

fern. Wesley Hoedt per Eigentor (10.) und Joel Matip (21.), der nach über einem halben Jahr Verletzungspause erstmals wieder auflief, schossen das Klopp-Team in Führung. Torjäger Mohamed Salah sorgte in der Nachspielzeit der ersten Hälfte für das 3:0.

Pep Guardiola's Manchester City hat sich nach der überraschenden Champions-League-Pleite gegen Olympique Lyon (1:2) bestens erholt präsentiert. Bei Cardiff City siegten die Citizens problemlos mit 5:0 (3:0). Sergio Agüero (32.), Bernardo Silva (35.), Ilkay Gündogan (44.) und Riyad Mahrez (67./89.) trafen.



Liverpool's Torjäger Mohamed Salah (r.) im Zweikampf mit Wesley Hoedt.

# Nach Handy-Skandal heute ein Dreier?

**LEIPZIG - Die „Bullen“ von RB Leipzig stehen heute bei Eintracht Frankfurt unter besonderer Beobachtung.**

Nach dem 2:3 gegen RB Salzburg in der Europa League hatte Coach Ralf Rangnick Sanktionen gegen einige Profis angekündigt, die sich in der Vorbereitung unprofessionell verhalten, irgendwo mit ihren Handys gespielt haben sollen statt sich umzuziehen: „Wir werden diese Spieler in die Spur bringen.“ Im Fokus stehen wohl Jean-Kevin Augustin und dessen französischer Landsmann Nordi Mukiele.

Beide werden damit in Frankfurt sicher nicht auflaufen. Umso wichtiger wäre das Mitwirken von Timo Werner, der allerdings über muskuläre Probleme klagt. „Er wird nochmal individuell getestet. Wenn es ohne Risiko geht,

würden wir uns freuen, wenn er spielen kann“, sagte Rangnick. Lukas Klostermann (Knie) fällt definitiv weiter aus. Kontrahent Frankfurt hofft, dass der EL-Sieg in Marseille eine Initialzündung für die Bundesliga ist und den Pleiten gegen Bremen und in Dortmund ein Sieg gegen RB folgt.



### So spielt



Trainer: Rangnick

**Impressum**

**UNABHÄNGIGE TAGESZEITUNG FÜR SACHSEN**

**Chefredakteur:** Robert Kühne  
**Stellvertreter des Chefredakteurs:** Sebastian Günther (verantwortlich)  
**Stellvertretende Chefredakteur:** Dana Peter  
**ArtDirector:** Holm Röhner  
**Textchef:** Mario Adolphsen  
**Dresden:** Gerhard Jakob (Ltg.), Romy Klein (Stellv.)  
**Chemnitz:** Dana Peter  
**Leipzig:** Alexander Bischoff  
**Politik:** Friedrich Schwarz (Ltg.), Thomas Schmitt  
**Landespolitik:** Juliana Morgenroth, Thorsten Hilscher  
**Show/Unterhaltung:** Mario Adolphsen (Ltg.)  
**Kultur:** Guido Glaner (Ltg.), Heiko Nemitz  
**Sport:** Dirk Lippelt (Ltg.)  
**MPO am Sonntag:** Markus Gresse (Ltg.), Uwe Blümel  
**Produktion:** Sebastian Günther

**Verlag:** Morgenpost Sachsen GmbH, Oststr. 16, 01067 DD  
**Verantwortlicher Geschäftsführer:** Nikolaus von der Hagen  
**Verantw. für die Anzeigen:** DDV Media SZ GmbH, Denni Klein  
**Anzeigen-Kundendienst:** 0351/640444  
**Technischer Leiter:** Volker Klies  
**Druck:** Dresdner Verlagshaus Druck GmbH, Meinholdstr. 2, 01129 DD  
**MPO-Redaktion Dresden:** Oststr. 16, 01067  
 0351/4864-2661, -2678 (Fax)  
**MPO-Redaktion Chemnitz:** Straße der Nationen 12, 09111  
 0371/690963-300, -333 (Fax)  
**MPO-Redaktion Leipzig:** Karl-Liebknecht-Str. 16, 04107  
 0341/24914222  
**Abo-Kundendienst:** 0351/4864-2666 (Dresden)  
 0371/690963-3350 (Chemnitz)  
**Preis für das Monatsabo:** Ab 1. April 2018 neuer Preis: So, 5,90 Euro (per Bote) inkl. Mo.-Sa. 25,80 Euro (per Bote) So, 8,10 Euro (per Post)  
 Es gilt die Anzeigen-Preisliste Nr. 19a vom 01.01.2017  
 Im Falle höherer Gewalt und bei Arbeitskampf (Streik oder Aussperrung) besteht kein Belieferungs- oder Entschädigungsanspruch. Erfüllungsort und Gerichtsstand ist Dresden.  
 Für unverlangt eingesandte Manuskripte oder Fotomaterial wird keine Haftung übernommen. Keine Rücksendung.

# Werder im Glück dank FCA-Keeper Giefer



Was für ein Patzer! FCA-Keeper Fabian Giefer rutschte der Ball durch die Hände - Bremen bedankte sich mit dem Siegtor.

**AUGSBURG - Mit einem weiteren eklatanten Patzer hat Torhüter Fabian Giefer seinem FC Augsburg die nächste Niederlage eingebrockt und Werder Bremen unfreiwillig in die Champions-League-Region gehievt.**

Der FCA-Schlussmann ließ eine einfache Hereingabe durch die Beine flutschen und ermöglichte damit Davy Klaassen in der 75. Minute das Tor zum

3:2 (2:1) der Bremer. Die in der Bundesliga weiterhin ungeschlagenen Norddeutschen festigten ihren



Rang in der Spitzengruppe, während Augsburg vor dem Derby gegen die Bayern den nächsten Dämpfer kassierte.

Dabei hatten sich die Schwaben in einer ereignisreichen Partie vor 28434 Zuschauern nach einem zwischenzeitlichen 0:2-Rückstand durch die Tore von Max Kruse (34.) und Maximilian Eggestein (36.) zurückgekämpft und dank Ja-Cheol Koo (45.+3) und Philipp Max (47.) ausgeglichen. Dann aber brachte - wie schon bei zwei Fehlern in der Vorwoche beim 1:2 in Mainz - Giefer seine Vorderleute durch seinen Fauxpas um den Lohn.



Der Dresdner Sebastian Greß im Angriff, aber auch in dieser Szene kann er die ASV-Abwehr nicht überwinden.

Foto: © Matthias M. Lehmann

# 3. Auswärtspleite! Elbflorenz bricht in Hamm auseinander

**HAMM - Der HCE Elbflorenz hat im dritten Auswärtsspiel der neuen Saison die dritte Niederlage kassiert. Und die fiel erneut ziemlich deutlich aus. Die Mannschaft von Trainer Christian Pöhler kam vor 1 729 Zuschauern beim ASV Hamm-Westfalen mit 21:27 (8:15) unter die Räder.**

Die Westfalen waren drei Tage nach der 22:32-Pleite beim ASV Hamm heiß auf Wiedergutmachung und zeigten

das auch sofort. Nach nur fünf Minuten führten sie 4:1. Die Dresdner berapelten sich und blieben dran. Auch als Hamm mit zwei schnellen Treffern wieder auf 8:4 erhöhte, ließ sich das Pöhler-Team vorerst nicht beirren. Norman Flödl und Roman Becvar verkürzten auf minus zwei. Und nach zwei tollen Torwart-Paraden gelang Flödl und Robin Hoffmann im Ge-



Elbflorenz Dresden

zengung der Ausgleich zum 8:8 (18.). Jetzt hatte Elbflorenz die Chance, das Spiel zu kippen. Doch Gabor Pulay scheiterte mit einem Siebenmeter am gegnerischen Keeper. Das war der Knackpunkt! Nichts mit der ersten Führung. Stattdessen drehten jetzt wieder die Gastgeber auf und der HCE brach bis zur Pause auseinander. Bezeichnend die Situation vorm 8:15,

als Pulay den Ball einem Gegenspieler in die Hände passte und der sich mit einem Tor für das Geschenk bedankte. Damit war die Partie gegessen. Zumal Hamm nach dem Wiederanpfiff gleich doppelt einnetzte. 8:17 aus Dresdner Sicht. Nach fünf Saisonspielen hat der HC Elbflorenz gerade mal zwei magere Punkte auf dem Konto. Und steckt damit tief im Tabellenkeller fest. **Steffen Grimm**



Norman Flödl setzt sich hier trotz harter Bedrängnis am Kreis durch. Flödl erzielte drei Tore bei der dritten Dresdner Auswärtspleite.

**SAEGELING MEDIZINTECHNIK**  
Partner des HC Elbflorenz präsentiert die

## 2. Bundesliga Männer

Hamburg - Hamm-Westf.	32:22
Emsdetten - N-Lübbecke	34:31
Essen - EHV Aue	33:32
Balingen-Weilst. - Ferndorf	29:25
Hamm-Westf. - HC Elbflorenz	27:21
Coburg - Dormagen	37:21
Wilhelmshaven - Hüttenberg	22:26
Hagen - Rimpf	24:29
Lübeck-Schw. - Rhein Vikings	heute, 16.30
Hamburg - Dessau-R.	morgen, 20.00
Essen - Nordhorn-L.	Di., 19.30

1. HSC 2000 Coburg	5	4	1	0	154:119	9
2. TUSEM Essen	5	4	0	1	155:143	8
3. TuS Ferndorf	5	3	1	1	135:120	7
4. HSG Nordhorn-Lingen	4	3	0	1	118:97	6
5. VfL Lütbeck-Schwartau	4	3	0	1	93:90	6
6. ASV Hamm-Westfalen	5	3	0	2	127:131	6
7. HBW Balingen-Weilst.	5	2	1	2	128:125	5
8. Eintracht Hagen	5	2	1	2	123:128	5
9. TV Emsdetten	3	2	0	1	79:87	4
10. Dessau-Roßlau HV	4	2	0	2	107:106	4
11. Rimpf Wölfe	4	2	0	2	98:103	4
12. TuS N-Lübbecke	5	2	0	3	147:136	4
13. EHV Aue	5	1	2	2	141:145	4
14. Bayer Dormagen	5	2	0	3	124:149	4
15. HC Rhein Vikings	4	1	1	2	109:110	3
16. TV Hüttenberg	4	1	1	2	105:109	3
17. Wilhelmshavener HV	5	1	1	3	136:150	3
18. HSV Hamburg	4	1	0	3	108:107	2
19. HC Elbflorenz	5	0	2	3	119:140	2
20. TV Großwallstadt	4	0	1	3	98:109	1

## 2. Bundesliga Frauen

Zwickau - Trier	29:26
Kurpfalz Bären - Kirchhof	28:24
Waiblingen - Gernern/Nidda	28:22
Beyeröhrde-W. - Herrenberg	31:23
Mainz - Nürtingen	22:21
Buchholz-Rg. - Lintfort	31:23
Berlin - Rödertal	18:28
Bremen - Harrislee	...

1. TV Beyeröhrde-Wuppertal	3	3	0	0	91:66	6
2. HC Rödertal	3	3	0	0	94:72	6
3. Kurpfalz Bären	3	3	0	0	91:71	6
4. HL Buchholz-Rosengarten	2	2	0	0	64:50	4
5. 1. FSV Mainz 05	3	2	0	1	91:79	4
6. SG 09 Kirchhof	3	2	0	1	88:79	4
7. VfL Waiblingen	3	2	0	1	83:81	4
8. BSV Sachsen Zwickau	3	2	0	1	84:84	4
9. SG HZKu Herrenberg	3	1	0	2	80:86	2
10. TuS Lintfort	3	1	0	2	84:96	2
11. Füchse Berlin	3	1	0	2	63:78	2
12. SV Werder Bremen	2	0	0	2	57:63	0
13. TSV Nord Harrislee	2	0	0	2	42:54	0
14. DJK/MJC Trier	2	0	0	2	47:64	0
15. TG Nürtingen	3	0	0	3	63:77	0
16. HSG Gernern/Nidda	3	0	0	3	74:96	0

# Leipzig muss heute nachlegen

## 1. Bundesliga Männer

Melsungen - Gummersbach	33:27
Erlangen - Berlin	22:27
Magdeburg - Minden	40:31
Lemgo Lippe - Flensburg-H.	heute, 13.30
Leipzig - Wetzlar	heute, 16.00
Bietigheim - Göppingen	heute, 16.00
Hannover-B. - Ludwigshafen	heute, 16.00
Stuttgart - Bergischer HC	heute, 16.00

1. SC Magdeburg	7	7	0	0	225:177	14
2. SG Flensburg-Handewitt	5	5	0	0	148:116	10
3. Rhein-Neckar Löwen	5	4	1	0	148:112	9
4. Frisch Auf Göppingen	5	4	0	1	119:119	8
5. MT Melsungen	6	4	0	2	184:166	8
6. THW Kiel	5	3	0	2	143:124	6
7. Bergischer HC	5	3	0	2	150:136	6
8. TSV Hannover-Burgdorf	5	3	0	2	130:132	6
9. Füchse Berlin	5	3	0	2	128:128	6
10. TBV Lemgo Lippe	5	2	0	3	126:131	4
11. TVB 1898 Stuttgart	5	2	0	3	130:142	4
12. TSV GWD Minden	6	2	0	4	169:180	4
13. SC DHfK Leipzig	5	1	1	3	128:138	3
14. HC Erlangen	5	1	0	4	127:138	2
15. HSG Wetzlar	5	1	0	4	128:141	2
16. VfL Gummersbach	6	1	0	5	141:181	2
17. Die Eulen Ludwigshafen	4	0	0	4	93:117	0
18. SG BBM Bietigheim	5	0	0	5	110:158	0

**LEIPZIG - Kann der SC DHfK Leipzig den sensationellen Punktgewinn vom 24:24 bei den Rhein-Neckar Löwen heute gegen den TV Wetzlar veredeln?** Geschäftsführer Karsten Günther war vom Auftritt in Mannheim absolut begeistert: „Die erste Partie in dieser Saison, die über die vollen 60 Minuten richtig Spaß gemacht hat. Schade nur, dass es am Ende nicht ganz zum Sieg gereicht hat.“ Aber dem 37-Jährigen ist auch bewusst: „Das Unentschieden ist letztlich nur wirklich was wert, wenn diese Leistung keine Eintagsfliege war und wir jetzt unser Heimspiel gegen Wetzlar gewinnen. Dann würden wir nur noch einen Zähler unter Plan liegen. Und diesen müssen wir uns dann halt irgendwo mal holen.“ **HB**



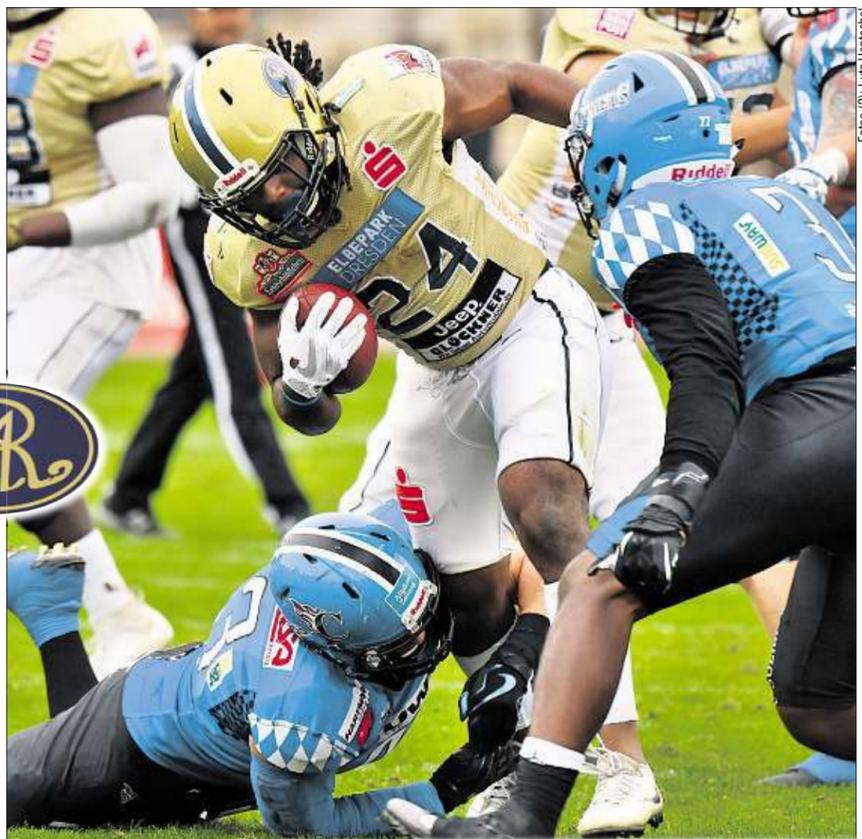
# Monarchs schießen Kometen ab

**DRESDEN - Das war königlich! Die Dresdner Monarchs stehen im Halbfinale der GFL-Play-offs. Der Einzug in die Top 4 war beim 51:19 gegen die Allgäu Comets zu keiner Sekunde in Gefahr.**

Nun geht's zu den Schwäbisch Hall Unicorns, die sich gegen die Cologne Crocodiles mit 37:14 durchsetzten. Die Dresdner von Beginn an überlegen. Gleich der erste Drive war erfolgreich, ein kurzer Lauf von Glen Toonga führte zum Touchdown. Dem sollten sechs weitere folgen.

Der top aufgelegte Quarterback Trenton Norvell bediente zunächst Mitchell Paige, dann Chris Genau. Florian Finke ließ bei den Zusatzticks nichts anbrennen - Halbzeit 21:7.

Danach ging's munter weiter. Norvell fand noch zweimal in Paige, dann in Mike Schallo. Verwerter seiner Pässe. Den letzten Touchdown verbuchte die im Schlussviertel auf dem Rasen stehende zweite Garnitur - Jacob Templar lief nach Zuspil von Ferras El-Hendi in die Endzone und Finke versenkte auch PAT Nummer sieben. Die letzten zwei Zähler resultier-



Hier wird Glen Toonga (M.) zwar gestoppt, aber der Runningback der Monarchs sorgte für den ersten Touchdown der Partie.

ten aus einer Safety. Die drei Touchdowns der Allgäuer waren Schönheitsfehler, zu dominant der Auftritt der Monarchs. „Pflicht erfüllt. Unsere Offense war sehr effizient. Da auch die Defense sehr gut agiert

hat, waren wir nie in Gefahr, hatten immer die Kontrolle über das Spiel“, resümierte Coach Ulrich Däuber. **Henry Boss**



Widereceiver Jacob Templar (L.) gelingt hier der letzte Touchdown.

# Behalten Kramer & Co. heute mal die Nerven?

gen mit dem Team erarbeiten, die das dann umsetzt. Somit genau das vorzuleben, was er seinen Spielern predigt. Doch die agierten in Bad Nauheim wie ein aufgeschreckter Hühnerhaufen. „Ich habe ein hart umkämpftes Spiel gesehen, in dem wir den Faden verloren haben“, so Molling. Und zwar im Mittelabschnitt, als aus einer 2:1-Führung ein 2:5-Rückstand wurde. Wenn Kapitän René Kramer & Co. etwas hoch anzurechnen ist, dann dass sie im

Schlussdrittel nochmal Gas gaben und die beiden Überzahlsituationen zum 4:5-Anschluss nutzten. „Nauheim hat aber verdient gewonnen, weil es 60 Minuten seinen Spielplan durchgehalten hat“, gratuliert Coach Molling dem Gegner. Die Lehre aus den ersten drei Partien muss heute gegen Frankfurt lauten: Defensiv endlich solide stehen, einfach spielen, Fehlpass vermeiden, aber trotzdem vorm gegnerischen Tor giftig sein. **elu**



**René Kramer**  
Eislöwen-Coach Jochen Molling (L.) muss für heute mit Co-Trainer Peter Kilpivaara den richtigen Schlachtplan zurechtlegen.



**Platz 14, damit Letzter. Sage und schreibe 19 Gegentore nach drei Partien. Und heute (16 Uhr!) geht's auch noch gegen den Spitzenreiter - die Löwen aus Frankfurt sind in Dresden zu**

**Gast. Und für Coach Jochen Molling ist guter Rat teuer!**  
Dem 45-Jährigen bleibt aber eigentlich nichts anderes übrig, als die Nerven zu behalten. Die Fehler analysieren, Lösun-



Fedor Boiarchinov jubelte erst über seine Tore und dann über den Sieg.

# „Feo“ ist sicher Füchse gegen Tigers Favorit!

**WEISSWASSER - Drei Tore, zwei Vorlagen - ein super Saisonstart für Fedor Boiarchinov! Der Stürmer der Lausitzer Füchse war sogar der Matchwinner beim 4:2-Sieg gegen Deggendorf.** Schon nach 45 Sekunden donnerte der 25-Jährige die Scheibe in die Maschen. „Wir hatten das Bully gewonnen. Ich lief hoch zur blauen Linie, der Pass kam und ich hatte Zeit für den Schlagschuss“, berichtet „Feo“, der auch am 2:0 (22.) beteiligt war. „Danach haben wir uns aber zu sicher gefühlt und Chancen zugelassen“, analysierte der Fuchs. Deggendorf glied aus, erst durch den Treffer zum 3:2 von Maximilian Adam (46.) kam die Sicherheit zurück, Boiarchinov (53.) machte den Deckel drauf. Er verriet aber, dass Keeper Olaf Schmidt hinten raus mit starken Paraden den Sieg gerettet habe.

„Gegen einen Kontrahenten wie Deggendorf müssen wir punkten“, so der Stürmer. Das gelte auch für die Bayreuth Tigers, gegen die „Feo“ seine aktuell Viertplatzierten Füchse heute als Favorit sieht. Der nächste Dreier ist fällig. **elu**



## DEL 2

Frankfurt - Kassel	5:2
Bad Nauheim - Dresden	5:4
Laus. Füchse - Deggendorf	4:2
Bad Tölz - Crimmitschau	0:3
Bietigheim - Kaufbeuren	4:2
Ravensburg - Freiburg	5:2
Heilbronn - Bayreuth	3:2

1. Löwen Frankfurt	3	3	0	0	15:5	9
2. Heilbronner Falken	3	3	0	0	12:7	9
3. Bietigheim Steelers	3	3	0	0	11:6	9
4. Lausitzer Füchse	3	3	0	0	13:7	8
5. Ravensburg Towerstars	2	2	0	0	13:3	6
6. Tölzer Löwen	3	2	1	0	11:8	6
7. ESV Kaufbeuren	3	1	2	0	11:12	3
8. Eispiraten Crimmitschau	3	1	2	0	6:7	3
9. Kassel Huskies	2	1	1	0	6:8	3
10. EC Bad Nauheim	3	1	2	0	11:15	3
11. EHC Freiburg	3	0	3	0	9:16	1
12. Bayreuth Tigers	3	0	3	0	6:11	0
13. Deggendorfer SC	3	0	3	0	5:13	0
14. Dresdner Eislöwen	3	0	3	0	8:19	0

**Der 4. Spieltag**

Dresden - Frankfurt	heute, 16.00
Freiburg - Bad Nauheim	heute, 16.00
Crimmitschau - Bietigheim	heute, 17.00
Deggendorf - Ravensburg	heute, 18.30
Kaufbeuren - Heilbronn	heute, 18.30
Kassel - Bad Tölz	heute, 18.30
Bayreuth - Laus. Füchse	heute, 18.30

**Kontakte**

**Franz-Lehmann-Str. 43**  
**Thai Oase Glück**  
 erotische Entspannung mit:  
**IDYN • SARA • NUCKY**  
 DD-MICKTEN • 0173-1053347

**Telefonerotik**

www.EroscenterDresden.de

**kleine Herbertstraße** **Haus Hamburg**

☎ 0351 - 65 68 380 ☎ 0351 - 48 20 758

Hamburger Str. 31 ♦ Tägl. ab 10 Uhr! ♦ Mo-Do b. 5 Uhr ♦ Fr/Sa b. 6 Uhr ♦ So b. 2 Uhr

**Für 3 sexy Bilder sende SMS mit MMS2 Sylvia**  
**Für 1 sexy Video sende SMS mit VID2 Sylvia**  
**an die: 82422\***

Foto & Video sofort

\*MMS2: 1,99 EUR/SMS inkl. TD1-TRPL Handy muss MMS-fähig sein. VID2: 3,98 EUR inkl. TD1-TRPL + UMTS/WAP/GPRS-Gebühren, max 3 MB/Clip, virtuelle Charaktere.

**Neu! Telefonsex-ABO**

**10 Tage Spaß für 99 Cent pro Tag**

Du willst unbegrenzten Festnetz-XXX-Spaß? Dann hole dir jetzt den Flatrate-Tarif!

**10 Tage Dauer-Spaß im Abo für 9,90 € zzgl.\***

Info und Bestellung:

**01805-7852000\***

**Unbegrenzter XXX-Genuss, täglich neu!**

\*14 Ct/Min, Mobilfunk abweichend ab 1.32010 mobil max.042 Ct/Min, PPMWD, Profi Telefonerotik, kein Treffen.

**RIESEN NATURBRÜSTE!**  
**Alexa (30)**  
 1,72m - 75DD

Ein erotisches Erlebnis der Extraklasse von A-Z!

Empfang ✓ Hotel ✓ Haus ✓  
 ☎ tägl. 10:00 - 23:00 Uhr  
**01520 - 488 44 81**  
 Liebe24.de/Alexa30

**NEU!!! NEU!!! NEU!!!**  
**Elissa (18)**  
 Absoluter Top-Service, jung, geil, schlank mit mega-großen, echten Brüsten, Top-Service, echt aufgeschlossen

Empfang ✓ Haus ✓ Hotel ✓ Lkw ✓  
 ☎ täglich bis 3.00 Uhr  
**0174 - 816 97 48**  
 Liebe24.de

**WWW.ESCORT-DD.DE**

!!! die heißesten Girls der Stadt !!!  
 Haus, Hotel, Büro, LKW, Empfang tgl. 9.00 bis 24.00 Uhr ☎ 01522 - 6154288

**Extrem heiße Blondine Angela 28, 175 cm, KG 36, OW 7, GV, franz., KB, 69, spanisch, küssen. Empfang, H+H, Tägl. 9-24 Uhr. ☎ 01520-1412188.**

**NEU + Unschuldig & Geil + Adriane 26/OW75A, alles kann, nichts muss, küssen, Franz. uvm. nur Sa. + So. 0174 -3657524, H+H, koenig-dresden.de**

**Michelle 30, süß & gierig, 169 cm, KG 36, OW 75 C, GV, französisch, spanisch, Prostata-Massage, Fuß-erotik. ☎ 0162-8683780**

**Geht niemand ran?**

Vielleicht ist 90-60-90 ja gar nicht ihre Telefonnummer?

**24 Stunden Mo.-So.**  
**Lisa (18)**  
 privat + diskret - mit Freundin

Empfang ✓ Haus ✓ Hotel ✓  
 ☎ Mo.-So. 24 Stunden  
**0152 - 38 45 69 30**  
 Liebe24.de/Lisa

**Blonde Maus**  
**Anja (39)**  
 1,68m - KG 36 - 75 B

Komm, lass es dir richtig besorgen! GV, franz., 69, KB, spanisch, Duschspiele

Empfang ✓ Haus ✓ Hotel ✓  
 ☎ tägl. 9-24 Uhr  
**0162 - 897 23 74**  
 Liebe24.de

**Jess, 18. Die kleine, süße Naschkatze ist richtig verrückt und immer geil auf ein heißes Liebesabenteuer. ☎ 0152-54923862 Empfang, H+H, 24 Std.**

**Alexa - mit Riesen-Naturbrüsten 75DD!**  
 30 J., 1,72 m, ein erotisches Erlebnis der Extraklasse von A-Z. ☎ 01520-4884481

**Rüstige Rentnerin steckt voller Begierde!**

**09005 104196**

Ja auch 60+ ist voller Lust!

Prmwd • 1,24€/Min., a. dt. FN, MF abweichend Profi Telefonerotik, kein Treffen.

**Als einsame Hausfrau kommt man sehr schnell auf schmutzige Gedanken... Interessiert?**

**09005 - 86 94 50**

**\*24h live\***

Prmwd • 1,99 Eur/Min. a. dt. FN, Mobilfunk ggf. abweichend. Profi Telefonerotik, kein Treffen.

**SÜSS & GIERIG**  
**Michelle (30)**  
 1,69m - KG 36 - 75 C

GV, franz., spanisch, Prostata-Massage, Fußerotik

Empfang ✓ Haus ✓ Hotel ✓  
 ☎ tägl. 9.00-24.00 Uhr  
**0162 - 868 37 80**  
 Liebe24.de/Michelle30

**+ NEU + unschuldig & geil +**  
**Adriane (26)**  
 1,70 m - KG 34, OW 75 A

lange, schwarze Haare, ALLES kann, NICHTS muss... ALLES eine Frage der Absprache! Wer stillt meine Lust nach SEX? Küssen, Franz. u.v.m.

Empfang ✓ Haus ✓ Hotel ✓  
 ☎ nur SA u. SO  
**0174 - 365 75 24**  
 koenig-dresden.de

**TOP SERVICE! Sara (19), extra willig, eng, verdorben, dauergeil, ZK, 69, GB, AV, NS, A/P, GB-Küsse. ☎ 0174-2562624**

**!!! Deutsch !!! Lisa (43), heiß unterm Röckchen, Französisch-Liebhaber erwünscht. Micktner Str. 24 bei Koch. Auch H+H+LKW. ☎ 0174-3767993**

**Hausfrau saugt gern!** ☎ 01520-7561560

**!! brandneu in DD !!**  
**Alina (30)**  
 1,60m - KG 34 - 75 B

heiße Sex-Maus !! lass mich nicht so lange warten !! GV, franz., 69, KB, spanisch, küssen

Empfang ✓ Haus ✓ Hotel ✓  
 ☎ tägl. nach Vereinbarung  
**01525 - 737 82 23**  
 Liebe24.de

**\*\*\* NEUE SEXbombe \*\*\***  
**Samanta (25)**  
 1,62m - KG 36 - 75 B

wild, heiß, Knack-PO, ist immer nass, möchte ihre Lust stillen Gerne auch Senioren!

Empfang ✓ Haus ✓ Hotel ✓  
 ☎ tägl. ab 10 Uhr  
**0174 - 669 49 34**  
 Liebe24.de

**Attraktive, sehr nette Lady, Anfang 50, KG 42, besucht dich in Dresden und Umgebung. Nur Haus und Hotel. ☎ 01525-2075678**

**NEU! JETZT KOSTENLOS ANMELDEN!**  
 100% ANONYM & DISKRET

**Sachsens neues Erotikportal!**

**LIEBE24**  
 www.LIEBE24.de

Escorts  
 Hostessen  
 Hobbyhuren  
 Clubs

**TRIFF DICH HEUTE MIT**  
**Jess (18)**  
 Die kleine süße Naschkatze ist richtig verrückt und immer geil auf ein heißes Liebesabenteuer.

Empfang ✓ Haus ✓ Hotel ✓  
 ☎ täglich 24 h  
**0152 - 54 92 38 62**  
 Liebe24.de/Jess18

**TOP-SERVICE**  
**Sara (19)**  
 Extra willig, dauergeil, eng, verdorben, AV, ZK, 69, GB, NS, A/P, GB-Küsse

Empfang ✓ Haus ✓ Hotel ✓  
 ☎ nach Vereinbarung  
**0174 - 256 26 24**  
 Liebe24.de/SARADDD

**Rastplatz für Ihre Augen!**

(Bitte erst weiterlesen, wenn Puls unter 80 sinkt!)

**Ab 23.09. in Riesa - Jana. Ganz neu!**  
 Sexy & geil. Top-Service, erot. Massagen u.v.m. ☎ 0151-71382220, ladies.de

**!!! Süße Schnecke !!!**  
**Pamela (21)**  
 1,65m - KG 36 - 75 C

!!! Ganz neu in DD !!!  
 GV, franz., 69, KB, spanisch

Empfang ✓ Haus ✓ Hotel ✓  
 ☎ tägl. 9 - 24 Uhr  
**0173 - 375 39 16**  
 Liebe24.de/Pamela21

**Extrem heiße Blondine**  
**Angela (28)**  
 1,75m - KG 36 - 75 C

GV, franz., KB, 69, spanisch, küssen

Empfang ✓ Haus ✓ Hotel ✓  
 ☎ tägl. 9.00 - 24.00 Uhr  
**01520 - 141 21 88**  
 Liebe24.de

**!!Brandneu in Dresden!! Heiße Sex-Maus Alina (30), 160 cm, KG 34, OW 75 B, GV, franz., 69, KB, spanisch, küssen. ☎ 01525-7378223.**

**NEU NEU - ELISSA, absoluter Top Service, jung, geil, schlank mit mega gr., echten Brüsten, aufgeschlossen. ☎ 0174-8169748, H+H+LKW bis 3 h**

**!!! Deutsch !!!**  
**Lisa (43)**  
 große Oberweite, heiß unterm Röckchen! Französischliebhaber erwünscht!

Micktner Str. 24, Dresden (bei Koch klingeln)

Empfang ✓ Haus ✓ Hotel ✓  
 ☎ tägl. von 10 bis 22 Uhr  
**0174 - 3767993**  
 Liebe24.de/Lisa43

**«Julia zierlich dunkelhaarig 24 J. zierl. 19 J. Anastasia» + Veronika + Lorena bei Winter in Senftenberg (Hinteringang) Bahnhofstr. 23 www.winter-senftenberg.de täglich von 10 bis 24 Uhr ☎ 03573-797754**

**Blonde Maus Anja 39, 168 cm, KG 36, OW 75 B. Komm, lass es Dir richtig besorgen! GV, franz., 69, KB, spanisch, Duschspiele. ☎ 0162-8972374**

**NEUE SEXbombe Samanta (25) KG 36, OW 75 B, wild, heiß, Knack-Po, immer nass, gern auch Senioren! ☎ 0174-6694934, tägl. ab 10 Uhr**

**Vorsicht Männer!**

Die in den Inseraten verwendeten Abkürzungen können bei Ihnen zu Verlängerungen führen.

**Lisa 18, privat + diskret, mit Freundin, Haus + Hotel, Mo-So, 24 Std. ☎ 0152-38456930**

**Pamela (21), süße Schnecke, 1,65 m, KG 36, OW 75 C, ganz neu in DD, GV, franz., 69, KB, span. ☎ 0173-3753916**

☎ Sieh sofort, wer jetzt in Deiner Nähe verfügbar ist!

☎ Ruf die Frauen sofort an oder chatte mit ihnen!

☎ Einfache Buchungsanfragen: nur ein Klick!

# Nach Strafe für Juncadella Rast feiert 3. Sieg in Folge



Rene Rast freut sich über seinen dritten Sieg in Folge, mit dem er es in der Gesamtwertung spannend gemacht hat.



Audi feierte gestern in Spielberg einen Dreifacherfolg. Hier führt Rene Rast.

Fotos (2): dpa/Erwin Scherlau

**A**udi-Pilot René Rast hat den 17. Saisonlauf im Deutschen Tourenwagen Masters gewonnen und den Kampf um die Meisterschaft noch spannender gemacht.

Der Mindener profitierte gestern im österreichischen Spielberg von einer 30-Sekunden-Strafe des lange Zeit führenden Mercedes-Konkurrenten Daniel Juncadella aus Spanien, der nach einer Safety-Car-Phase kurz vor dem Rennen gegen die „Restart“-Regel verstoßen hatte. Rast siegte vor dem aus Neuwied stammenden Mike Rockenfeller und dem Schweizer Nico Müller, die bei schwierigen Bedingungen für einen Audi-Dreifacherfolg sorgten.

Rockenfeller und Müller ließen den auf Rang drei liegenden Rast in der letzten Runde vorbeiziehen und ermöglichten ihm den Erfolg. Dank seines dritten Sieges in Serie liegt Rast drei Rennen vor dem Saisonende mit nun 174 Punkten nur noch 42 Zähler hinter dem neuen Spitzenreiter Paul Di

## DTM

Resta im Mercedes (216), der in Spielberg Vierter wurde. Der Schotte übernahm die Gesamtführung von seinem englischen Markenkollegen Gary Paffett (207), der nach einem Unfall in der Startphase nur Zehnter wurde. Paffett hatte bei dem Crash zwar Glück, dass er weiterfahren konnte, fiel aber zunächst bis ans Ende des Feldes zurück.

## Nachrichten

### Stars verlieren

**TENNIS** - Roger Federer und Novak Djokovic haben das abschließende Doppel am ersten Tag des Rod-Laver-Cups in den USA verloren. Das europäische Duo musste sich dem aus Kevin Anderson (Südafrika) und Jack Sock (USA) bestehenden Welt-Duo mit 7:6 (7:5), 3:6, 6:10 geschlagen geben. Für die Spieler der Weltauswahl war es der erste Punkt im vierten Match.

### Fury vs. Wilder

**BOXEN** - Klitschko-Bezwiner Tyson Fury aus Großbritannien soll am 1. Dezember gegen WBC-Weltmeister Deontay Wilder aus den USA in den Ring steigen. Das teilten die Promoter mit. Als Schauplatz des Titelkampfes kommen das Staples Center in Los Angeles und das Barclays Center im New Yorker Stadtbezirk Brooklyn infrage.



Tyson Fury

Foto: dpa/Vennenbernd

### Hornke löst Weber ab

**HANDBALL** - Bundesliga-Tabellenführer SC Magdeburg hat Tim Hornke vom TBV Lemgo ab 2019 unter Vertrag genommen. Der 17-malige Nationalspieler unterschrieb einen Kontrakt bis 2024. Hornke wird beim SCM Rechtaußen und Torjäger Robert Weber ersetzen, der den Club nach zehn Jahren verlassen wird. Der künftige Magdeburger spielte bereits von 2010 bis 2014 bei den Elbestädtern.

## TV-Tipps

- ARD**  
18.00 - 18.30 Sportschau
- ZDF**  
17.10 - 18.00 Sportreportage  
One
- 18.00 - 19.45 Pferdesport: Weltreiterspiele in Tryon/USA, Finale Springreiten
- MDR**  
16.30 - 17.10 Sport im Osten; 22.55 - 23.15 Fußball: Bundesliga am Sonntag
- Sat.1**  
13.00 - 15.00 Auto: DTM in Spielberg/AUT
- Sport1**  
11.00 - 13.00 Fußball: Doppelpass - Talk; 13.00 - 14.30 Auto: ADAC GT Masters auf dem Hockenheimring; 14.55 - 16.55 Fußball: Bundesliga Frauen, Essen - Wolfsburg; 16.55 - 19.30 Eishockey: DEL, Nürnberg - Ingolstadt; 19.30 - 20.45 Fußball: 2. Bundesliga
- Eurosport**  
08.30 - 15.00 Motorrad: Großer Preis von Aragon in Alcaniz/SPA; 15.05 - 17.25 Rad: Straßen-WM in Innsbruck/AUT; 17.30 - 19.50 Pferdesport: Weltreiterspiele in Tryon/USA, Springreiten
- Sky**  
13.00 - 15.30 Fußball: 2. Bundesliga, Konferenz + Einzelübertragungen; 13.00 - 18.00 Handball: Bundesliga, Konferenz + Einzelübertragungen; 13.30 - 16.00 Fußball: Österreich, Bundesliga, u.a. Austria Wien - Linz; 14.30 - 17.30 Bundesliga: Leverkusen - Mainz; 15.00 - 18.00 Golf: European Tour in Vilamoura/POR; 17.30 - 19.55 Fußball: Bundesliga, Frankfurt - Leipzig; 18.00 - 24.00 Golf: US-PGA-Tour in Atlanta/USA; 19.55 - 21.30 Fußball: Sky90; 20.00 - 04.00 Tennis: Laver Cup in Chicago/US

# Kristin & Nina im EM-Finale!

**ALICANTE** - Kristin Lang und Nina Mittelham haben bei den Europameisterschaften in Alicante das Endspiel im Damen-Doppel erreicht.

Die beiden deutschen Assen gewannen ihr Halbfinale gegen Ni Xia Lian und Sarah de Nutte aus Luxemburg in 4:2 Sätzen und treffen

heute im Finale auf Sofia Polcanova aus Österreich und Jana Noskova aus Russland. Unter dem

## Tischtennis

Namen Kristin Silbereisen hatte die 33 Jahre alte Lang den EM-Titel im Doppelschon 2016 an der Seite von Sabine Winter geholt.

Das Endspiel im Herren-Doppel findet dagegen ohne deutsche Beteiligung statt. Die Titelverteidiger Patrick Franziska/Jonathan Groth (Saarbrücken/Dänemark) verloren im Halbfinale nach einer 2:0- und 3:1-Satzführung überraschend noch gegen die beiden Österreicher Robert Gardos und Daniel Habesohn (3:4).



Kann Kristin Lang auch heute nach dem EM-Finale jubeln?

Foto: imago

## Sport-Hotline

REDAKTION

0351/48 64 26 31

(14-22 Uhr)

E-MAIL

mopodd.sport@dd-v.de

Nein, hier bringt Roman Weidenfeller seinen Sohnmann Leonard nicht in die Kita, sondern auf den Rasen des Dortmunder Signal Iduna Parks.

Die Ex-BVB-Kicker Roman Weidenfeller (l./Weltmeister 2014) und Steffen Freund (r./Europameister 1996) analysieren an der Seite von Moderatorin Laura Wontorra bei RTL Nitro die Europa-League-Partien. Während Freund schon seit 2014 dabei ist, gab Weidenfeller am Donnerstag sein Debüt. ▶



Stolzer Papa, Aufgaben beim BVB und Puma, TV-Experte

# „Fußball-Rentner“

## Weidenfeller kennt keine Langeweile!

**DORTMUND** - Eine Weltreise kam für Roman Weidenfeller nach seinem Karriereende bei Borussia Dortmund im Sommer nie infrage. „Dazu reicht mir leider die Zeit nicht, ich bin echt schon ziemlich eingespannt“, sagt der „Fußball-Rentner“. Sein Terminkalender sei prall gefüllt, die Aufgaben vielfältig.

Sohn Leonard (2) bekommt den Papa zwar öfter zu Gesicht als noch in der Zeit als Bundesliga-Torwart. „Aber eins ist klar, es kommt keine Langeweile auf“, so der Weltmeister von 2014: „Mein Aufgabengebiet ist schon sehr groß“. Weidenfeller ist beim BVB für die

Auslandsvermarktung verantwortlich, zudem fungiert er als Markenbotschafter der Borussia.

Die Stadt Dortmund verpflichtete den 38-Jährigen als Botschafter für die Bewerbung zur EURO 2024. Auch bei Puma sei er noch mit unterwegs, so Weidenfeller. Und dann ist da noch die neue Herausforderung: Der private TV-Sender Nitro holte den früheren Keeper als Experten für die Europa League. Beim Bruderduell zwischen RB Leipzig und RB Salzburg am Donnerstag feierte Weidenfeller seine Premiere als Fachmann - an der Seite des früheren BVB-Profis Steffen Freund.

16 Jahre lang spielte Weidenfeller für den BVB, er gewann zweimal die Meisterschaft und zweimal den DFB-Pokal. 2014 gehörte er zur Weltmeistermannschaft von Bundestrainer Joachim Löw, kam aber in Brasilien nicht zum Einsatz. „Als Torhüter hat man von hinten einfach einen guten Überblick und kann sich dann auch ein Urteil über die anderen Spieler erlauben“, sinniert Weidenfeller, der seinem sportlichen Vorbild Jens Lehmann nun auch ins Fernsehen folgt.

Für Weidenfeller bedeutet der Expertenjob den perfekten Übergang von der aktiven auf die passive Seite. So kann er seiner Leidenschaft weiter treu bleiben: „Trotz allem immer noch mit dabei zu sein, immer noch am Feld: Das ist das, was ich am liebsten mache.“

Dass es kaum noch Lücken im Terminkalender gibt, nimmt Weidenfeller dafür in Kauf. Die Zeit, den Sohnmann in die Kita zu bringen, die nimmt sich der stolze Papa trotzdem regelmäßig: „Wenn ich nicht gerade mit dem Sport unterwegs bin, kümmerge ich mich um meinen Kleinen. Ich mache all das, was ein Vater so macht.“

Die Vorbereitung auf die neue TV-Aufgabe war sehr intensiv, auch wenn bei Weidenfeller aus der aktiven Zeit noch „viele im Kopf ist“. Lang die Tage vor dem ersten Einsatz, gefüllt mit Konferenzen, Interviews, Drehs. Der Teaser für die erste Sendung musste gleich mehrfach in verschiedenen Ausführungen gedreht werden. Weidenfeller nahm es mit einem Lächeln und einem Achselzucken. Motto: einmal Profi, immer Profi!

Roman Weidenfeller mit seinen beiden größten Schätzen - dem WM-Pokal für den Titelgewinn 2014 und seiner Ehefrau Lisa, die er im Mai 2015 heiratete. Im März 2016 kam Sohnmann Leonard auf die Welt. ▶



Das ist Geschichte! Torhüter Roman Weidenfeller stand 16 Jahre bei Borussia Dortmund unter Vertrag, hütete in 349 Pflichtspielen den Kasten der Schwarz-Gelben. Hier pariert er einen Schuss des Hoffenheimers Andrej Kramaric.

# Welche Reisetrends bringt uns der Herbst?

**Im Huckepack den Herbst genießen: Nicht nur Pärchen lieben in dieser Zeit Städtereisen.**

**H**eute ist kalendarischer Herbstbeginn. Die Inlands-Kurzurlauber haben bereits im Sommer eine riesige Reise-Leidenschaft an den Tag gelegt. Jetzt darf man gespannt sein, wohin es die Bundesbürger in den kommenden Monaten zieht.

Kurzurlaub.de, der Marktführer für Kurzreisen in Deutschland, hat einen Blick auf die aktuellen Herbsttrends geworfen und siehe da, unsere sächsische Lan-

deshauptstadt steht derzeit in der Gunst der Kurzurlauber ganz oben auf der Wunschliste.

Knapp dahinter folgt Hamburg, einen Rang vor Berlin. Richard Kulaschewitz, Leiter der Hotelierbetreuung bei Kurzurlaub.de: „Die Elbphilharmonie in Hamburg wurde gerade erst vom amerikanischen ‚Time-Magazine‘ als einer der großartigsten Orte der Welt ‚geadelt‘.“ Das gelang Berlin zwar in diesem Jahr nicht, dafür gibt es hier

andere Dinge zu erleben. „Reichstag, Brandenburger Tor, Alexanderplatz, Tiergarten, Schloss Charlottenburg, Kurfürstendamm, East Side Gallery, Potsdamer Platz, Gendarmenmarkt oder Berliner Dom - die Aufzählung könnte man fast beliebig fortführen“, so der Reise-Experte.

Auf Platz vier ist Leipzig zu finden. „Schön sind zum Beispiel die Alte Handelsbörse am Rand des Naschmarktes und der Augustusplatz mit

seinen vielen Bauwerken. Davon profitieren natürlich auch die Leipziger Hotels“, weiß Kulaschewitz.

Mit Heringsdorf und Zingst folgen in den Top-10 zwei Ostsee-Orte. „Die Küstenregionen laden im Herbst zu ausgiebigen Strandspaziergängen ein, bei denen sich die Gäste gerne eine frische Brise um die Nase wehen lassen und die Zeit für einen Wellnessurlaub nutzen“, so der Reise-Spezialist.

Auf Position sieben der

bislang getätigten Herbstbuchungen findet sich Wernigerode im Harz wieder. Auf Rang acht schließt sich Oberwiesenthal an. Auf Platz neun ist München zu finden. Den zehnten Platz nimmt Lahnstein in Rheinland-Pfalz ein.

Deutschlandreisen liegen also im Trend. Deshalb finden Sie in unserer Reisebeilage statt. Nicht zuletzt haben wir jedoch auch über den Tellerand geschaut. Lassen Sie sich überraschen und inspirieren!

# Ueckermünde - Kleinod im Schatten von Usedom

Usedom ist die „Badewanne der Berliner“. Die Hauptstädter erobern das „Nizza des Ostens“ mit seiner prächtigen Bäderarchitektur gern und regelmäßig, mit Auto und per Bahn. Noch entschleunigter - und näher! - ist aber ein Aufenthalt am Stettiner Haff.

Hier liegt, vom Haff umspült, die kleine

Stadt Ueckermünde. Wenn der Blick im romantischen Delta über Seerosen schweift und den Wasservögeln folgt, gerät bei klarem Wetter Usedom in Sicht. Doch ausreichend Ostsee-Charme bietet die Kleinstadt Ueckermünde schon selbst: Skipper legen im schmalen Stadthafen an, große und kleine Angler säumen die Wasserfront. „Petri Heil“ heißt es für sie auch am Ende des Jahres. Denn Barsch, Hecht und Zander beißen in den letzten drei Monaten garantiert noch.

Den dafür notwendigen Fischerei- oder Touristenfischereischein und eine Gewässerkarte gibt's für die Dauer von 28 Tagen in der Touristik Information. Kinder bis 14 Jahre angeln mit Genehmigung kostenfrei. Eine Konkurrenz für die Profis sind die Hobbyfischer nicht. Wer den über die Schulter schauen möchte, sollte das Fischerdörfchen Altwarp nicht missen. Nur 30 Minuten Fahrtzeit entfernt, lädt das uralte Dorf zu einem Rundgang. Der lohnt sich auch über den Friedhof. Die Grabsteine erzählen die Geschichte des Seefahrdorfes eindrucksvoll. Die Geschichte der örtlichen Fischerei wiederum wird anschaulich während des Schaufischens auf dem

Kutter „Lütt Matten“ erzählt. Spätestens dort heißt es wieder: „Petri Heil“.

www.urlaub-am-stettiner-haff.de  
www.luett-matten-altwarp.de



Historischer Markt, St. Marienkirche, Schloss: Das Seebad Ueckermünde punktet nicht nur mit Strand, Wasser und Natur. Auch die mehr als 750-jährige Geschichte ist interessant.



Wer im Stettiner Haff die Angel auswirft, bekommt garantiert was an den Haken.

FOTOS: T. ZSCHIF, PH

## Reisemarkt

JETZT BUCHEN!



# Urlaub geht immer!

Nonstop mit Germania ab Dresden fliegen.

- Barcelona ab 59 €
- Mallorca ab 69 €
- Faro · Sharm el-Sheikh ab 79 €
- Antalya ab 89 €
- Fuerteventura · Gran Canaria ab 99 €
- Hurglada · Kreta · Madeira · Teneriffa ab 99 €
- Lanzarote ab 100 €

Im Flugpreis inkludiert: 20 kg Freigepäck, Snacks & Softdrinks, Zeitschriften. Buchen Sie diese und viele weitere Flüge auf [flygermania.com](http://flygermania.com) oder Ihren gesamten Urlaub auf [holidays-germania.com](http://holidays-germania.com).

Germania Fluggesellschaft mbH · Riedemannweg 58 · 13627 Berlin \*Endpreis one-way



## REISETIPP

20 Jahre 1998 \* 2018 Reisebüro Rainer Maertens

### Familien- und Oma-OPA-Enkel-Reisen Mit dem Bus zu Donald Duck

Einmal der bekanntesten Ente der Welt den Schnabel tätscheln? Oder per Achterbahn durch Indiana Jones' Tempel rasen? Oder doch lieber auf Mississippi-Dampfern gemütlich auf dem Wasser entlangschippem und mit Prinzessinnen durch märchenhafte Gärten wandeln? Ist alles möglich - im Disneyland® Paris! Das Beste daran: Das Reisebüro Maertens hat für die Herbstferien noch Plätze frei! Im gemütlichen Reisebus geht es frühmorgens los. Vor den Toren des Disneyland® wartet ein Familienhotel mit Pool auf die Besucher, die am nächsten Morgen die Ersten sein können, wenn sich die Tore zum magischen Disney-Reich öffnen. Drei Tage lang ist nun Zeit, um die mehr als 50 Attraktionen zu besuchen, auf der großen Parade Donald, Mickey, Pinocchio und Co. zuzuwinken oder im Walt Disney Studios® Park hinter die Kulissen der Disney-Filme zu schauen. „Nicht verpassen sollte man die Disney Illuminations“, sagt Sandra Maertens. „Spektakuläre Lichtprojektionen und ein bezauberndes Feuerwerk bilden einen krönenden Tagesabschluss!“ Und natürlich, wenn man schon mal so nah dran ist an der französischen Hauptstadt, sollte man dieser an einem der Tage (auf Selbstkostenbasis) einen Besuch abstatten. Versprochen: Auch der Eiffelturm und Notre Dame haben einen märchenhaften Charme - nicht umsonst diente die ehrwürdige Kirche als Kulisse für „Der Glöckner von Notre Dame“, der auch in einem Disneyfilm verewigt wurde. Neugierig geworden? Dann sichern Sie sich schnell die letzten Plätze für diese besondere Reise mit Ihrem (Enkel-)Kind. Ein Kind bis 17 Jahre zahlt im Zimmer mit 2 Erwachsenen nur 117 €!



### Disneyland® Paris

- 1. Kind bis 17 Jahre: 117 €
- Erwachsener im DZ: 898 €
- 07. bis 11. Oktober 2018 Herbstferien
- Komfortreisebus ab/bis Dresden
- 4 Nächte im Vienna Dream Castle
- 4x Frühstück
- Kostenloser Shuttle zu den Parks
- 3 Tage „Hopper“-Eintrittskarten für beide Parks

## KONTAKT



Reisebüro Rainer Maertens · Telefon (03 51) 56 39 39 30  
www.maertens-reisen.de · Prohliser Allee 10 · 01239 Dresden

## Reisemarkt Deutschland

Altenau - Harz „Pension Waldfrieden“ 6 Ü/HP 198 €, 4 Ü/HP 125 €, 2 Ü/HP 75 € - nur mit Frühstück möglich. FeWo auf Anfrage. K. Schönknecht, 38707 Altenau, Breydel-Weg 1, 05328-252 · www.waldfrieden-altenau.de

## Zittauer Gebirge

Hotel BB\*\*\* Erlebnis & Wandern DZ/HP 3 UN/135 €, Wo. 250 € p.P., Ki. -50%, Tropenhäus., Aqua-Park, Eisarena, Tagesfahrt-Prag, 02785 Olbersdorf, Museums-Bahnhof 1, Andre Al-Obeidi e.K., ab 5 UN-Weihnacht u. Silvesterpaket. www.hotel-bb.de · 03583 69800

## Mosel

3\*\*\*Winzerhotel b. Cochem · Top Lage, 5x HP-Pauschale ab 285,- €, Lift. Fam. Görgen, Moselstr. 20, 56820 Briedern ☎ 02673/1748 · www.moselstrand.de

## Sächsische Schweiz

Ferienanlage, Pension/Gaststätte, Ü/F ab 27 €/Person, Zimmer, Bungalow, FeWo, DU/WC/TV. Weihnachts-/Silvester-Programm. ☎ 035028-80170, www.ferienanlage-bergwald.de

**Harzurlaub** Nicht weiter suchen  
4x Übern. im DZ m. DU/WC  
4x HP Buffet kalt/warm  
Hallenbad & Fitness  
Hotel Berlin Bär  
Lautenthal/Oberharz  
Tel. 05325-4115  
www.hotelberlinerbaer.de

38706 Braunlage, Pension Tannenblick, ruhig, zentral, 4 Ü/FR € 120,- p. P. im DZ, Parkpl., Dr.-Vogeler-Str. 29, Jürgen Meffle, ☎ 05520-2314

# SELTA MED®

IHR SPEZIALIST FÜR KURREISEN & WELLNESS



## Last Minute

Für die Anreisen: 20.10.18 & 27.10.18

### POLNISCHE OSTSEE • GROSS MÖLLEN

**Baltvia Sea Resort \*\*\*\*\*** **NEU**  
Bustransfer\*\* • 1 Woche • HP o. VP  
ärztl. Konsultation • 3 Kuranwendungen/  
Behandlungstag • Hallenbad • Whirlpool  
Saunen • Erlebnisduische • Leihbademantel  
pro Person im DZ ab 349 €

### POLNISCHE OSTSEE • KOLBERG

**Hotel Poznanianka \*\*\*\*\*** **Premium PARTNER**  
Bustransfer\*\* • 1 Woche • HP o. VP  
2 Kuranwendungen/ Behandlungstag  
1 x Kaffee & Kuchen • 1 x Live-Musik  
1 x Wirbelbad • versch. Bonusleistungen  
pro Person im DZ ab 405 €

**30 € Rabatt**  
bereits von den Last-Minute-Preisen abgezogen

Verlängerungswochen zubuchbar!

### POLNISCHE OSTSEE • SWINEMÜNDE

**Hotel Kaisers Garten \*\*\*\*\***  
Bustransfer\*\* • 1 Woche • HP o. VP  
ärztl. Konsultation • 2 Kuranwendungen/  
Behandlungstag • Hallenbad  
Sauna • Whirlpool  
pro Person im DZ ab 345 €

### POLNISCHE OSTSEE • KOLBERG

**Kurhotel Ikar Plaza \*\*\*\*\***  
Bustransfer\*\* • 1 Woche • HP o. VP  
ärztl. Konsultation • 2 Kuranwendungen/  
Behandlungstag • Hallenbad  
Saunalandschaft  
pro Person im DZ ab 425 €

### POLNISCHE OSTSEE • KOLBERG

**Kurkomplex Baltik \*\*\*\*\*** **AI**  
Bustransfer\*\* • 1 Woche • VP o. AI  
ärztl. Konsultation • 3 Kuranwendungen/  
Behandlungstag • Badelandschaft  
„Morska Odyseja“  
pro Person im DZ ab 369 €

### POLNISCHE OSTSEE • SWINEMÜNDE

**Hotel Villa Merry \*\*\*\*\*** **AI**  
Bustransfer\*\* • 1 Woche • HP, VP o. AI  
ärztl. Untersuchung • 4 Kuranwendungen/  
Behandlungstag • 1 x pro Woche  
Sauna oder Whirlpool gratis  
pro Person im DZ ab 299 €

### POLNISCHE OSTSEE • ROWE

**Kormoran Medical Spa \*\*\*\*\*** **AI**  
Bustransfer\*\* • 1 Woche • FR, HP, VP  
o. AI • ärztl. Untersuchung • 12 Kuranwendungen • 5 x Wassergymnastik  
Hallenbad • Sauna • Whirlpool  
pro Person im DZ ab 289 €

### POLNISCHE OSTSEE • KOLBERGER DEEP

**Akces Medical FIT & Spa \*\*\*\*\***  
Bustransfer\*\* • 1 Woche • VP  
ärztl. Untersuchung • 3 Kuranwendungen/  
Behandlungstag • Fitnessraum  
Hallenbad • Sauna • Whirlpool  
pro Person im DZ ab 275 €

## FESTLICHES WEIHNACHTEN & SILVESTER 2018/2019

### POLNISCHE OSTSEE • GROSS MÖLLEN

**Baltvia Sea Resort \*\*\*\*\*** **NEU**  
Bustransfer\*\* • 15 Tage • HP o. VP  
festl. Weihnachtsabend • feierlicher  
Silvesterball • Hallenbad • Whirlpool  
Saunen • Erlebnisduische • Leihbademantel  
Termin: 22.12. - 05.01.19  
pro Person im DZ ab 975 €\*

### POLNISCHE OSTSEE • KOLBERG

**Hotel Poznanianka \*\*\*\*\*** **Premium PARTNER**  
Bustransfer\*\* • 17 Tage • VP • 16 Kuranwendungen • traditioneller Heiligabend • Silvesterball mit Live-Musik  
1 x Kaffee & Kuchen • Hallenbad  
Whirlpool • Saunalandschaft  
Termin: 20.12. - 05.01.19  
pro Person im DZ ab 985 €\*

### TSSCHECHIEN • FRANZENSBAD

**Kurhaus Kijev \*\*\*\*\*** **Premium PARTNER**  
Bustransfer\*\* • 7 Tage • HP o. VP  
ärztl. Untersuchung • 6 Kuranwendungen • 1 x Salzgrotte • Hallenbad  
festliches Silvesteressen, Live-Musik  
& Programm • Leihbademantel  
Termin: 28.12. - 03.01.19  
pro Person im DZ ab 479 €\*

### SLOWAKEI • TRENCIANSKE TEPLICE

**Kurhaus Krym \*\*\*\*\*** **Premium PARTNER**  
Bustransfer inkl. Wohlfühlpaket\*\*  
8 Tage • HP o. VP • ärztl. Untersuchung  
14 Kuranwendungen • Weihnachtsmenü mit Musik & Live-Gesang  
Termin: 20.12. - 27.12.18  
pro Person im DZ ab 449 €\*

### TSSCHECHIEN • KARLSBAD

**Kurhotel Sadoj Pramen \*\*\*\*\*** **NEU**  
Bustransfer\*\* • 7 Tage • HP o. VP  
1 x Perlbad • Trinkkur • 1 x Becher-  
museum • Silvesterfeier mit Abendessen, Getränke & Musik, Tanzabende  
Termin: 28.12. - 03.01.19  
pro Person im DZ ab 504 €\*

### TSSCHECHIEN • MARIENBAD

**Richard Spa & Wellness \*\*\*\*\***  
Bustransfer\*\* • 14 Tage • HP+ o. VP  
8 Kuranwendungen • festl. Weihnachts-  
und Silvestertermen mit reichhaltigen  
Programm • Leihbademantel • Hallen-  
bad • Whirlpool • Fitnessraum  
Termin: 21.12. - 03.01.19  
pro Person im DZ ab 1009 €\*

### DEUTSCHLAND • BAD ELSTER

**Celenus Fachklinikum Sachsenhof \*\*\*\*\*** **Premium PARTNER**  
Bustransfer\*\* • 14 Tage • VP+ • Getränke-  
paket zu den Mahlzeiten • 9 Kuranwendungen • Weihnachtsfeier mit festlichen  
Essen, Getränke & Musik, Tanzabende  
Schwimmbad mit Kneipp-Bereich  
Termin: 21.12. - 03.01.19  
pro Person im DZ ab 1589 €\*

### POLNISCHES ISERGEIRGE • BAD FLINSBERG

**Kurhotel Kaja \*\*\*\*\***  
Bustransfer\*\* • 8 Tage • HP o. VP  
8 Kuranwendungen • 2 x Salzgrotte  
traditioneller Heiligabend • Folklore-  
abend  
Termin: 20.12. - 27.12.18  
pro Person im DZ ab 435 €\*

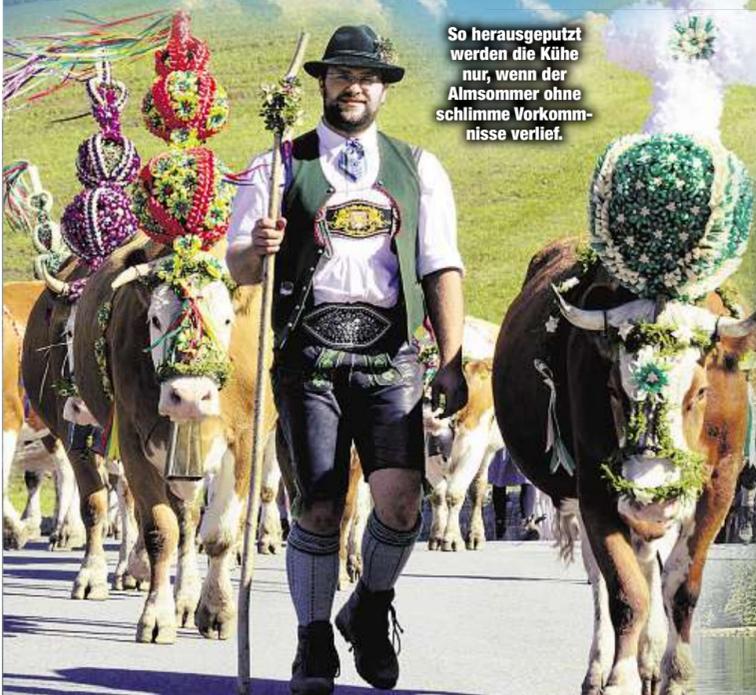
\* 10 Euro Frühbucherrabatt p. P. bei Buchung bis 30.09.18 bereits abgezogen.  
\*\* Zustiegsstellen sowie Informationen zum Wohlfühlpaket entnehmen Sie dem Katalog „Winter-Sonderangebote 2018/2019“. Alle Preise in Euro pro Person, ausgenommen 2=1-Angebote. Druckfehler, Zwischenverkauf, Preisänderungen vorbehalten. Es gelten die AGB laut dem Katalog „Winter-Sonderangebote 2018/2019“. Reiseveranstalter: Selta Med GmbH, Gottschaldstr. 1a, 08523 Plauen.

Viele weitere Reiseziele & tolle Angebote für Kurreisen & Wellness finden Sie in unserem aktuellen Katalog Winter-Sonderangebote inklusive Weihnachten & Silvester 2018/2019.

**Aktueller SELTA MED-Katalog in Ihrem Lieblings-Reisebüro erhältlich!** Oder kostenfrei anfordern unter: **Telefon: 03741 - 148527-0**  
**E-Mail: [reservierung@seltamed.de](mailto:reservierung@seltamed.de) • [www.seltamed.de](http://www.seltamed.de)**



# Der Königssee Die Majestät unter Deutschlands Gewässern



So herausgeputzt werden die Kühe nur, wenn der Almsommer ohne schlimme Vorkommnisse verlief.

**A**cht Kilometer lang, 192 Meter tief und 1,2 Kilometer breit: Der Königssee liegt fjordartig eingebettet zu den Füßen der Berchtesgadener Alpen. Ihr König ist der Watzmann mit einer Höhe von 2713 Metern – der dritthöchste Berg Deutschlands. Wanderer und Bergsteiger finden hier Touren in verschiedenen Schwierigkeitsgraden.

Wer jedoch das Wahrzeichen des Sees erkunden möchte, sollte sich besser auf den Seeweg begeben. Dafür kann man das ganze Jahr über eines der 18 Elektroboote der Königsseeflotte besteigen. In 35 Minuten bringen diese die Besucher zur Halbinsel St. Bartholomä. Dort steht die gleichnamige Wallfahrtskapelle aus dem 12. Jahrhundert mit ihren weithin sichtbaren roten Zwiebeltürmen, daneben das ehemalige Jagdschloss, das heute ein Gasthaus beherbergt.

Fährt man mit den Schiffen weitere 20 Minuten, erreicht man den südlichsten Punkt des Sees, Salet. Von hier aus sind es noch einmal 20 Minuten Fußweg bis zum idyllischen

Von Antje Ullrich  
Smaragdgrünes Wasser, satte Wiesen und Wälder, umgeben von majestätischen Bergen. Eine Reise zum Königssee lohnt allein wegen seines Panoramas. Doch Anfang Oktober lockt noch ein anderes, besonderes Spektakel: der Almbetrieb.

Obersee, der einst durch eine Moräne vom Königssee getrennt wurde. Auf dem Weg dahin sieht man in der Ferne einige Kühe grasen. Genau genommen sind es etwa 30 Stück, die während des Sommers auf der Salet- und der Fischunkelalm zu Hause sind. Mit Beginn des Herbstes jedoch heißt es jedes Jahr aufs Neue: Abschied nehmen.

Dann bringen die Bauern ihre Tiere zurück ins Tal, wo sie im heimischen Stall sicher überwintern können. Am Königssee stellt sich der Almbetrieb jedoch etwas schwieriger dar. Ebenso wie die Menschen müssen die Kühe auf dem Seeweg transportiert werden. Denn der Landweg übers Gebirge wäre zu gefährlich für die Tiere. Aber keine Angst: Touristen müssen ihr Schiff nicht mit dem lieben Vieh teilen. Vielmehr gibt es für die Kühe eigene Boote, sogenannte Landauer, die einen ebenen Boden und flachen Zustieg haben. Doch mancher Besucher wird sicher nicht schlecht staunen, wenn plötzlich Kühe in einem Boot vorbeischwimmen. Solch ein Bild sieht man schließlich nicht alle Tage.

Auch das Anlegen und Abladen der Kühe ist ein besonderes Schauspiel. Denn kommen die Kühe nach einer Stunde Fahrt am Nordufer an, werden sie mit der Fuik festlich geschmückt. Dieser traditionelle Königsschmuck wird in stundenlanger Handarbeit aus Fichtenbäumchen, Blumen und Rosetten gefertigt. Ist das Zeremoniell vorbei, geht es dann zu Fuß weiter zum heimischen Bauernhof – bis die Tiere dann im nächsten Frühjahr zurückkehren.

Besucher hingegen können das Naturparadies das ganze Jahr über besichtigen. Zu jeder Jahreszeit zeigt der Königssee ein anderes wunderschönes Gesicht.

[www.koenigssee.de](http://www.koenigssee.de)

Zum Jodeln schön: Der Königssee im Berchtesgadener Land liegt wie gemalt in erhabener Landschaft. Eine Sage berichtet über den Watzmann, dass der böse König Watze das Land tyrannisierte und als Strafe mitsamt seiner Familie zu Stein verwandelt wurde. Deshalb spricht man beim Schicksalsberg heute vom Watzmann, Watzfrau und den Watzmannkindern.

Nicht pflücken, nur staunen: In Frühjahr, Sommer und Herbst punkten die Berge mit Natur pur.



Auch in der Flagge Oberbayerns brüllt der Löwe gern.

Schmeckt vor Ort am besten: Weißwürste, Brezn und Bier sind so bayerisch wie die Lederhose – aber viel leichter zu verdauen.



## Infos zu Anreise und Überfahrt

Der Königssee liegt im südöstlichsten Zipfel Bayerns, mitten im Nationalpark Berchtesgaden. Von Dresden bis Schönau am Königssee fährt man mit dem Auto etwa sechseinhalb Stunden. Der Besuch des Königssees empfiehlt sich deshalb zum Beispiel innerhalb eines Wochenendtrips. Unweit des Sees gibt es einen großen Parkplatz, der 5 Euro für 24 Stunden kostet.

Für die Überfahrt vom Schiffsablageplatz Seelände bis Salet (inkl. St. Bartho-

lomä) und zurück zahlt man 18,50 Euro pro Person bzw. 9,30 Euro pro Kind (6-17 Jahre). Man kann wahlweise auf der Hin- oder Rückfahrt auf St. Bartholomä einen Zwischenstopp einlegen. Die Schiffe fahren mindestens alle 30 Minuten. Achtung: Die Haltestelle Salet wird von Mitte Oktober bis Mitte April nicht angefahren. Die Fahrt bis St. Bartholomä und zurück kostet 15 bzw. 7,50 Euro.

[www.seenschiff.fahrt.de](http://www.seenschiff.fahrt.de)



Eine Seefahrt, die ist lustig... Und manchmal eine echt „kuhle“ Angelegenheit.

Als moderner „Vierbeiner“ - spricht mit Stöcken bewaffnet - packt man den Bergauf- und -abstieg ein wenig entspannter.



Nah am Wasser gebaut: Die Kapelle St. Bartholomä darf in keinem Urlaubsalbum fehlen.

## Lust auf kleine Ausflüge?

Wer etwas mehr Zeit mitbringt, kann am Königssee verschiedene Ausflüge unternehmen. Ein paar Beispiele...  
**St. Bartholomä**  
• Ein halbstündiger Rundweg führt von der Kapelle ein Stück entlang des Sees und durch den Nationalpark.

• In etwa anderthalb Stunden erreicht man über raues und gerölliges Gelände die Eiskapelle. Sie ist das tiefstgelegene permanente Eisfeld der Deutschen Alpen.

Das Betreten der Eiskapelle ist jedoch verboten. Es besteht Einsturz- und damit Lebensgefahr!

**Seelände**  
Der Malerwinkel-Rundwanderweg eignet sich besonders für Familien – auch im Winter. Vorbei am Café Malerwinkel führt der Spaziergang in anderthalb Stunden vom Hafen zum Aussichtspunkt Malerwinkel am Nordufer. Belohnung: Ein schöner Blick über den Königssee.

**Obersee**  
Vom Obersee aus geht es (nur in der Sommersaison!) in anderthalb Stunden zu Deutschlands höchstem Wasserfall, den Rötzbachfall. Das Wasser stürzt hier aus 470 Metern in die Tiefe.

Fotos: PPR/Berchtesgadener Land, G. J. Simis, Gmbh/Markia Hildebrand, 123RF; imago/Valter Preuber, imago/Matodi Popov, Markia Hildebrand, Foto: imago/Matodi Popov

# Im Thüringer Wald ist manches Kraut gewachsen



Fahrt mit allen Sinnen: Duftkästen, Kräutermemory und noch viel mehr gibt's im Ollitätenwagen der Oberweißbacher Berg- und Schwarzatalbahn. Er verkehrt von Mai bis Oktober im Halbstundentakt zwischen Lichtenhain und Cursdorf.

Von Katrin Fiedler

Wie fühlt sich das Tempo von 1,6 Meter pro Sekunde an? Langsam. Und das ist gut so. Denn wenn die Oberweißbacher Standseilbahn in die Höhe rollt, dann sind die Ausblicke grandios. Hinauf geht's am Kilometer 14,635, Talstation Obstfelderschmie-de, Mellenbach-Glasbach.

Einst waren es Güter, heute sind es Menschen, die mit der thüringischen Berg- und Schwarzatalbahn transportiert werden. Ob geradeaus durch das Wandergebiet Schwarzatal oder hoch hinauf nach Lichtenhain, die Bahnen verkehren im schönen Thüringer Wald. Wer hier wandert, läuft manchmal auch auf den Spuren der Buckelapotheker und Kräuterfrauen. Sie liefen mit ihren vollgepackten Reffs durch die Botanik und brachten den Menschen Heilmittel. Pillen, Pülverchen, Tinkturen und Öle, all diese Produkte, die aus Thüringens großem Kräutergarten - dem Wald und den Bergwiesen - entstanden, trugen die Buckelapotheker und Kräuterfrauen in ihren Holzgestellen zu den Menschen. Eine Hochburg war Oberweißbach. Heute kann man über einen langen Kräuterweg wandern und Augentrost, Bibernell, Arnika und Co.

entdecken. Die Pflanzen sind mit Täfelchen gekennzeichnet. Im Dachgeschoss des Fröbelhauses werden „Fröbelstädter Kräuterseminare“ abgehalten und im Ollitätenstübchen wird Wissenswertes rund um das

Wirken der Buckelapotheker und Kräuterfrauen erzählt. Übrigens: Das Oberweißbacher Fröbelhaus ist das Geburtshaus des Pädagogen Friedrich Fröbel, [www.oberweissbacherbergbahn.com](http://www.oberweissbacherbergbahn.com)



Katharina Eichorn und Gerd Eberhard führen durchs „Fröbelhaus“ und erzählen Wissenswertes über Kräuterfrau und Buckelapotheker, zur Region und Friedrich Fröbel.

Fotos: PH; Fotomontage: Morgenpost am Sonntag



Von Mai bis Oktober ist das Fröbel- und Ollitäten-Museum geöffnet. Es befindet sich in einem 400 Jahre alten Fachwerkhaus in Oberweißbach.



## Ein Pädagoge lässt uns heute noch staunen

In Lichtenhain, an der Bergstation der Oberweißbacher Bergbahn, gibt es den Fröbelwald. Hier wird die Flora und Fauna unter dem Motto „Spielen und Lernen“ erkundet. Was abenteuerlich klingt, dürfte ganz im Sinne Friedrich Fröbels (F.) sein. Er gründete 1840 den ersten Kindergarten. Hier sollte Wissen spielerisch erworben werden. Der Pädagoge entwickelte

nicht nur die berühmten hölzernen Spielgaben Kugel, Walze und Würfel, sondern ganze Erziehungskonzepte, die Konzentration und Sozialverhalten ausbilden sollten. Seine Geschichte wird im Geburtshaus „Friedrich Fröbel“ Oberweißbach erzählt. Spielgaben, Falt-, Flecht- und Fädeltechniken sind nicht nur ausgestellt, sondern laden zum Ausprobieren ein.

[www.oberweissbach.de](http://www.oberweissbach.de) K.F.

**Usedom**

**Kleine Strandburg SANDDORN & MEER**

4 NÄCHTE im Komfort-DZ ab 399 €\*

Gültig bis 28.10.2018, 19.05.-23.06.2019

\*Preis p.P. im DZ inklusive:

- Frühstücksbuffet, Genießer-HP (3x4-Gänge/ Buffet, 1x Gen.-Menü am Abend m. Sanddorn)
- eine Ganzkörperbehandlung mit Sanddorn im Haslauer Softpack + Nutzung des Spa und Saunabereiches + des örtl. Thermal- und Meerwasserbades + WLAN u.v.m.

MST Hotel GmbH - Hotel Kleine Strandburg - Dünenstr. 11  
17454 Zinnowitz - 038377 38 000  
info@kleine-strandburg.de  
www.kleine-strandburg.de

**Forsthaus Bansin**

Goldener Oktober - 1.10.-31.10.2018:  
7 Ü/HP p. P. im DZ 270,- €, 5 Ü/HP p. P. im DZ 230,- €. Forsthaus Bansin, GmbH GF Holger Böhstedt, Ahlbecker Chaussee 12, 17429 Bansin, ☎ 038378-29447 · forsthaus-bansin.de

**FEWO mit traumhaftem Panoramablick** auf die Ostsee im Seebad Ahlbeck auf Usedom. Toplage, gemütl. & komfort., bis 5 Pers. (2 SZ), Hausprospekt., [www.inselparadies-ahlbeck.de](http://www.inselparadies-ahlbeck.de) oder ☎ 038378/335780

**Reif für die Insel**

Ferienwohnung Seebad Ahlbeck, noch freie Termine. ☎ 0172-9374295, [www.fewo-in-ahlbeck.de](http://www.fewo-in-ahlbeck.de)

**Herbstferien in Ahlbeck.** Gemütl. FeWo für 2-4 Pers., frei: 05.10.-29.10.2018. Haustier a. Anfrage. ☎ 0177-6830630 [www.hans-juergen-dick.online.de](http://www.hans-juergen-dick.online.de)

**Ostsee**

**GarniHotel Meereswoge Gästehaus Seewind**

–Urlaub im Ostseehelldach an der Sonnenseite–  
Grönitz/Lübecker Bucht  
direkt an der Ostsee/150 m zum Strand  
DZ mit Frühstück ab 84 €  
EZ mit Frühstück ab 48 €

Ferienwohnung ab 66 € pro Nacht für 2 Pers. gesichertes WLAN, Parkplatz im Preis enthalten  
Telefon: 01 52-29 55 77 09  
E-Mail: [info@garnihotel-meereswoge.de](mailto:info@garnihotel-meereswoge.de)  
[www.garnihotel-meereswoge.de](http://www.garnihotel-meereswoge.de)  
Raucher willkommen | Haustiere willkommen  
Hotel und Wohnung nicht allergiegeeignet

**Sonderangebote:** Fragen Sie nach unseren Montag-bis-freitag-Angeboten – besonders günstig im Mai und Juni sowie September 2019

**Mecklenburger Seenplatte**

Seehotel Eckkannen - 4 Sterne auf dem Steilufer der Müritz empfangen Sie mit DZ & Suiten, Bootst., Wellness, Nationalp., Fahrradv., Kletterw., Wassersp.

[www.seehotel-eckkannen.de](http://www.seehotel-eckkannen.de)  
Fontanestr. 51, 17192 Waren (Müritz)

**Hotel AQUAMARIN - Ostseebad KÜHLUNGSBORN**

Ein Traumhotel und viel Mee(h)r... mit Wohlfühlgarantie

Preise inkl. reichhaltiges Frühstücksbuffet, Schwimmbad- und Saunalandschaft, WLAN

**Spätsommer an der Ostsee**  
inkl. HP vom 22.9. - 13.10.2018  
5/7/14 ÜN/DZ ab 396/529/1033,- €

**Gesunde Herbsttage**  
inkl. HP vom 14.10. - 31.11.18  
3/5/7 ÜN ab 243/360/466,- €

Aquamarin Hotel GmbH · Hermannstr. 33 · 18225 Kühlungsborn  
T. 03 82 93 - 40 20 · [www.hotel-aquamarin.de](http://www.hotel-aquamarin.de) und [www.ferienwohnungen-aquamarin.de](http://www.ferienwohnungen-aquamarin.de)

**Nordsee**

**100 m z. Meer - Dorum**

Jetzt Rabatt, komfort. FHs, FeWo, Meerbl., Tiere OK, H.-Bad, Saunen. 04741-180786 · [www.ferienpark-dorum.de](http://www.ferienpark-dorum.de)

**Ostsee genießen - Herbstangebot:**  
7 Tage ferienwohnen - 5 Tage zahlen. Ostseehelldach Zingst, 4\*-Komf.-FeWo, 2-4 P., dir. a. Strandübergang 8, gern m. Hund, Südbik./Terr., Indoor-Pool/Sauna. Angebot gült. für Aufenthalt 1.11.-20.12.2018 ☎ 038232-89464 [www.raffaella-ferienwohnungen.de](http://www.raffaella-ferienwohnungen.de)

**Ostseebad Kühlungsborn Nh. komfort.**  
FW, Meerbl., Spielpl./Streicheltiere, gr. ländl. Garten, Terr./Bik. ☎ 0177-5687150, [www.gutspark-seeblick.de](http://www.gutspark-seeblick.de)

**Prerow/Darß** - komfortables FeHaus, FeWo, Zimmer 1-4 Pers., ruhig, gemütlich, strandnah, ☎ 038233/324 o. 0172/3836076 · [www.strandflair.de](http://www.strandflair.de)

**Darß** - ruhige, gemütl. preiswerte FeWo für 2-4 Pers., kinderfreundlich, Tiere erl., Brötchenservice, ☎ 038233/242 [www.ostsee-schumann.de](http://www.ostsee-schumann.de)

**Entdecken Sie unsere Angebote und buchen Sie jetzt Ihren Herbsturlaub!** Stichwort: Herbsturlaub 2018

Bsp.:  
4\*\*\*-Hotel  
ab 60 €  
pro ÜN/DZ

**Usedom Tourismus GmbH**  
Hauptstraße 42, 17459 Ostseebad Koserow, Tel. 038375 244 244  
buchen@usedom.de, [www.usedom.de](http://www.usedom.de)

**Hotel Waldidyll in Zinnowitz** auf Usedom in idyll. Waldlage u. Strandnähe ab 22.09. - 05.10.18: 5 Ü/HP 240 €/P. u. 7 Ü/HP 317 €/P., ab 06.10. - 04.11.18: 5 Ü/HP 212 €/P. u. 7 Ü/HP 282 €/P., Restplätze für den Jahreswechsel 18/19: 4Ü/HP inkl. Party und 1 Kaffeenachmittag 335 €/P. u. 5 Ü/HP 385 €/P. wählen Sie Bungalow, Fewo o. Doppelzli.

**Hotel Waldidyll GmbH**, GFin Martina Lafin, 17454 Zinnowitz, Kneipstr. 16, [www.hotelwaldidyll.de](http://www.hotelwaldidyll.de) ☎ 038377-4550

**Karlshagen - Oktoberangebot** für Fahrradfahrer, komfort. FeWo's für 2 - 8 P., 7 Tage 2 Pers. 295,- € inkl. Wäsche + Endr., 2 Fahrräder zur tgl. Nutzung, 2 Gehmin. zum Strand, Ferienhaus Wilms GbR, Strandstr. 22, 17449 Karlshagen. Inh. Jenny und Hans Reiner Wilms, ☎ 038371-2640 oder 030-3658959 · [www.ferienhaus-wilms.de](http://www.ferienhaus-wilms.de)

**Kaiserbad Ahlbeck** - \*\*\*\*FeWo, 68 m<sup>2</sup>, 100 m z. Strand, bis 4 Pers., Terrasse, Tiefgar., ab 45,- €. ☎ 0176-52644359, [www.inselstrand-ahlbeck.de](http://www.inselstrand-ahlbeck.de)

**Rügen**

**Private Palace Arkona Strandhotel**

★★★★★  
direkt am 6 km feinen Sandstrand  
850 m<sup>2</sup>, 30°C Pool + SPA

1x Ü/Frühstücksbuffet ab 79 p.P./DZ  
Abendschlammernbuffet, Begr.-Cocktail

**Strandgefühl im Herbst!**  
5x Übern. / Langschläferfrühstück, Abendschlammernbuffet, Begr.-Cocktail

**Goldener Herbst** ab 439 p.P./DZ  
**Wintermärchen** ab 364 p.P./DZ  
**Weihnachten** ab 469 p.P./DZ

**kostenfreier Shuttle Bahnhof → Hotel**  
20.10. Zaubershow mit Martin von Barabü, inklusive Menü 49 € p.P.

**ganzjährige Sonderarrangements** nur direkt buchbar unter:  
[www.arkona-strandhotel.de](http://www.arkona-strandhotel.de)  
reservierung@arkona-strandhotel.de  
Binz/Rügen Tel.: 038393 - 550

**Berlin-Brandenburg**

**Auszeit**  
zwischen Naturtherme und Lübbese

1 ÜN inkl. Frühstücksbuffet ab 39,50 € p. P. (Doppelbelegung), am Freitag & Samstag rustikales Buffet, jeden Sonntag Brunch, Ferienspiele für alle Kinder kostenlos!

**Ferienpark Templin GmbH & Co. KG**  
Am Kurpark 1, 17268 Templin  
Telefon (03987) 40 16 10  
[www.ferienpark-templin.de](http://www.ferienpark-templin.de)

**Erzgebirge**

**4 Nächte bleiben, nur 3 bezahlen!**

**BW Best Western.**

Wir sind ein Erwachsenenhotel 14+

Wellness- & Aktivurlaub im Erzgebirge - gut ausgebautes Rad- und Wanderwegenetz direkt am Hotel

• À la carte Erzgebirgstube  
• AHORNWell: Finnische Sauna, Biosauna und 2 Außensaunen, Aromabäder, Massagen, Kosmetik

4=3: bis 03.11.2018  
Stichwort: Herbst/DMopo

ab 48 € p.P. im DZ  
Übernachtung mit Vital-Frühstücksbuffet

Tip: Der Herbst eignet sich bestens für wunderschöne Wandertouren durch das farbenfrohe Erzgebirge!

**Weiterempfehlungsraterate = 95%**  
HolidayCheck 17.09.2018

AHORN Hotel Oberwiesenthal Betriebs GmbH · Vierenstr. 18 · 09484 Oberwiesenthal  
Tel.: 037348 17834 · [www.ahorn-hotels.de/oberwiesenthal](http://www.ahorn-hotels.de/oberwiesenthal)

**Goldener Oktober Arrangement 7Nächte = 252€\* 6Nächte = 228€\* -10€ Schnellbuchvorteil! p.P.**

incl. HP, W-Lan, gef. Wanderung, Sauna, Bowling, Fitnessr., Tanz, Spielplatz, Tischtennis

**November Arrangement 6 Nächte = 216€\***

incl. 1 Stollen und Schaubaken bei Anreise 4./10./18./24.11. nur 198€\*

Adners Gasthof & Hotel 03359 Breitenbrunn Hauptstr.131  
Inh. Jürg. Saupe Tel. 037356-1655 [www.adners.de](http://www.adners.de)

**Ostseebad Binz, ab Sept.**

freie Termine. Kl. App.-Anlage, \*\*\*FeWo, 2-3 P., 5 min. z. Strand. 038393-2504, [www.fewo-binz-braeuning.de](http://www.fewo-binz-braeuning.de)

**Binz/Wiek** - FeWos für 2 - 6 Personen, 300 m zur Ostsee, Fahrradhaus, PKW-Stellplatz, ab 40 €/Tg. ☎ 0591-54423, [www.binz-adressen.de](http://www.binz-adressen.de)

**Ferienbungalow** am schönen Scherzensee für 2-6 Pers. zu vermieten. Kinder- und hundefreundlich, für Angler geeignet. ☎ 01522-9258013

**Idyll. gel. Ferienhaus am Kyritzsee** mit Boot, Fahrräd., Angelteich, 2-5 P., ab 50 €/Tag! Freie Termine! 05773-8262 · [www.ferienhaus-bantikow.de](http://www.ferienhaus-bantikow.de)

**Potsdam: Ferienhäuser am See!** Gut für 2 Personen, Gruppen und Familien, ganzjährig. Telefon: 0171-5491179, [www.zandersee.de](http://www.zandersee.de)

**Erholung gewünscht?** Schöne FeWo im Erzgeb., ruh. waldrreiche Gegend lädt zum Wandern ein, viele Ausflugsziele in näherer Umgebung. 0173-5655998, [info@pferdehof-annahoehe.de](mailto:info@pferdehof-annahoehe.de)

**Urlaubsspaß im Spielzeugland!** Tolle Lage, viele Ausflugsziele, Wildgehege, günstige Preise. ☎ 037361-45204, [www.ferienhotel-goldhuebel.de](http://www.ferienhotel-goldhuebel.de)

**„Herbstangebot“** Familienhotel Neuherrsdorf, ideal zum Wandern. 3 Ü/HP 99 €/P., 5 Ü/HP 159 €/P. im DZ. ☎ 035057-54590 · [swf-sporthotel.de](http://swf-sporthotel.de)

**Sachsen-Anhalt**

**Hotel am See\*\*\*\*** inkl. Nutzung neuem Wellnessber. 4 Tg Ü/HP ab 144 €/P., Saunen, Whirlpool, Sandstrand, Mini-golf, Quedlinburg 30 min., Acamed Resort GmbH, GF Frank Wyszowski, Brumbyer Str. 5, 06429 Nienburg ☎ 034721/50100, [www.acamed.de](http://www.acamed.de)

**Goldener Herbst am Meer!** Gemütliche Ferienwohnungen & Bungalows. Info's unter Tel. 038391/765516, [www.ferienpark-heidehof.de](http://www.ferienpark-heidehof.de)

**Goldener Herbst in Seifen** - Angebote für Kurzurlaub. ☎ 037361/14690 oder [www.hotel-dachsbaude.de](http://www.hotel-dachsbaude.de)

**Urlaubstipps**

**Urlaubstipps**

Urlaubsjoker für die Ferien im Oktober

# Neues aus der Reisewelt

► Die polnische Stadt Gniezno können Besucher ab November auf einer neuen Touristenroute erkunden. Der Königsweg verbindet sehenswerte Orte einer der ältesten Städte Polens. Fünf polnische Herrscher wurden dort gekrönt. Entlang des Weges stoßen Touristen auch auf 15 Kaninchen, die auf bislang wenig beachtete Ecken im

Stadtbild aufmerksam machen sollen, so das Polnische Fremdenverkehrsamt. Gniezno (Gnesen) liegt rund 50 Kilometer östlich von Poznan (Posen). Die Kathedrale der Stadt ist eine der bedeutendsten Kirchen in Polen. [www.polen.travel](http://www.polen.travel)

► Rock'n'Roll, Country, Blues: An diesen Musikrichtungen



▲ In der polnischen Stadt Gniezno ist die gotische Kathedrale der Blickfang.

kommt man in Tennessee nicht vorbei. Wer sich auf eine musikalische Reise durch den US-Bundesstaat aufmacht, findet dafür jetzt im Internet eine Übersicht mit allen relevanten Attraktionen. Die „Tennessee Music Pathways“ führen zum Beispiel zu Elvis Presleys Villa Graceland in Memphis, zur Grabstätte von Johnny Cash und

zum CMA Music Fest in Nashville.

[www.tennessee-musicpathways.com](http://www.tennessee-musicpathways.com)

► Disneyland Paris feiert ab 1. Oktober 90 Jahre Micky Maus. In den folgenden 90 Tagen stellt der Vergnügungspark die wohl berühm-

teste Disney-Figur in den Mittelpunkt. So wird es unter anderem eine neue Bühnenshow geben, teilt das Disneyland Paris mit. Auch

in der Halloween- und Weihnachtszeit komme der Maus eine besondere Rolle zu. [www.disneyland-paris.de](http://www.disneyland-paris.de)



Micky und Minnie: Die süßen Mäuse sind berühmte Disney-Figuren.



Wer Musik liebt, sollte in Memphis das Sax besuchen.

Fotos: imago, 123RF, dpa-tmn

## Unterfranken

**Wild - Wein - Wanderzeit**  
buchbar im September und Oktober ab 3 Tage Aufenthalt

- 1x Begrüßungscocktail, 3x Übernachtungen mit Frühstück vom vitalen Buffet
- 2x 4-Gang-Auswahlmenü am Abend
- 1x Abendessen Spessarter Wildmenü mit 1 Schoppen fränkischen Rotweins
- 2x Lunchapakete für ausgedehnte Wanderungen durch den herrlichen Spessartwald
- 1x Wanderkarte und Tourenvorschläge vom Haus

Nutzung des SPANORAMA Wellness, flauschige Leihbademäntel und Frotteeslipper liegen für Sie bereit, kleines Dankeschön bei der Abreise [www.panoramahotel.de](http://www.panoramahotel.de)

**Preis pro Person im Doppelzimmer ab 264,- € im Einzelzimmer ab 294,- €**

Am Eichenberg 1  
63872 Heimbuchenthal  
Tel. 060 92-607-0

## Bayerischer Wald

Herbstzeit - Wanderzeit im Bayerischen Wald. Top-Angebot: Wandersafari zu Bär, Luchs, Wolf und Co. Entdecken Sie mit unserem Angebot die vielfältigen Wandermöglichkeiten des Ferienlandes am ältesten Nationalpark Deutschlands! 3 Übernachtungen im Apartment mit Traumblick inklusive geführter Wanderung, Wanderrucksack und vielem mehr ab Euro 89,- pro Person.

Nähere Infos unter [www.ferienpark-geyersberg.de](http://www.ferienpark-geyersberg.de)

## Thüringer Wald

Inhaber: Lutz Skodowski  
Ortsstraße 81, 98744 Meura  
Tel. 036701/3 1153 • Fax: -/300 10  
[www.gasthof-haflinger.de](http://www.gasthof-haflinger.de)

Pensionsbetrieb, gutbürgerliche Küche, komfortable Zimmer, Thüringer Spezialitäten, erlesene Getränke

**Weihnachtsangebot:**  
25. bis 27. 12. 2018 • 2 Ü/HP  
Erwachsene 99 €  
Kinder bis 14 J. 66 €  
Kinder bis 6 J. 38 €  
inkl. Pferdegalschau am 26. 12., ca. 3,5 Stunden

**Silvesterangebot:**  
28. 12. 2018 bis 2. 1. 2019 • 5 Ü/HP  
Erwachsene 222 €  
Kinder 130 €  
inkl. Silvestertanz

6 Ü/HP 200 € p. P.,  
Kinder b. 14 J. 150 €

## Spreewald

Spreewald-Wellness-Tage p.P. 149 €  
3 ÜN im DZ mit HP inkl. 1 Tageskarte für die Spreewald-Therme Burg; mit SoleBad und Saunagarten.  
03226 Raddusch, ☎ 035433-70809  
[www.Gasthof-zum-Slawen.de](http://www.Gasthof-zum-Slawen.de)

Schlachtfest im Spreewald vom 06. - 08.11. und 23. - 25.11.2018 inkl. 1x Begr.getr., 2x Ü/F, 1x 4-G.-Menü, 1x Schlachtebuffet, 1x Stadtführung, 1x Tanzabend, 1x Schlachtepaket nur 109,50€/P. Hotel Zum Goldenen Löwen, Inh. Andreas Roschke, Markt 10, 03185 Peitz. [www.Hotel-Peitz.de](http://www.Hotel-Peitz.de) ☎ 035601/80940

## Ausland

## Salzburger Land

All-Inklusive-Urlaub im Raurisertal  
Der Platzwirt\*\*\* ist das ideale Ziel für Ihre Herbstferien in den Alpen! 5 Nächte mit rundum Verpflegung für € 222,00 pro Person. Super Kinderpreise! Angebot ist gültig bis 14.10.18 Hotel Platzwirt, Andreas Egger, Marktstr. 32, 5661 Rauris, Austria, ☎ 0043/65446333, E-Mail: [platzwirt@rauris.at](mailto:platzwirt@rauris.at) | [www.platzwirt.at](http://www.platzwirt.at)

## Polen

Herbst im Bergkurort bis 04.11.2018 mit Hausabholung. Bad Flinsberg, Altes Kurhaus Hotel\*\*\*\* 8 T. = 349 € p. P./15 T. = 599 € p. P. Im Preis: kein EZ-Zuschlag, kleine VP (Frühstückbuffet, Mittagsuppe, 3 gängiges Abendessen). 10 Anwendungen p. P. p. W. (5x Massage inkl.) Kulturprogramm, Radon-Hallenbad, Sauna, sonn. Terrasse direkt am Fluß Queis. ☎ 0048-757816501, [kurhausbadflinsberg.de](http://kurhausbadflinsberg.de)

Herbstzauber in Bad Flinsberg - Hotel Buczynski\*\*\*\* Medical & SPA 5 Ü/HP und Entspannungspaket ab 269 € p. P. [recepca@hotelbuczynski.pl](mailto:recepca@hotelbuczynski.pl); ☎ 0048 757811900; [www.hotelbuczynski.pl](http://www.hotelbuczynski.pl) Hotel Buczynski Medical & Spa W. Buczynski. Sp.j. ul. Prusa 2, 59-850 Swieradow-Zdroj

Kur an der Polnischen Ostseeküste in Bad Kolberg - 14 Tage ab 299,- €, mit Hausabholung 70,- €. ☎ 0048-943556022

## Sonstige Reiseangebote

## Wohnmobile

# Aktionswochen

Riesige Auswahl an Wohnmobilen und Wohnwagen zu Top-Konditionen



**schaffer - mobil**  
Kötzchenbroder Str. 125 + 158 | D-01139 Dresden  
Fon: +49 351.83748-0 | [www.schaffer-mobil.de](http://www.schaffer-mobil.de)

CaravanningMeile  
Dresden

Weihnachten in 94249 Bodenmais vom 20.-25.12. HP u. Weihnachtsmenü 165,50 €/P., Hotel Waldhaus, Doris Erkamp, Risslochweg 56, ☎ 09924-9560, [hotel-waldhaus-bodenmais.de](http://hotel-waldhaus-bodenmais.de)

